

Проектор

# *PH3501QL/PH2601QL* <u>с питанием от NP-LV01BD</u>

Руководство пользователя

Посетите наш веб-сайт для поиска руководства пользователя самой последней версии: https://www.nec-display.com/dl/en/pj\_manual/lineup.html

Это устройство работает в комбинации с комплектом LV (NP-LV01BD, продается отдельно) и основным блоком проектора. Затем изображение, отправленное с подключенного устройства, проецируется на экран. Обратите внимание, что это устройство не может работать с одним только основным блоком проектора. В этом руководстве пользователя объясняются основные операции проектора PH3501QL, работающего в комбинации с NP-LV01BD.

- Apple, Mac и MacBook являются товарными знаками компании Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах.
- Microsoft, Windows и PowerPoint являются зарегистрированными товарными знаками или товарными знаками компании Microsoft Corporation в США и/или других странах.
- Логотип Cinema Quality Picture, NaViSet и Virtual Remote являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании NEC Display Solutions, Ltd. в Японии, США и других странах.
- Термины HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface и Логотип HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками HDMI Licensing Administrator, Inc. в Соединенных Штатах и других странах.



• DisplayPort и логотип DisplayPort Compliance являются торговыми марками ассоциации по стандартам в области видеоэлектроники (Video Electronics Standards Association) в США и других странах.



• HDBaseT™ и логотип HDBaseT Alliance являются товарными знаками HDBaseT Alliance.



- DLP<sup>®</sup> и логотип DLP являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании Texas Instruments в США и других странах.
- Товарный знак и логотип PJLink являются товарными знаками, в отношении которых подана заявка на регистрацию, или уже зарегистрированными товарными знаками в Японии, Соединенных Штатах Америки и других странах и регионах.
- Blu-ray является торговым знаком Blu-ray Disc Association.
- Extron и XTP являются зарегистрированными товарными знаками RGB Systems, Inc. в США.
- Ethernet является зарегистрированным торговым знаком или торговым знаком Fuji Xerox Co., Ltd.
- Другие названия продуктов и компаний, упоминаемые в этом руководстве пользователя, могут быть товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками их соответствующих владельцев.
- Virtual Remote Tool использует библиотеку WinI2C/DDC, © Nicomsoft Ltd.

#### ПРИМЕЧАНИЯ

- (1) Частичное или полное переиздание содержимого этого руководства пользователя без разрешения запрещено.
- (2) Содержимое этого руководства пользователя подлежит изменению без уведомления.
- (3) Это руководство пользователя было подготовлено с особой тщательностью, однако если Вы заметите любые вызывающие сомнения пункты, ошибки или упущения, пожалуйста, свяжитесь с нами.
- (4) Несмотря на утверждение в пункте (3), NEC не несет ответственности по каким-либо искам относительно потери прибыли или других причин, возникающих при использовании проектора.

# Важная информация

	Этот символ предупреждает пользователя, что неизолированное напряжение внутри устрой- ства может быть достаточно мощным, чтобы стать причиной поражения электрическим током. Поэтому соприкасаться с внутренними частями данного устройства крайне опасно.
	Этот знак предупреждает пользователя о том, что далее содержится важная информация по эксплуатации и обслуживанию этого устрой- ства. Поэтому ее следует внимательно про- читать, чтобы избежать каких-либо проблем.
$\bigcirc$	Этот символ указывает на запрет.
	Этот символ указывает на запрет разбирать.
0	Этот символ указывает, на что следует обратить внимание.

# \Lambda внимание

ВО ИЗБЕЖАНИЕ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ОТ-КРЫВАЙТЕ ВЕРХНЮЮ КРЫШКУ. ВНУТРИ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, ОБСЛУЖИВАЕМЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ.



#### Предупреждение о безопасности при работе с лазером

Настоящее устройство относится к классу 1 согласно стандарту безопасности IEC60825-1 во Третий выпуск от 2014. Данное изделие классифицировано как RG3 IEC62471-5, Первое издание 2015 г. Во время установки устройства и работы с ним соблюдайте соответствующие законы и нормативы вашей страны.

Вы можете связаться с представительством НЭК Дисплей Солюшенс Европа в России, по емейлу info-cis@necdisplays.com, или получить необходимую информацию на нашем сайте http://www.nec-display-solutions.ru.

# \Lambda внимание

Использование элементов управления или процедур регулировки, отличных от указанных в данном документе, может привести к попаданию под опасное воздействие лазерного излучения.

Не допускается прямое воздействие на пучок, RG3 IEC 62471-5: 2015.

# Это делать запрещается

 Не смотрите в объектив, когда проектор включен. Это может привести к серьезным повреждениям глаз.



- Не допускайте попадания таких предметов, как увеличительное стекло, на пути света проектора. Излучаемый из объектива проектора свет очень интенсивен и любой посторонний объект, который может перенаправить исходящий из объектива свет, может привести к непредсказуемым результатам, например, к пожару или повреждению глаз.
- Перед включением проектора убедитесь, что никто не стоит лицом к объективу на пути света, излучаемого лазером.

# \land предупреждение

Настоящее устройство относится к классу А. При использовании в бытовых условиях устройство может вызывать радиопомехи; в этом случае пользователю, возможно, придется принять соответствующие меры по их устранению.



Дата изготовления указана на картонной коробке. Ознакомьтесь с ней.

Импортер -НЭК Дисплей Солюшенс Европа ГмбХ 119034, Москва, Турчанинов переулок, д. 6, строение 2, офис 39-50.

NEC Display Solutions, Ltd. 4-28, Мита 1-чом, Минато-ку, Токио, Япония.

Сделано в Китае

Вы можете связаться с представительством НЭК Дисплей Солюшенс Европа в России, по емейлу info-cis@ necdisplays.com, или получить необходимую информацию на нашем сайте http://www.nec-display-solutions.ru

# \land внимание

Чтобы уменьшить помехи для радио и телевизионного приема, используйте сигнальный кабель с ферритовым сердечником. Использование сигнальных кабелей без ферритового сердечника может стать причиной негативного влияния на прием радио и телевизионного сигнала.

Данный продукт прошел испытания, подтвердившие его соответствие ограничениям, относящимся к части 15 правил FCC для цифровых устройств класса А. Данные ограничения разработаны с целью обеспечения достаточного уровня защиты от нежелательных помех вследствие работы данного оборудования в нежилых помещениях. Данный продукт генерирует, использует и может излучать электромагнитные колебания в радиочастотном диапазоне. В случае несоблюдения разработанных производителем инструкций по монтажу и эксплуатации данное оборудование может создавать нежелательные радиочастотные помехи. Использование данного продукта в жилых районах может вызвать неприемлемые помехи. В этом случае пользователь должен устранить помехи за свой счет.

# \land предупреждение



КОНЕЧНОМУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЮ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОТКРЫ-ВАТЬ ИЛИ ИЗМЕНЯТЬ УСТРОЙСТВО. В УСТРОЙСТВЕ ОТСУТСТВУЮТ ДЕТАЛИ, КОТОРЫЕ ДОЛ-ЖЕН ОБСЛУЖИВАТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ. ПРОВОДИТЬ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ УСТРОЙ-СТВА ДОЛЖНЫ ТОЛЬКО АВТОРИЗИРОВАННЫЕ СПЕЦИ-АЛИСТЫ КОМПАНИИ NEC.

#### Меры предосторожности

Эти инструкции по технике безопасности призваны обеспечить длительный срок службы проектора и предотвратить возможность возникновения пожара или поражения электрическим током. Внимательно прочтите их и учтите все предупреждения.

#### Установка

- Не направляйте луч проектора на других людей или отражающие предметы.
- Проконсультируйтесь с дилером для получения информации о транспортировке и установке проектора. Не пытайтесь самостоятельно транспортировать и устанавливать проектор. Проектор должен быть установлен квалифицированными специалистами с целью обеспечения надлежащей эксплуатации и снижения риска получения травм.

- Устанавливайте проектор на плоской, ровной поверхности в сухом месте, вдали от пыли и влаги. Не ставьте проектор на бок при включенном лазере. Это может привести к повреждению проектора.
- Избегайте попадания на проектор прямых солнечных лучей, не устанавливайте его рядом с обогревателями или устройствами, излучающими тепло.
- 5. Воздействие прямых солнечных лучей, дыма или пара могут повредить внутренние компоненты.
- Осторожно обращайтесь с проектором. Падение или сотрясение проектора могут повредить внутренние компоненты.
- Для переноса проектора требуется минимум шесть человек. Крепко возьмитесь за переднюю и заднюю ручки, а затем переместите проектор.
- Не держитесь за части объектива рукой. В противном случае проектор может опрокинуться или упасть, что приведет к получению травм.
- Не ставьте тяжелые предметы на верхнюю панель проектора.
- Перед переносом проектора выключите проектор и отсоедините кабель питания.

При подсоединении питания через разъем С2 отключите проектор, прекратите подачу питания переменного тока на проектор и лампу при помощи рубильника.

Перед перемещением проектора отключите кабели, идущие от устройств к лампе.

- Не устанавливайте или храните проектор при условиях ниже. Несоблюдение этого может привести к неисправной работе.
  - В сильных магнитных полях
  - В среде коррозионного газа
  - Вне помещения
- 12. Если необходимо осуществить особую установку, например, установить на потолок или подвесить на потолке с помощью рым-болтов:
  - Не пытайтесь установить проектор самостоятельно.
  - Чтобы обеспечить надлежащие эксплуатационные качества и снизить риск получения травм, проектор должен устанавливаться квалифицированным обслуживающим персоналом.
  - Кроме того, потолок должен быть достаточно крепким, чтобы удерживать проектор, а установка должна осуществляться согласно с местными строительными нормами.
  - Если подвешиваете проектор на высоте, например, на потолке, используйте провода для предотвращения падения (имеющиеся в продаже), чтобы зафиксировать объектив на месте. В противном случае может произойти ослабление объектива, что приведет к его падению.
  - Для получения более подробной информации обратитесь к продавцу.

# \land ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



# Это делать запрещается

- Не используйте проектор с прикрепленной крышкой объектива из комплекта поставки и не закрывайте объектив ничем другим во время работы проектора. Это может привести к перегреву и искривлению или плавлению крышки объектива или крышки защиты стекла.
- Не ставьте перед объективом проектора какихлибо объектов, легко поддающихся воздействию тепла. Такие действия могут привести к расплавлению предмета теплом, излучаемым из отверстия выхода света.



Возможна вертикальная установка устройства в пределах 360 градусов.

Не используйте проектор, когда он наклонен влево или вправо. Это может стать причиной неисправности, однако возможна установка в портретной ориентации. Пожалуйста, прочтите предупреждения относительно портретной ориентации перед установкой проектора в портретной ориентации.



Интенсивное световое излучение из объектива, такое как лазерное, может привести к неисправности.

Если изображения в данный момент не проецируются, рекомендуется закрыть затвор объектива.

#### Блок питания

 Ваш поставщик даст консультацию по монтажу кабеля питания проектора.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ самостоятельный монтаж кабеля питания. Это может привести к воспламенению или поражению электрическим током.

Конструкция проектора обеспечивает работу с описанным далее напряжением источника питания. Разъем С1

(когда переменный ток к проектору и питание лампы подаются по одному кабелю)

• 200-240 В перем. тока, однофазный, 50/60 Гц Разъем С2

(когда переменный ток к проектору и питание лампы подаются по отдельным кабелям)

- 200-240 В перем. тока, однофазный, 50/60 Гц (питание проектора)
- 200-240 В перем. тока, однофазный, 50/60 Гц (питание лампы)

Убедитесь, что блок питания соответствует этим требованиям, прежде чем пытаться использовать проектор.

 Кабель питания не входит в комплект проектора. Для выбора и купить кабеля питания обратитесь к своему дилеру. Используйте кабель питания, соответствующий стандартам и напряжению питания в стране, где используется проектор.

См. раздел «2. Подключение кабеля питания» (→ стр. 17) для получения более подробной информации о подключении кабеля питания.

- Осторожно обращайтесь с кабелем питания. Поврежденный или изношенный кабель питания может привести к поражению электрическим током или пожару.
  - Не сгибайте чрезмерно кабель питания и не тяните его с усилием.
  - Не размещайте кабель питания под проектором, или любым другим тяжелым предметом.
  - Не накрывайте кабель питания мягкими материалами, например, коврами.
  - Не подвергайте кабель питания нагреву.
- Размещение кабеля питания и сигнального кабеля близко друг к другу может приводить к возникновению пульсирующего шума. Если это происходит, разместите два кабеля отдельно друг от друга, чтобы не возникал пульсирующий шум.

Пульсирующий шум — это искажение изображения, часто наблюдаемое в виде полос, перемещающихся по изображению.

- Не прикасайтесь к проектору во время грозы. Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
- 6. При установке на потолке расположите выключатель в таком месте, к которому легко добраться рукой.

# \Lambda внимание

Кабель питания этого оборудования должен быть заземлен. Если кабель питания не заземлен, это может привести к поражению электрическим током. Убедитесь, что кабель питания заземлен правильно.

# Меры предосторожности против пожара и поражения электрическим током

- Убедитесь, что вентиляция достаточна и что вентиляционные отверстия ничем не загорожены, чтобы предотвратить возникновение потенциально опасных концентраций озона и наращивание тепла внутри проектора. Между проектором и стеной оставьте зазор не менее 23,6 дюймов (60 см). В частности, оставьте свободным пространство не менее 27,6 дюйма (70 см) перед воздуховыпускным отверстием на задней поверхности и не менее 11,8 дюймов (30 см) на верхней части корпуса проектора. (→ стр. хі)
- 2. Не допускайте падения внутрь проектора посторонних предметов, например, канцелярских скрепок и бумажек. Не пытайтесь вытащить предметы, которые могли упасть в проектор. Не вставляйте в проектор металлические предметы, такие как провода или отвертки. В случае падения чего-либо в проектор, немедленно прекратите подачу питания переменного тока на проектор и обратитесь к квалифицированному специалисту для удаления предмета. При подсоединении питания через разъем С2 отключите проектор, прекратите подачу питания переменного тока на проектор и лампу при помощи рубильника и обратитесь к дилеру или в пункт продажи.
- 3. В следующих случаях отключите проектор, прекратите подачу питания переменного тока при помощи рубильника и обратитесь к квалифицированному специалисту ремонтной службы. При подсоединении питания через разъем С2 отключите проектор, прекратите подачу питания переменного тока на проектор и лампу при помощи рубильника и обратитесь к дилеру или в пункт продажи для выполнения ремонта.
  - Силовой кабель или штепсель поврежден или изношен.
  - В проектор пролилась жидкость или он попал под дождь.
  - Проектор не работает надлежащим образом при следовании инструкциям, описанным в этом руководстве пользователя.
  - Проектор упал или его корпус был поврежден.
  - Рабочие характеристики проектора существенно изменились, что указывает на необходимость технического обслуживания.
- При использовании кабеля локальной сети: в целях обеспечения безопасности не подключайте к разъему для периферийных устройств проводники, напряжение в которых может превышать номинальное для этого устройства.
- Перед тем как использовать проектор, обязательно установите ограничитель шнура питания. См. стр. 18 об ограничителе шнура питания.

#### Чистка

- Перед очисткой прекратите подачу питания переменного тока при помощи рубильника. При подсоединении питания через разъем С2 отключите проектор, прекратите подачу питания переменного тока на проектор и лампу при помощи рубильника.
- Периодически очищайте корпус куском ткани. При сильном загрязнении используйте мягкое моющее средство. Никогда не используйте сильные моющие или растворяющие средства, такие как спирт или разбавитель.
- Для очистки объектива используйте воздуходувку или бумагу для протирки оптических стёкол и соблюдайте осторожность, чтобы не поцарапать и не повредить линзы объектива.
- Не прикасайтесь к проектору или шнуру питания мокрыми руками. Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Не используйте распылитель, содержащий горючий газ, для удаления пыли с объектива и корпуса проектора. Это может стать причиной возгорания.

## \Lambda ВНИМАНИЕ

# Это делать запрещается

- При указанных ниже условиях не прерывайте подачу переменного тока. Такие действия могут повредить проектор.
  - При проецировании изображений
  - При охлаждении после выключения питания
- Не выключайте электропитание на протяжении 90 секунд после включения лазера, а также пока индикатор питания POWER мигает зеленым цветом. Это может привести к преждевременному выходу лазера из строя.
- Не прикасайтесь руками к установочной части объектива во время работы сдвига объектива. Несоблюдение этого может привести к защемлению пальцев между корпусом и крышкой объектива.
- При повреждении корпуса из внутренних компонентов может вытечь охлаждающая жидкость. НЕ касайтесь охлаждающей жидкости и НЕ пейте ее. При проглатывании охлаждающей жидкости или ее контакте с глазами, немедленно обратитесь к врачу.



#### Меры безопасности во время транспортировки проектора/правила обращения с дополнительным объективом

При установке / снятии объектива выключите питание проектора.

При транспортировке проектора с объективом снимите объектив прежде, чем транспортировать проектор. Всегда устанавливайте пылезащитный колпачок на объектив, если он не установлен на проекторе. Объектив и механизм сдвига объектива могут быть случайно повреждены при неправильном обращении во время транспортировки.

#### Информация о кабеле

# \Lambda внимание

Для HDMI, DisplayPort, BNC, LAN, RS232C, 3D и GP I/O используйте экранированный кабель.

Использование других кабелей может вызвать помехи приему радио и телевидения.

#### Меры предосторожности при эксплуатации пульта дистанционного управления

- Обращайтесь с пультом дистанционного управления осторожно.
- Если на пульт дистанционного управления попала влага, немедленно вытрите его насухо.
- Берегите пульт от чрезмерно высоких температур и влажности.
- Не замыкайте, не нагревайте и не разбирайте батареи.
- Не бросайте батареи в огонь.
- Если пульт дистанционного управления не будет использоваться длительное время, выньте элементы питания.
- При установке элементов питания соблюдайте их полярность (+/–).
- Не используйте одновременно новые и старые элементы питания, а также элементы питания разных типов.
- Утилизируйте элементы питания согласно местному законодательству.

#### Модуль света

- В качестве источника света в состав устройства включен модуль света, который состоит из нескольких лазерных диодов.
- Данные лазерные диоды запаяны в модуль света. Нет необходимости обслуживать модуль света.
- Конечному пользователю запрещено заменять модуль света.
- Для получения дополнительной информации и замены модуля света обратитесь к квалифицированному поставщику.

#### Утилизация использованного изделия



Законодательство Европейского Союза, применимое в каждой стране-участнице, требует, чтобы используемые электрические или электронные изделия, обозначенные указанным слева значком, утилизировались отдельно от обычных бытовых отходов.

К таким изделиям относятся проекторы и их электрические компоненты. При утилизации этих изделий следуйте постановлениям местных властей и/или проконсультируйтесь с персоналом магазина, в котором было приобретено изделие.

Собранные использованные изделия отправляются на надлежащую повторную переработку с целью повторного использования материалов. Эти действия помогают уменьшить объемы отходов, а также снизить до минимального уровня негативное влияние на здоровье человека и окружающую среду. Этот знак на электрических и электронных изделиях применим лишь для стран, входящих в Европейский Союз.



**Для стран Евросоюза:** Зачеркнутый мусорный контейнер обозначает, что использованные батарейки следует складывать отдельно от обычных бытовых отходов. Согласно требованиям существует отдельная система сбора отходов для надлежащего обращения с использованными батарейками и их утилизации.

Согласно директиве EC2006/66/EC батарейки запрещается утилизировать ненадлежащим образом. Батарейки должны складываться отдельно и утилизироваться местной службой.

#### Информация о наклейках



Табличка А : Предупреждение о замене лампы этикетки





#### Табличка В Лазерная пояснительная этикетка

A SERPRODUKT DER KLASSE 1 PRODUKT DER KLASSE 1 A 33EPHOE M3JEFINE 1 K/JACCA OFIACHOCTU 1 支援水产品 2 2017 月香 EC 60025-1:2014 クラス1レーサ製品 JIS C 6802:2014 2 255 - 2014 2 255 - 2014
---

#### Табличка С PH3501QL

NEC	MODEL No. NP-PH3501QL C1: 20 C2: 20 C C2: 20 C C C2: 20 C C C C C C C C C C C C C C C C C C C	00-240V~ 50/60Hz 3 00-240V~ 50/60Hz 5 00-240V~ 50/60Hz 2 EAL 🐼 గ 🗵	0.0A 4.9A fo 5.1A fo	DOF PJ POWER Dor LIGHT POWER LIGHT POWER I 문편: 프로젝트, NP-PH3SIOL, NIL-MENDERFAULTSHIL
NEC Display Solutio 4-28, Mita 1-chome MADE IN CHINA THIS CABINET IS CC	ns, Ltd. Contact address for EMEA e, Minato-ku, Tokyo, Japan NEC Display Solutions Europe GmbH Landshuter Allee 124 80637 Munich, Germany	Tegangan dan Frekuensi: C1: 200-240V ~ 50/60Hz C2: 200-240V ~ 50/60Hz/PROYEKTOR C 200-240V ~ 50/60Hz/CAHAYA CATU Produksi China	제 신 CATU DAYA) ( U DAYA) 생 인	(조/국가: 일타 비디오 디스플레이 니션템 (우장) 리미티드/중국 김전철: C: 200-240V - 50/60Hz, 300.A C2: 200-240V - 50/60Hz, 49A프로젝티 전원) 200-240V - 50/60Hz, 49A프로젝티 전원) 1산일: 일립번호에 표기 등 서비스 센터 전화 번호: 080-022-1155(대중시지주스텍사)
▲警告 使用上の注意 イ.通風孔をふさが ロ、温度の高い地球	高圧注意 サービスマン以外の方は外装パネルを外さないでください。 内部には高電圧部分が数多くあり、万一さわると危険です。 ってんてたい、内部温度の上昇を招き苦慮物の原因になります。	定結電圧 200V 定格入力電道 C1: 30.0A C2: 4.9A (ref b) FONNER こそ格測波数 50/60Hz でを)	ž	드 감렬과 인화면오는 국내 규정 내에서 적실한 목적으로만 사용되어야 합니다.
CAUTION: TO P ATTENTION: A BHUMAHUE 주의: 전기중격 방지 ACHTUNG: Zur In c	REVENT ELECTRIC SHOCK, DO NOT OPEN TOP COVER. NO USER AFI DE PREVENIR UN CHOC ELECTRIQUE NE PAS ENLEVER LE CC : BO V35EFXAHUE YJAPA JNEKTPVH-ECKUM TOKOM HE OT BHYTPU HET JETATLØ, OБСЛУЖИВАЕМЫХ ПОЛЬЗОВАТ i를 위해 개비났을 열겨 따라시오. 내부에는 사용자를 위한 서비스가능 / Vermeidung eines elektrischen Schlages, diffnen Sie das Gehäu diesem Gerät sind keine Teile enthalten, die vom Nutzer gewante	도로 VICEABLE PARTS INSIDE. UUVERCLE S'ADRESSER A UN REPARATEU (R'DIBAЙTE BEPXHKOKO KPHIШКУ. EFIEM. 부료에 들어있지 않습니다. e nicht selbst. t werden können.	IR COMPETEN	NT.
この装置は、クラス この場合には使用利 THIS DEVICE COM (1)THIS DEVICE M/ (2)THIS DEVICE M/ CAN ICES-3(A)/NW	A 機器です。この装置を住宅環境で使用すると電波妨害を引き起ご 省が適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。 PLIES WITH PART 15 OF THE FCC RULES, OPERATION IS SUBJECT AY NOT CAUSE HARMFUL INTERFERENCE, AND UST ACCEPT ANY INTERFERENCE RECEIVED, INCLUDING INTERFE IB-3(A)	すことがあります。 VCCFA TO THE FOLLOWING TWO CONDITIONS: RENCE THAT MAY CAUSE UNDESIRED OI	: PERATION.	Проектор Модаль NP-PH3501QL С1:200-2408 ~ 50/60Гц 30.0A С2:200:2408 ~ 50/60Гц 4.9A Проектор Мошность 200-2408 ~ 50/60Гц 25.1A Сеета Мошность
This product is in co respect to those cha	onformity with performance standards for laser products under 2 aracteristics authorized by Variance Number 2018-V-4413 effecti	1 CFR 1040, except with ve on March 1, 2019.		

#### Табличка C PH2601QL



#### Табличка D



Табличка Е

M/F Date : YYYY. MM. DD

#### Зона излучения света проектора (ОР: опасное расстояние)

- В приведенной ниже таблице указаны границы зоны излучения света проектора, которое относится к группе риска 3 (ГРЗ) согласно стандарту IEC62471-5, Первое издание 2015 г.
- Придерживайтесь этих границ при монтаже проектора.
   Установите преграду, чтобы исключить попадание линии взгляда человека в зону ГРЗ.
   Устанавливая преграду, сохраняйте горизонтальную зону безопасности более 2,5 м от зоны ГРЗ.
   Если проектор монтируется под потолком, оставьте расстояние не менее 3 м между полом и зоной ГРЗ.
   Операторы должны ограничивать доступ к испускаемому из проектора лучу света в пределах опасного расстояния или устанавливать проектор на высоте, предотвращающей попадание лучей в глаза зрителей в пределах опасного расстояния.

Объектив		ГРЗ	Размер экрана(m)		
		OP(m)	Г	В	
L2K-10F1		4,1	4,51	2,38	
	Широкий	4,6	4,07	2,15	
L4K-11ZIVI	Теле	7,1	4,13	2,18	
	Широкий	6,2	4,28	2,25	
L4K-I5ZIVI	Теле	9,1	4,33	2,29	
	Широкий	8,2	4,14	2,18	
L4K-2021VI	Теле	14,0	4,12	2,17	
	Широкий	11,0	4,07	2,15	
L2K-30ZIVI	Теле	16,0	4,10	2,16	
	Широкий	16,0	4,10	2,16	
L2K-43ZIVI I	Теле	22,0	4,07	2,15	
	Широкий	21,0	4,20	2,21	
L2K-35ZMI	Теле	32,0	4,16	2,19	



\* Если используется смещение объектива, не забывайте учитывать смещение проецируемого изображения относительно положения объектива. (-> стр. 147)

# \land внимание

#### Внимательно ознакомьтесь со всеми мерами предосторожности.

#### При монтаже проектора

- Выбирая местоположение проектора, следуйте всем рекомендациям по мерам предосторожности, описанным в руководстве по монтажу.
- Дляпредотвращения опасных ситуаций расположитев близипроекторарозетку сосвободным доступом, из которойможнолегковынуть вилкув экстренной ситуации, илиустанов итеотдельный аварийный выключатель.
- Принимайте все меры безопасности, чтобы исключить попадание взгляда человека в зону ГРЗ.
- Проектируя место монтажа, выберите подходящий объектив и рассчитайте зону безопасности конкретно для него. Во время регулировки источника света при включенном проекторе следуйте всем мерам безопасности.
- Проверьте адекватность принятых мер безопасности и соблюдение зоны безопасности для установленного объектива. Регулярно проверяйте уровень безопасности и документируйте результаты.
- Проконсультируйте операторов проектора на предмет вопросов безопасности, прежде чем допускать их к работе с проектором.

#### При использовании проектора

- Проинструктируйте операторов проектора осуществлять все необходимые проверки перед включением проектора. (в частности, проверку безопасности в отношении испускаемого проектором света).
- Обучите операторов управлять проектором в чрезвычайных обстоятельствах, случившихся во время его работы.
- Попросите операторов проектора хранить руководство по монтажу проектора, руководство пользователя и записи результатов проверок в подходящем месте со свободным доступом.
- Поручите им проверить, соответствует ли проектор национальным и региональным стандартам.

#### Свободное пространство для установки проектора

Обеспечьте достаточное свободное пространство вокруг проектора, как показано ниже.

Поток воздуха высокой температуры, выходящий из устройства, может быть затянут в устройство снова.

Не устанавливайте проектор в местах, где движение воздуха из СОВК направлено на проектор.

Горячий воздух, поступающий из COBK, может быть затянут отверстием забора воздуха проектора. Если это произойдет, температура внутри проектора поднимется слишком высоко, что вызовет автоматическое выключение питания проектора функцией защиты от перегрева.



#### Пример 1 – Если с обеих сторон проектора находятся стены.



ПРИМЕЧАНИЕ:

- Иллюстрация показывает нужные размеры свободного пространства, требуемого для передней, нижней и верхней сторон проектора.
- Вышеприведенный рисунок также можно использовать для обеспечения необходимого зазора между впускным отверстием и полом для проецирования в портретной ориентации.
- Пример установки для проецирования в портретной ориентации см. на стр. 154.

#### Пример 2 – Если сзади проектора находится стена.

(1) Для напольной установки:



#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Иллюстрация показывает необходимый для правой, левой и верхней сторон проектора зазор.

#### (2) Для потолочного монтажа:



ПРИМЕЧАНИЕ:

• Иллюстрация показывает надлежащие размеры свободного пространства, необходимого для передней, правой, левой и нижней сторон проектора.

# 🗥 Правила техники безопасности для пользователей, просматривающих 3D-изображения

Перед просмотром обязательно ознакомьтесь с правилами техники безопасности, которые можно найти в руководстве пользователя, прилагаемом к 3D-очкам или к продукции, поддерживающей формат 3D, такой как диски Blu-ray, видеоигры, компьютерные видеофайлы и т.п.

Чтобы избежать любых неблагоприятных воздействий, обратите внимание на следующее:

- Используйте 3D-очки только для просмотра 3D-изображений.
- Обеспечьте расстояние 2 м/7 футов или более между экраном и пользователем. Просмотр 3D-изображений на очень близком расстоянии может стать причиной возникновения глазного напряжения.
- Избегайте просмотра 3D-изображений на протяжении длительного времени. Делайте перерыв длиной 15 минут или более после каждого часа просмотра.
- Если вы или кто-либо из членов вашей семьи в прошлом страдал от судорог, вызванных чувствительностью к свету, проконсультируйтесь с врачом перед просмотром 3D-изображений.
- Если во время просмотра 3D-изображений вы почувствовали тошноту, головокружение, недомогание, головную боль, напряжение зрения, вы стали нечетко видеть, у вас появились судороги или вы онемели, прекратите просмотр. Если симптомы все еще не исчезли, проконсультируйтесь с врачом.
- Просматривайте 3D-изображения, находясь перед экраном. Просмотр изображений под углом может стать причиной усталости или чрезмерного напряжения глаз.

#### Об авторских правах на оригинальные проецируемые изображения:

Обратите внимание, что использование этого проектора с целью получения прибыли или привлечения внимания публики в таких местах, как кафе или гостиница, а также сжатие или расширение изображения на экране при помощи указанных ниже функций, может затронуть вопрос о нарушении авторских прав, которые защищаются соответствующим законом.

[СООТНОШЕНИЕ СТОРОН], функция увеличения и другие сходные функции.

Важная информация	i
1. Введение	1
1 Комплектация	1
2 Знакомство с проектором	3
<ul> <li>В Названия деталей проектора</li> </ul>	6
4 Названия элементов пульта дистанционного управления	12
2. Проецирование изображения (основные операции)	16
Порядок проецирования изображения	16
2 Подключение кабеля питания	17
Одключение компьютера	20
4 Включение проектора	21
<ul> <li>Выбор источника</li> </ul>	25
6 Регулировка размера и положения изображения	28
Выключение проектора	34
3. Полезные функции	36
Остановка проецирования	36
2 Выключение источника света	36
Облокировка проектора для предотвращения его включения	36
Ф Временное выключение изображения (AV Mute)	37
5 Выключение экранного меню (отключение экрана)	37
<b>О</b> Изменение положения отображения экранного меню	38
🖸 Стоп-кадр	39
8 Увеличение изображения	40
9 Настройка яркости [РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА]	41
Ю Коррекция горизонтальных и вертикальных трапецеидальных искажений [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ]	42
Предотвращение несанкционированного использования проектора [БЕЗОПАСНОСТЬ]	45
Проецирование 3D-видео	48
В Управление проектором с помощью НТТР-браузера	50
ОБЪЕКТИВА]	51
4. Мультиэкранное проецирование	57
1 Что можно сделать благодаря мультиэкранному проецированию	57
2 Использование одного проектора для одновременного проецирования двух или	
четырех типов видеороликов [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ]	58
Овмещение изображений с нескольких проекторов для отображения с высоким разрешением на большом экране [УПРАВ. ОКНАМИ]	60
Ф Отрегулируйте границы проецируемого изображения [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ]	64

#### Содержание

5.	Использование экранного меню	71
0	Использование меню	71
2	Элементы меню	72
3	Описок пунктов меню	73
4	Описания и функции меню [ВВОД]	79
5	Описания и функции меню [НАСТР.]	83
6	Описания и функции меню [ОТОБРАЖ.]	99
7	Описания и функции меню [ВКЛ.]	109
8	Описания и функции меню [ИНФ.]	135
6.	Подключение к другому оборудованию	139
7.	Техническое обслуживание	141
0	Очистка корпуса	141
2	Очистка объектива	141
3	Очистка воздухоочистителей	142
8.	Приложение	146
0	Расстояние до проекции и размер экрана	146
2	Перечень совместимых входных сигналов	152
3	Технические характеристики	154
4	Юконтурный чертеж	156
5	Проецирование в портретной ориентации (вертикальная ориентация)	157
6	Схема расположения выводов и имена сигналов основных разъемов	158
7	О команде управления ASCII	163
8	Изменение фонового логотипа (Virtual Remote Tool)	165
9	Поиск и устранение неисправностей	166
10	Показания индикаторов	168
0	Контрольный перечень для устранения неисправностей	171
12	) Лицензии на программное обеспечение GPL/LGPL	173
13	ЗАРЕГИСТРИРУЙТЕ ВАШ ПРОЕКТОР! (для жителей Соединенных Штатов, Канады и	
	Мексики)	174

# 1. Введение

# • Комплектация

Проверьте содержимое дополнительных принадлежностей.



#### ☐ Комплект LV (NP-LV01BD)

- Блок LV
- Пульт дистанционного управления
- Щелочные батареи АА (2 шт.)



 Компакт-диск проектора NEC Руководство пользователя (PDF)



- Важная информация (NP-LV01BD)
- Руководство по быстрой настройке



#### О комплекте LV

- Это устройство не может работать с одним только проектором. Обязательно используйте его в комбинации с комплектом LV (NP-LV01BD).
- Установку блока LV должен выполнить дистрибьютор.
- Описания и иллюстрации, содержащиеся в этом руководстве, приведены для устройства с установленным блоком LV.

#### О наклейке для дисплея элементов управления/индикаторной панели

- Перед использованием проектора прикрепите наклейку для элементов управления/индикаторной панели.
- Дистрибьютор должен прикрепить наклейку для дисплея элементов управления/индикаторной панели.
- Описания и иллюстрации, содержащиеся в этом руководстве, приведены для устройства с прикрепленной наклейкой.

# 2 Знакомство с проектором

В этом разделе приводится ознакомительная информация о проекторе, а также содержится описание его функций и элементов управления.

#### Общие сведения

• Трехкристальный проектор DLP с высоким разрешением и высокой яркостью

Название модели	Яркость	Разрешение	Соотношение сторон
PH3501QL	35 000 лм / 40 000 лм (центр)	4096×2160 (4K)	17:9
PH2601QL	26 000 лм / 30 000 лм (центр)	4096×2160 (4K)	17:9

#### • Отличается надежной защитой от пыли

Для охлаждения оптических компонентов используется система охлаждения циркулирующей средой. Циркулирующий холодный воздух заменяет теплый воздух внутри воздухонепроницаемого корпуса, поэтому оптические компоненты не соприкасаются с окружающим воздухом. Это защищает устройство от загрязнения пылью и грязью, а также позволяет сохранить яркость изображения.

\* Однако полная изоляция от пыли невозможна.

#### Снижение эксплуатационных расходов за счет использования металлического фильтра

При регулярной очистке фильтр можно использовать повторно, не заменяя его.

В дополнение к снижению эксплуатационных расходов мы реализовали экологические функции, которые устраняют необходимость утилизации использованных фильтров.

#### • Возможность регистрации пользовательских логотипов в формате 4К

Изображения в формате 4К можно регистрировать и выводить в качестве фонового логотипа в реальном разрешении 4К.

#### Источник света • Яркость

#### • Используется долговечный лазерный источник света

В проекторе используется недавно разработанный лазерный источник света, обеспечивающий надежность и избыточность. Источник лазерного излучения имеет длительный срок службы (около 20 000 часов), что снижает стоимость эксплуатации за счет увеличения интервала технического обслуживания, такого как замена и настройка светового модуля. Кроме того, это уменьшает риск внезапного выключения источника света (черный экран).

#### • Яркость можно регулировать в пределах широкого диапазона

В отличие от обычных источников света яркость можно регулировать в диапазоне от 30\* до 100% с шагом 1%.

\* PH2601QL: 40%

#### • Режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ]

Яркость обычно снижается при использовании, но при выборе режима [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] датчики, установленные внутри проектора, определяют и автоматически регулируют выходную мощность, обеспечивая постоянную яркость на протяжении всего срока службы светового модуля.

Однако, если выход яркости установлен на максимум, яркость будет снижаться при использовании.

#### Установка

#### • Доступен широкий диапазон дополнительных объективов на выбор в зависимости от места установки

Этот проектор поддерживает 7 типов дополнительных объективов, что позволяет выбрать объектив, подходящий для различных вариантов установки проектора и методов проецирования. Объективы не устанавливаются при отгрузке с завода. Обратитесь к дистрибьютору по вопросу приобретения и замены этих дополнительных объективов, которые продаются отдельно.

#### • Портретное проецирование без наклона

Этот проектор можно установить под любым углом в пределах вертикального диапазона 360°.

Он также может повернуть изображение на 90° в портретную ориентацию, однако его нельзя установить с правым или левым уклоном за исключением портретной проекции.

#### • Простая установка на потолок

Проектор можно подвесить на потолке с помощью рым-болтов. Проектор легко установить, так как конструкция позволяет не только перемещать его, но и монтировать на постоянное место, подвесив на потолок.

Установка с помощью рым-болтов должна выполняться дистрибьютором.

#### Видео

#### Технология Cinema Quality Picture обеспечивает высокое качество изображений

Устройство отображает изображения с высоким разрешением благодаря своей эффективной функции выражения градации и улучшению контрастности в области изображения с использованием технологии, разработанной для цифровых кинопроекторов, а также уникальному видеопроцессору NEC для обработки изображений.



#### • Разнообразные входные разъемы: HDMI, DisplayPort, HDBaseT, SDI и т.д.

Используйте это устройство в комбинации с комплектом LV, который продается отдельно. Блок LV оборудован разъемами HDMI (1/2), DisplayPort (1/2), HDBaseT, SDI (1/2/3/4). Кроме того, в свободный слот можно установить дополнительные платы (продаются отдельно).

Входные разъемы HDMI и входные разъемы DisplayPort проектора поддерживают HDCP.

HDBaseT является стандартом подключения для бытовой электроники, продвижением и развитием которого занимается HDBaseT Alliance.

#### Одновременное отображение двух или четырех изображений (КАРТИНКА В КАРТИНКЕ)

С помощью одного проектора можно проецировать два или четыре изображения одновременно.

При проецировании двух изображений можно отрегулировать их положение на экране. Проектор также поддерживает проецирование в портретной ориентации.

#### Мультиэкранное проецирование с использованием нескольких проекторов

Изображения с нескольких проекторов можно совместить для отображения с высоким разрешением на большом экране.

Кроме того, границы экранов сглаживаются с использованием функции смешивания краев.

#### • Функция цветовой калибровки в соответствии с условиями установки

Эта функция учитывает множество условий, характерных для места установки, таких как тип экрана, цвет стен (интерьер), освещение и т. д., для точного воспроизведения исходных цветов.

#### Сеть

#### • Поддерживается проводная локальная сеть

Оборудован портами LAN и HDBaseT (RJ-45). Подключив к этим портам проводную локальную сеть, можно управлять проектором с помощью компьютера.

#### • Подходящее программное обеспечение (User Supportware) входит в стандартную комплектацию

Этот проектор поддерживает наши служебные программы (NaViSet Administrator 2, Virtual Remote Tool и т.д.).

NaViSet Administrator 2 позволяет управлять проектором с помощью компьютера через соединение проводной локальной сети.

Virtual Remote Tool позволяет с помощью виртуального пульта дистанционного управления выполнять такие операции, как включение или выключение питания проектора и выбор сигнала через соединение проводной локальной сети. Кроме того, имеется функция отправки изображения на проектор и его регистрации в качестве данных логотипа.

Эти программы можно загрузить на нашем веб-сайте.

URL-адрес: https://www.nec-display.com/dl/en/index.html

#### Об этом руководстве пользователя

Чтобы как можно быстрее научиться обращаться с устройством, не торопитесь и в первый раз сделайте все правильно. Уделите несколько минут просмотру руководства пользователя. Его изучение поможет сэкономить время в будущем. Каждый раздел руководства начинается с краткого обзора. Если какой-либо из разделов не представляет интереса, его можно пропустить.

# Названия деталей проектора

#### Вид проектора спереди



#### 1. Индикатор состояния источника света

Отображает состояние источника света. Индикаторы загораются при включении источника света и гаснут при его выключении. (→ стр. 169)

#### 2. Индикатор состояния системы

Информирует о состоянии проектора. Когда проектор работает нормально, эти индикаторы горят/мигают зеленым или оранжевым цветом.

При возникновении ошибки они загораются/начинают мигать красным цветом. При возникновении ошибки посмотрите, что отображается на ЖК-экране. (— стр. 169)

#### 3. Элементы управления/индикаторная панель

- Здесь выполняется включение/выключение и переключение источника питания проектора и сигнала проецируемого изображения.
- Информирует о состоянии устройства, например, «питание включено»/«режим ожидания» и т.д. (-> стр. 11)

#### 4. Замок администратора

Для нормальной работы проектора необходимо вставить ключ администратора вертикально и повернуть его в горизонтальном направлении.

В таком положении ключ администратора нельзя извлечь. Проектор не будет работать без вставленного ключа администратора.

#### 5. Переключатель питания источника света

Включив питание переменного тока, приведите переключатель питания проектора и переключатель питания источника света в положение ВКЛ (|); после этого проектор войдет в режим ожидания.

#### 6. Кабель питания переменного тока

Это кабель, по которому питание переменного тока подается в головку проектора. Обратитесь к дилеру/дистрибьютору по вопросу подключения кабеля питания или кабеля питания переменного тока.

#### 7. Воздуховыпускное отверстие

Отверстие для выпуска нагретого воздуха из проектора. Не накрывайте его.

#### 8. Разъем дистанционной блокировки (внутренняя сторона проектора)

Этот порт обеспечивает использование этого устройства в безопасном режиме. Он служит для внешнего управления проектором.

Обратитесь к дилеру/дистрибьютору по этому вопросу.

#### 9. Соединительные разъемы

Сюда подключаются различные кабели для передачи сигнала изображения. (-> стр. 10)

#### 10. Вход переменного тока

Используется для подключения кабеля питания переменного тока. Кабель питания переменного тока не относится к принадлежностям проектора. Обратитесь к дилеру/дистрибьютору по вопросам, касающимся кабеля питания переменного тока.

#### 11. Монтажное отверстие для фиксатора кабеля питания

Прикрепите прилагаемый фиксатор кабеля питания, чтобы предотвратить выпадение разъема кабеля питания.

#### 12. Переключатель питания проектора

Включив питание переменного тока, приведите переключатель питания проектора и переключатель питания источника света в положение ВКЛ ()); после этого проектор войдет в режим ожидания.

#### 13. Воздухозаборник/воздушный фильтр

Воздухозаборник для охлаждения внутри проектора. Не накрывайте его.

Воздушный фильтр прикреплен к воздухозаборнику для защиты от пыли. Порядок очистки воздушного фильтра см. в «🕄 Очистка воздухоочистителей» (— стр. 142).

#### 14. Объектив (дополнительный)

Изображения проецируются из объектива. Устанавливать или заменять объектив должен дилер/дистрибьютор.

#### 15. Дистанционный датчик (расположен на лицевой и тыльной стороне)

(→ стр. 14)

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

 Не закрывайте отверстия для выпуска и впуска воздуха во время работы проектора. Недостаточная вентиляция приводит к повышению внутренней температуры и может стать причиной пожара или неисправности.

#### Задняя часть проектора



#### 1. Воздухозаборник/воздушный фильтр

Воздухозаборник для охлаждения внутри проектора. Не накрывайте его. Два фильтра прикреплены к воздухозаборнику для защиты от пыли. Порядок очистки воздушных фильтров см. в «Э Очистка воздухоочистителей» (→ стр. 142).

- **2.** Воздуховыпускное отверстие Отверстие для выпуска нагретого воздуха из проектора. Не накрывайте его.
- **3.** Зуммер (внутри задней части проектора) Звук зуммера раздается при включении питания или возникновении ошибки.
- 4. Дистанционный датчик

ПРИМЕЧАНИЕ:

 Не закрывайте отверстия для выпуска и впуска воздуха во время работы проектора. Недостаточная вентиляция приводит к повышению внутренней температуры и может стать причиной пожара или неисправности.

#### Нижняя часть проектора



#### 1. Ручка (в 4 местах)

Ручки для переноса проектора.

# 2. Регуляторы уровня (в 4 местах)

При обычной установке можно отрегулировать наклон проектора в 4 местах.

#### 3. Ручка (в 4 местах)

Ручки для переноса проектора.

#### 4. Крепежные отверстия для рым-болтов (в 4 местах)

Используются для подвешивания проектора при перемещении и установке. Установка с помощью рым-болтов должна выполняться дистрибьютором.

#### Соединительные разъемы



#### 1. Разъем REMOTE [REMOTE] (стерео мини)

Используйте этот разъем для проводного дистанционного управления проектором с использованием доступного в продаже дистанционного кабеля с Ø3,5 стерео мини-штекером (без сопротивления). Подключите прилагаемый пульт дистанционного управления к проектору при помощи имеющегося в продаже кабеля дистанционного управления. (→ стр. 15)

#### 2. Порт ЛВС [LAN] (RJ-45)

Порт для управления проектором с ПК через сеть. Подключите проектор к ПК с помощью доступного в продаже экранированного кабеля Ethernet (10/100Base-T).

#### 3. Порт USB [USB] (тип А)

Порт для технического обслуживания проектора.

# 4. Разъем PC Control [RS-232] (9-штыревой разъем типа D)

Разъем для управления проектором с ПК через RS-232С или для установки данных для проектора обслуживающим персоналом. Подключите проектор к ПК с помощью доступного в продаже экранированного, прямого кабеля RS-232C.

#### 5. Разъем 3D [3D] (15-штыревой разъем типа D)

Разъем для подсоединения системы 3D-изображений к проектору.

Используйте экранированный 15-контактный кабель (приобретается отдельно).

#### Разъем внешнего управления [GP I/O] (37-штыревой типа D)

Разъем для внешнего управления проектором. (→ стр. 159)

Используйте экранированный 37-контактный кабель (приобретается отдельно).

- 7. Разъем HDMI1 IN/HDMI2 IN [HDMI IN1/IN2] (тип A) (→ стр. 139)
- Разъем DisplayPort1 IN/DisplayPort2 IN [DisplayPort IN1/IN2] (→ стр. 139)
- 9. Порт HDBaseT [Ethernet HDBaseT] (RJ-45) (→ стр. 139)

#### 10. Разъем SDI1/SDI2/SDI3/SDI4 IN [3G/HD/SD-SDI IN1/IN2/IN3/IN4] (BNC) (→ стр. 139)

#### 11. СЛОТ

Слоты для установки дополнительных плат продаются отдельно. Пластина для установки положения отверстия присоединяется при отгрузке устройства с завода.

#### Элементы управления/индикаторная панель



# 1. Снопка подсветки

Подсвечивает панель управления и индикаторную панель.

# 2. Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР)

(→ стр. <mark>36, 169</mark>)

- Индикатор ТЕМР. (ТЕМПЕРАТУРА) (→ стр. 169)
- **4. Индикатор LIGHT (CBET)** (→ стр. 36, 169)
- **5.** Индикатор STATUS (СОСТОЯНИЕ) (→ стр. 168)
- **6.** Индикатор POWER (ПИТАНИЕ) (→ стр. 22, 34, 168)
- **7.** Жидкокристаллическая индикаторная панель Проектор отображает свое состояние, информацию входного сигнала и информацию об ошибках, когда он подключен к источнику питания.

#### Отображаемая информация

Состояние про-	питание вкл./выкл., источник света,
ектора	температура, напряжение переменно-
	го тока на входе, IP-адрес
Информация о	входной разъем, номер списка ввода,
входном сигнале	название источника, горизонтальная
	частота, вертикальная частота
Информация об	код ошибки, описание ошибки
ошибке	

#### 8. Кнопки ▲▼◀►

(→ стр. 30, 71)

- **9. Кнопка MENU (МЕНЮ)** (→ стр. 71)
- **10. Кнопка ENTER (ВВОД)** (→ стр. 71)
- **11. Кнопка ЕХІТ (ВЫХОД)** (→ стр. 71)
- 12. Кнопка КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА) / индикатор КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА)
  - (→ стр. <mark>36</mark>)
- **13.** (b) Кнопка (POWER) (ПИТАНИЕ) (→ стр. 22, 34)
- 14. Кнопка SHUTTER (ЗАТВОР)  $(\rightarrow$  стр. 36)
- **15.** Э́⊂ Кнопка (источник света) (→ стр. 36)
- **16. Кнопка LIGHT ADJ (РЕГУЛИРОВКА СВЕТА)** (→ стр. 41)
- 17. Кнопка L-SHIFT

(→ стр. <mark>30</mark>)

- 18. Кнопка INFO
  - Кратковременно нажмите переключатель, чтобы изменить информацию, отображаемую на жидкокристаллической индикаторной панели.
  - Нажмите и удерживайте переключатель (в течение 2 секунд или более), чтобы отобразить экран INFORMATION (ИНФОРМАЦИЯ). (→ стр. 135)
- **19. Кнопка HOME-POSI. (ИСХОДНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ)** (→ стр. 30)
- 20. Кнопка L-CALIB. (КАЛИБРОВКА)

(→ стр. <mark>23</mark>)

- 21. Кнопка FOCUS +/- (ФОКУС)
  - (→ стр. <mark>32</mark>)
- **22. Кнопка ZOOM +/− (МАСШТАБ)** (→ стр. 33)
- **23. Кнопка HDMI/индикатор HDMI** (→ стр. 25)
- **24. Кнопка DisplayPort/индикатор DisplayPort** (→ стр. 25)
- **25. Кнопка 3G/HD/SD-SDI/индикатор 3G/HD/SD-SDI** (→ стр. 25)
- **26. Кнопка TEST/индикатор TEST** Индикатор TEST (TECT) всегда горит белым цветом. (→ стр. 28, 32)
- **27. Кнопка HDBaseT/индикатор HDBaseT** (→ стр. 25)
- **28. Кнопка SLOT/индикатор SLOT** (→ стр. 25)

### 4 Названия элементов пульта дистанционного управления



- Инфракрасный передатчик (→ стр. 14)
- Разъем для пульта дистанционного управления

Подключите доступный в продаже дистанционный кабель сюда для проводного управления. (→ стр. 15)

3. Кнопка POWER ON (ПИТАНИЕ ВКЛ.)

 $(\rightarrow \text{стр. 22})$ 

4. Кнопка POWER OFF (ПИТАНИЕ ВЫКЛ.)

(→ стр. 34)

5. Кнопка INFO/L-CALIB. (ИНФОР-МАЦИЯ/КАЛИБРОВКА) Отображает экран [ИСТОЧНИК(1)] экранного меню.

(→ стр. 135)

При одновременном нажатии с кнопкой СТL выполняется функция [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА]. (Для объективов: L4K-11ZM/L4K-15ZM/ L4K-20ZM) (→ стр. 23)

- Кнопки VOL./FOCUS +/-(Кнопка VOL. не может быть использована с этой серией проекторов). (→ стр. 32)
- **7. Кнопки D-ZOOM/ZOOM +/−** (→ стр. 33, 40)
- Кнопка ТЕЅТ (ТЕСТ) (→ стр. 28, 32)
- **9. Кнопка ECO/L-SHIFT** (→ стр. 30, 41)
- **10. Кнопка MENU (МЕНЮ)** (→ стр. 71)
- **11. Кнопка ЕХІТ (ВЫХОД)** (→ стр. 71)
- **12. Кнопка ENTER (ВВОД)** (→ стр. 71)
- **13. Кнопка ▲▼◀▶** (→ стр. 30, 71)
- **14. Кнопка ON-SCREEN (ЭКРАН)** (→ стр. 37)
- 15. Кнопка SHUTTER (ЗАТВОР)  $(\rightarrow \text{стр. 36})$
- 16. Кнопка AV-MUTE (ПРИГЛУШЕ-НИЕ АУДИО/ВИДЕО) (→ стр. 37)
- 17. Кнопка PICTURE (ИЗОБРАЖЕ-НИЕ) (→ стр. 83)
- **18. Кнопка SOURCE (ИСТОЧНИК)** (→ стр. 26)
- **19. Кнопка 3D REFORM** (→ стр. 42, 44, 101)
- 20. Кнопка PIP/FREEZE (КАРТИН. В КАРТ. ) (→ стр. 39)
- 21. Кнопка AUTO ADJ. (ABTO HACTP.) При проецировании экрана HDMI, DisplayPort, HDBaseT, SDI или SLOT

условия автоматически корректируются до оптимального состояния.

22, 23, 24. Кнопка COMPUTER 1/2/3 (недоступно для данной серии

(недоступно для данной серий проекторов)

- **25. Кнопка VIDEO (ВИДЕО)** (недоступно для данной серии проекторов)
- 26. Кнопка S-VIDEO (S-ВИДЕО) (недоступно для данной серии проекторов)
- **27. Кнопка HDMI** (→ стр. 25)
- **28. Кнопка DisplayPort** (→ стр. 25)
- 29. Кнопка VIEWER (СРЕДСТВО ПРОСМОТРА)

(недоступно для данной серии проекторов)

- **30. Кнопка NETWORK (СЕТЬ)** (→ стр. 25)
- **31. Кнопка SLOT (СЛОТ)** (→ стр. 25)
- **32. Кнопка AUX** (→ стр. 25)
- **33. Кнопка ID SET (УСТАНОВКА ИД)** (→ стр. 121)
- 34. Цифровые кнопки (от 0 до 9/ CLEAR (СБРОС)) (→ стр. 121)
- 35. Кнопка CTL

Эта кнопка используется в сочетании с другими кнопками, подобно клавише CTRL на компьютере.

36. Кнопка LIGHT (CBET)

Эта кнопка используется для включения подсветки для кнопок пульта ДУ.

Подсветка выключается, если кнопки не нажимаются в течение 10 секунд.

37. Кнопка HELP (СПРАВКА)

(→ стр. 135)

#### Установка элементов питания

- мите крышку отсека для элементов питания.
- 1. Нажмите на защелку и сни- 2. Вставьте новые элементы питания (АА). При установке элементов питания соблюдайте их полярность (+/-).
- 3. Установите крышку над отсеком для элементов питания и задвиньте ее до шелчка.

ПРИМЕЧАНИЕ: не используйте одновременно новые и старые элементы питания, а также элементы питания разных типов.



#### Меры предосторожности при эксплуатации пульта дистанционного управления

- Обращайтесь с пультом дистанционного управления осторожно.
- Если на пульт дистанционного управления попала влага, немедленно вытрите его насухо.
- Берегите пульт от чрезмерно высоких температур и влажности.
- Не замыкайте, не нагревайте и не разбирайте батареи.
- Не бросайте батареи в огонь.
- Если пульт дистанционного управления не будет использоваться длительное время, выньте элементы питания.
- При установке элементов питания соблюдайте их полярность (+/-).
- Не используйте одновременно новые и старые элементы питания, а также элементы питания разных типов.
- Утилизируйте элементы питания согласно местному законодательству.

#### Диапазон действия беспроводного пульта дистанционного управления





- Инфракрасный сигнал действует по линии визирования на вышеуказанном расстоянии в пределах 60° от дистанционного датчика, расположенного на корпусе проектора.
- Проектор не будет реагировать на сигнал, если между пультом дистанционного управления и датчиком есть какиелибо преграды или если на датчик падает слишком яркий свет. Также управление проектором с помощью пульта дистанционного управления будет затруднено при разряженных элементах питания.

#### Использование пульта дистанционного управления при проводном управлении

Подключите один конец дистанционного кабеля к разъему REMOTE, а другой конец к удаленному разъему на пульте дистанционного управления.



#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Когда дистанционный кабель подсоединен к разъему REMOTE, пульт дистанционного управления не работает в режиме беспроводной инфракрасной связи.
- Питание не будет подаваться на пульт дистанционного управления с проектора через разъем REMOTE. Если пульт дистанционного управления используется для проводного управления, в него должны быть установлены элементы питания.
- Если в меню [ДИСТАНЦИОННЫЙ ДАТЧИК] выбрано [HDBaseT] и проектор подключен к имеющемуся в продаже передающему устройству, поддерживающему HDBaseT, функции пульта дистанционного управления через инфракрасный порт не будут выполняться, если передача сигналов пульта дистанционного управления была настроена на передающем устройстве. Однако, дистанционное управление с использованием инфракрасных лучей можно выполнить, когда питание передающего устройства выключено.

# 2. Проецирование изображения (основные операции)

В этом разделе описано, как включить проектор и проецировать изображение на экран.

# Порядок проецирования изображения

### Шаг 1

• Подключение кабеля питания (→ cmp. 17)



# Шаг 2

• Подключение компьютера (→ cmp. 20)



## Шаг З

• Включение проектора (ightarrow cmp. 21)



### Шаг 4

• Выбор источника (→ стр. **25**)



## Шаг 5

• Регулировка размера и положения изображения (→ cmp. 28)



## Шаг б

• Настройка изображения



## Шаг 7

• Выключение проектора (→ cmp. 34)

# О Подключение кабеля питания

Обратитесь к дистрибьютору по вопросу установки кабеля питания проектора.

Когда переменный ток к проектору и источнику света подается по одному кабелю (разъем С1), нет необходимости подключать кабель к источнику питания проектора.

Кабель питания не входит в комплект поставки проектора. Используйте кабель питания, соответствующий стандартам и напряжению питания в стране, где используется проектор. По вопросу приобретения кабеля питания обратитесь к дистрибьютору.

# <u> предупреждение</u>

- Обратитесь к дистрибьютору по вопросу установки кабеля питания проектора. ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать кабель питания самостоятельно. Это может привести к воспламенению или поражению электрическим током.
- Перед подключением кабелей питания убедитесь, что выключатель питания проектора и выключатель питания источника света находятся в выключенном положении. Подключение должно выполняться при выключенном питании переменного тока.
- Обязательно заземлите оборудование для обеспечения безопасности. Используйте кабель питания, соответствующий стандартам и напряжению питания в стране, где используется проектор и всегда производите заземление оборудования. При отсутствии заземления существует опасность поражения электрическим током.
- При подключении штепсельных вилок кабелей питания во вход переменного тока и в электрическую розетку, всегда вставляйте штепсельные вилки до конца, соблюдая все правила безопасности.

При подсоединении питания через разъем C2 обязательно установите фиксатор кабеля питания. Если соединение между штепсельной вилкой кабеля питания и электрической розеткой плохо зафиксировано,

зона штепсельной вилки может выделять тепло, приводя к ожогам и несчастным случаям.

#### 1. Подключите кабель питания переменного тока.

Подключите кабель питания переменного тока к проектору.



2. Вставьте штепсельную вилку в электрическую розет-

#### ку.

На этом подключение кабеля питания переменного тока завершено.

#### Прикрепление фиксатора кабеля питания

Чтобы предотвратить случайное отсоединение кабеля питания от разъема AC IN проектора, закрепите кабель фиксатором кабеля питания (входит в комплект поставки).

# **А**ВНИМАНИЕ

- Чтобы предотвратить открепление кабеля питания, убедитесь, что все штыри штепселя кабеля питания до упора вставлены в разъем проектора AC IN, прежде чем использовать фиксатор кабеля питания для закрепления кабеля питания. Ослабленный контакт кабеля питания может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Не связывайте кабель питания в мотки. Это может привести к нагреву или воспламенению.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

- Не скрепляйте кабель питания зажимом вместе с другими кабелями. Это может привести к появлению шумов, негативно влияющих на сигнальный кабель.
- Будьте внимательны, чтобы не вставить стержень обратной стороной. Как только стержень будет закреплен, его нельзя будет вынуть из разъема.
- Установите стержень фиксатора с одной стороны кабеля питания и вставьте конец стержня фиксатора кабеля питания в разъем рядом со входом переменного тока AC IN на соединительной панели.

Прикрепите фиксатор кабеля питания с другой стороны таким же образом.



#### 2. Просуньте каждый стержень в щели фиксатора кабеля питания.

Просуньте стержни в щели таким образом, чтобы кабель питания оказался зажатым сверху и снизу.



#### 3. Плавно переместите фиксатор к ручке кабеля питания.

Отрегулировать положение фиксатора можно, потянув ручку в направлении, указанном стрелкой.

Отрегулировав положение фиксатора, отпустите ручку для блокирования фиксатора.



#### 4. Потяните стержень для удержания кабеля питания.

Отрегулировать положение стержня можно, потянув ручку в направлении, указанном стрелкой.

Потяните верхний и нижний стержни, сохраняя их одинаковое расстояние.

Отрегулировав положение стержня, отпустите ручку для блокирования.



На этом крепление фиксатора кабеля питания переменного тока завершено.

#### Снятие кабеля питания с фиксатора кабеля питания

1. Потяните ручку фиксатора и ослабьте стрежень.



2. Потяните ручку и плавно отодвиньте фиксатор от разъема электропитания.



# **А**ВНИМАНИЕ

• Проектор может на какое-то время нагреваться, когда питание выключается или отключается подача переменного тока во время проецирования. Будьте осторожны при работе с проектором.
## О Подключение компьютера

### • Подключите компьютер к проектору.

В этом разделе описывается основной способ подключения к компьютеру. Для получения информации о других способах подключения см. раздел «6. Подключение к другому оборудованию» на стр. 139.

Подключите выходной разъем HDMI компьютера к входному разъему HDMI1 или HDMI2 устройства.



# Включение проектора

По вопросу подключения кабеля питания обратитесь к дилеру/дистрибьютору.

### Подготовка:

- Подключите кабель питания к проектору. (→ стр. 17)
- Подайте питание переменного тока на проектор.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Перед подачей или отключением питания переменного тока проектора приведите переключатель питания проектора и переключатель источника света в выключенное положение. Подача или отключение питания переменного тока проектора при переключателе питания проектора и переключателе источника света во включенном положении может привести к повреждению проектора.
- Для включения и выключения проектора необходимо выполнить две операции: нажать «переключатель питания проектора и переключатель питания источника света» и кнопку «POWER» (кнопки POWER ON и POWER OFF на пульте дистанционного управления).

### Включение питания. (См. на этой странице)

1. Приведите «переключатель питания проектора и переключатель питания источника света» проектора во включенное положение.

Теперь проектор находится в режиме ожидания.

2. Нажмите кнопку (b) (POWER) на корпусе проектора или кнопку POWER ON на пульте дистанционного управления.

Теперь проектор включен.

### Выключение питания. ( $\rightarrow$ стр. 34)

1. Нажмите кнопку (b) (POWER) на корпусе проектора или кнопку POWER OFF на пульте дистанционного управления.

Откроется подтверждающее сообщение.

2. Снова нажмите кнопку (b) (POWER) или кнопку POWER OFF.

Теперь проектор находится в режиме ожидания.

3. Приведите «переключатель питания проектора и переключатель питания источника света» проектора в выключенное положение.

Теперь проектор выключен.

### 1. Снимите крышку объектива.

### 2. Вставьте ключ администратора вертикально и поверните его вправо.

В этом положении ключ администратора не может быть извлечен. Проектор не будет работать без вставленного ключа администратора.



3. Приведите во включенное положение переключатель питания источника света ([1]), а затем переключатель питания проектора ([2]), находящийся на боковой панели проектора.

Индикатор POWER загорится оранжевым цветом.

Звук зуммера раздается, если параметр [УСТАНОВКИ УВЕДОМЛЕНИЙ] для [ЗУММЕР] включен.

 $(\rightarrow cmp. 120)$ 



Переключатель питания источника света

## <u>/</u> ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Проектор производит яркий свет. При включении проектора следите за тем, чтобы в диапазоне проецирования никто не смотрел на объектив.

### 4. Нажмите кнопку (🙂) (POWER) на корпусе проектора или кнопку POWER ON на пульте дистанционного управления.

Индикатор POWER переключается с постоянного оранжевого света на постоянный зеленый, и изображение проецируется на экран.

- При использовании пульта дистанционного управления нажмите кнопку POWER ON.
- При отсутствии сигнала устройство будет проецировать синий экран (заводские настройки меню по умолчанию).
- Если изображение размыто, отрегулируйте фокусировку экрана. ( $\rightarrow$  cmp. 32)
- В условиях темноты нажмите кнопку 🛱 (свет). Включится подсветка индикаторной панели и СИД на правой стороне проектора. ( $\rightarrow$  стр. 11)

ПОДСКАЗКА:

- Затвор объектива остается закрытым, даже когда питание включается с помощью функции ПИТАНИЕ ЗАТВОРА ВКЛ. (→ стр. 114)
- Нажатие кнопки не приводит к включению устройства, когда индикатор БЛОКИРОВКА мигает оранжевым цветом. ( $\rightarrow$  стр. 36)
- Если появляется сообщение «ПРОЕКТОР ЗАБЛОКИРОВАН! ВВЕДИТЕ СВОЙ ПАРОЛЬ.», то это означает, что включена функция [БЕЗОПАСНОСТЬ]. (→ cmp. 45)

После включения проектора убедитесь, что компьютер или источник видеосигнала включен.

ПРИМЕЧАНИЕ: синий экран (ГСИНИЙІ фон) отображается, когда нет входного сигнала (заводская настройка меню по умолчанию).





 $(\rightarrow \text{стр. 168})$ 

### 2. Проецирование изображения (основные операции)

### Выполнение калибровки объектива

 После установки объектива L4K-11ZM/L4K-15ZM/L4K-20ZM (продается отдельно) нажмите кнопку L-CALIB. на проекторе или удерживайте нажатой кнопку CTL на пульте дистанционного управления, а затем нажмите кнопку INFO/L-CALIB. для выполнения функции [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА].
 При выполнении функции [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА] калибруется диапазон регулировки масштабирования в параметре [ПАМ. ОБЪЕКТИВА].

Установка или замена объектива должна выполняться дистрибьютором.





### Примечание об экране запуска (экран выбора языка меню)

После первого включения проектора отображается меню запуска. Из него можно выбрать для меню один из 30 языков.

Для выбора языка меню выполните следующие действия:

1. Спомощью кнопки ▲, ▼, ◀ или ▶ выберите в меню один из 30 языков.

LANGUAGE 🔀 PLEASE SELEC	T A MENU LANGUA	GE.	
<ul> <li>OPELTSCH</li> <li>DEUTSCH</li> <li>FRANÇAİS</li> <li>ITALIANO</li> <li>ESPAÑOL</li> <li>SVENSKA</li> <li>РУССКИЙ</li> <li>بالعناق</li> <li>تۇيمۇر</li> <li>日本語</li> </ul>	<ul> <li>DANSK</li> <li>PORTU</li> <li>čEŠTII</li> <li>MAGY/</li> <li>POLSK</li> <li>NEDER</li> <li>БЪЛГ/</li> <li>徐命</li> <li>简体中:</li> <li>繁體中:</li> </ul>	IGUÊS IA AR I LANDS APCKИ Q X X X X X X X X X	SUOMI NORSK TÜRKÇE ROMÂNĂ HRVATSKI INDONESIA EAAHNIKA 'Imu 한국어 TIÉNG VIÊT
ENTER : EXIT	EXIT	\$:SELECT	SELECT



После этого можно перейти к работе с меню. При желании язык меню можно выбрать позже. (→ [ЯЗЫК] на стр. 75 и 109)







ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если появится сообщение [ПОЖАЛУЙСТА, УСТАНОВИТЕ «ДАТУ И ВРЕМЯ».], следует установить текущую дату и время. (-> стр. 120)
- Когда мигает индикатор КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА), это означает, что включена функция [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.], поэтому нажатие кнопки () не приводит к включению питания устройства. Отключите функцию [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] (-> стр. 36)
- Пока индикатор POWER мигает зеленым цветом короткими импульсами, питание нельзя выключить, используя кнопку включения питания (пока индикатор POWER мигает зеленым цветом длинными импульсами, работает функция [BЫКЛ ТАЙМЕР], поэтому питание выключить нельзя).

# Выбор источника

### Выбор компьютера или источника видеосигнала

ПРИМЕЧАНИЕ: включите компьютер или другое устройство, передающее видеосигнал, подсоединенное к проектору.

### Использование кнопки прямого подключения

Нажмите кнопку прямого подключения на проекторе или пульте дистанционного управления.

Выберите вход, соответствующий соединительному разъему.



Входной разъем	Кнопка на корпусе проектора	Кнопка на пульте дис- танционного управ- ления	Примечание
HDMI1/2 IN	HDMI	HDMI	При каждом нажатии выполняется переключение между HDMI1 и HDMI2.
DisplayPort 1/2 IN	DisplayPort	DisplayPort	<ul> <li>При каждом нажатии выполняется переключение между DisplayPort1 и DisplayPort2.</li> <li>Выберите DisplayPort1 для двухканального режима.</li> </ul>
SDI 1/2/3/4 IN	3G/HD/SD-SDI	AUX	<ul> <li>При каждом нажатии выполняется переключение между SDI1, SDI2, SDI3 и SDI4.</li> <li>Выберите SDI1 для четырехканального или двухканального режима.</li> </ul>
HDBaseT	HDBaseT	NETWORK	_
SLOT	SLOT	SLOT	_

ПРИМЕЧАНИЕ:

• Индикатор рядом с каждой кнопкой в области управления основного блока работает следующим образом.

При подаче сигнала на вход: загорается белым цветом.

\* Для SLOT, когда установлены дополнительные платы (продаются отдельно) и включено питание.

При выборе входа: загорается зеленым цветом.

### Автоматическое обнаружение сигнала

Нажимайте кнопку SOURCE в течение 1 секунды или дольше. Проектор произведет поиск доступного источника входного сигнала и отобразит его. Источник входного сигнала будет переключаться следующим образом:

 $\label{eq:HDM1} \begin{array}{l} \rightarrow \mathsf{HDM12} \rightarrow \mathsf{DisplayPort1} \rightarrow \mathsf{DisplayPort2} \rightarrow \mathsf{HDBaseT} \rightarrow \mathsf{SD11} \rightarrow \mathsf{SD12} \\ \rightarrow \mathsf{SD13} \rightarrow \mathsf{SD14} \rightarrow \mathsf{SLOT}..... \end{array}$ 

ПОДСКАЗКА: если входной сигнал отсутствует, то вход будет пропущен.

• Кратковременно нажмите эту кнопку, чтобы отобразить экран [ВВОД].

1	ввод	HACTP.	ОТОБРАЖ.	вкл.	ИНФ.
		HDMI1 HDMI2 DisplayPort1 DisplayPort2 HDBaseT \$DI1 \$DI2 \$DI3 \$DI4		○ SLOT ○ СПИСОК ○ TECT.ША	ввода Бл.
	ENTER :	выбрать 🚥	п:выход 🛊	ПЕРЕМ.	
	🔘 НО	MI1			сложное

Нажимайте кнопки ▼/▲, чтобы выбрать параметр, соответствующий нужному входному разъему, а затем нажмите кнопку ENTER для переключения входного сигнала. Чтобы убрать отображение меню на экране [BBOД], нажмите кнопку MENU или EXIT.



### Выбор источника по умолчанию

Вы можете указать какой-либо источник в качестве источника по умолчанию, и он будет отображаться каждый раз при включении проектора.

### 1. Нажмите кнопку MENU.

На экране отобразится меню.

- 2. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [ВКЛ.], и нажмите кнопку ▼ или кнопку ENTER, чтобы выбрать [МЕНЮ(1)].
- 3. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [ПАРАМЕТРЫ ИСТОЧНИКА (1)].
- 4. Нажмите кнопку ▼, чтобы выбрать [ВЫБОР ФАБ ВВОДА], и нажмите кнопку ENTER.

	ввод	HACTP.	ОТОБР	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
٠	ПАРАМЕТ	РЫ ИСТОЧ	НИКА (1)	•			(4/6)
	ВЫБОР Ф ПЛАВНОВ ФОН ВЕРСИЯ I ВЕРСИЯ I	<mark>АБ ВВОДА</mark> ПЕРЕКЛЮЧ EDID HDCP	іЕНИЕ	посл выкл синиі	ЕДН Й		
	ENTER :Bb	БРАТЬ	хіт :ВЫХС	)д <b>‡</b> :Г	TEPEM.		
		111				сложі	HOE

Отобразится экран [ВЫБОР ФАБ ВВОДА].

### $(\rightarrow cmp. 130)$

0	TOC TETH
Ŏ	ABTO
ŏ	HDMI1
ŏ	HDMI2
Õ	DisplayPort1
Ō	DisplayPort2
0	HDBaseT
$\bigcirc$	SDI1
$\bigcirc$	SDI2
$\bigcirc$	SD13
$\bigcirc$	SDI4
$\bigcirc$	SLOT
0	SLOT

5. Выберите источник по умолчанию и нажмите кнопку ENTER.

### 6. Нажмите кнопку EXIT три раза, чтобы закрыть меню.

### 7. Перезапустите проектор.

На экране отобразится изображение от источника, выбранного в шаге 5.

ПРИМЕЧАНИЕ: даже если включен параметр [ABTO], вход [HDBaseT] не будет выбран автоматически. Чтобы установить сеть в качестве источника по умолчанию, выберите [HDBaseT].

ПОДСКАЗКА:

• Если проектор находится в режиме ожидания, при подаче сигнала с компьютера проектор включится и одновременно начнется проецирование изображения с компьютера.

([ВЫБОР АВТО ВКЛ. ПИТ.]  $\rightarrow$  стр. 132)

## О Регулировка размера и положения изображения



В этом разделе схемы и кабели не указаны, чтобы упростить объяснение.

ПОДСКАЗКА:

Встроенные тестовые шаблоны можно удобно использовать для регулировки размера и положения изображения.
 При нажатии кнопки TEST отображается тестовый шаблон. Кнопка ◀ или ► позволяет выбрать один тестовый шаблон. Для закрытия тестового шаблона поменяйте источник на другой.

	•	Выполняйте настройку, стоя сзади или сбоку от проектора. Если во время настройки находиться перед проектором, сильный свет, направленный в глаза, может нарушить зрение.
<u>/!</u> ВНИМАНИЕ	•	Не прикасайтесь руками к установочной части объектива во время работы сдвига объектива. Несоблюдение этого правила может привести к защемлению пальцев между подвижными частями объектива.

### Регулировка настроек проектора (регуляторы уровня)

Проектор должен быть расположен под прямым углом к экрану, иначе на экране может появиться трапецеидальное искажение. Для настройки проектора перпендикулярно экрану при просмотре сбоку используйте регуляторы уровня, расположенные в каждом углу нижней части проектора. Максимальная регулируемая длина регулятора уровня составляет 10 мм/0,39 дюйма.

### Пример регулировки



### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Не удлиняйте каждый регулятор уровня более чем на 10 мм/0,39 дюйма. В результате этого принудительного действия регулятор уровня может выпасть, что приведет к повреждению проектора.
- Обратите внимание на то, что два передних регулятора уровня должны удлиняться или укорачиваться одновременно. Это же относится и к задним регуляторам, так как в противном случае вес проектора будет распределен на один регулятор уровня и это может привести к его повреждению.

### Настройка положения проецируемого изображения по вертикали (сдвиг объектива)

ПРИМЕЧАНИЕ:

• Сдвиг объектива до максимума одновременно в двух направлениях вызовет затемнение краев изображения или появление теней.

### Настройка с помощью кнопок на корпусе

### 1. Нажмите кнопку L-SHIFT.

Отобразится экран [СДВИГ ОБЪЕКТИВА].



### 2. Нажмите кнопку ▼▲ ◀ или ▶.

Используйте кнопки 🕶 📥 для перемещения проецируемого изображения.



 Возврат положения сдвига объектива в исходное положение Нажмите кнопку HOME-POSI., чтобы вернуть положение сдвига объектива в исходное положение (почти центральное положение)

### 2. Проецирование изображения (основные операции)

### Регулировка с помощью пульта дистанционного управления

1. Удерживая кнопку CTL, нажмите кнопку ECO/L-SHIFT.

Отобразится экран [СДВИГ ОБЪЕКТИВА].



### 2. Нажмите кнопку ▼▲◀ или ▶.

Используйте кнопки **ТА Ф** для перемещения проецируемого изображения.





### ПОДСКАЗКА:

 На следующем рисунке показан диапазон сдвига объектива (режим проекции: рабочий стол/передний) для изображений размером 3 840 × 2 160 (соотношение сторон 16:9) для объективов L4K-11ZM, L4K-15ZM и L4K-20ZM. Информацию о других объективах см. на стр. 147.



Условные обозначения: V обозначает длину по вертикали (высоту проецируемого изображения), Н обозначает длину по горизонтали (ширину проецируемого изображения).

### Фокус

### 1. Нажмите кнопку FOCUS +/-.

Отобразится панель настройки фокусировки.

ſ	ФОКУС ОБЪЕКТ	ИВА			
	ФОКУС		•	►	
	ENTER BUXOD	ЕХІТ :ВЫХОД		 ACTP.	
_					_

Фокусировка настроена.

- На пульте дистанционного управления, удерживая кнопку CTL, нажмите кнопку VOL/FOCUS (+) или (–).
- Кнопками ◀ или ▶ на корпусе проектора или пульте дистанционного управления отрегулируйте фокусировку при отображаемой панели настройки фокусировки.



ПОДСКАЗКА: для получения наилучшей фокусировки выполните следующее (для стационарной установки) Подготовка: прогрейте проектор в течение одного часа.

- 1. Используйте кнопки FOCUS +/- для получения наилучшей фокусировки. Если это не удается, подвиньте проектор назад или вперед.
- 2. Нажмите кнопку TEST на пульте дистанционного управления для отображения тестового шаблона.
- 3. Продолжайте нажимать на кнопку FOCUS —, пока сетка на текстовом шаблоне станет невидимой.
- 4. Продолжайте нажимать кнопку FOCUS + до получения наилучшей фокусировки.

В случае выхода за пределы точки наилучшей фокусировки вернитесь к шагу 3 и повторите указанные операции.

### Масштабирование

### 1. Нажмите кнопку ZOOM +/-.

Отобразится панель настройки МАСШТАБИРОВАНИЕ.

МАСШТАБИРОВАНИЕ ОБЪЕКТ	ИВА		
МАСШТАБИРОВАНИЕ	•		
ENTER: ВЫХОД ЕХІТ: ВЫХОД		Intersection → In	

Масштабирование настроено.

- На пульте дистанционного управления, удерживая кнопку CTL, нажмите кнопку D-ZOOM/ZOOM (+) или (–).
- Кнопками *Ч или ▶* на корпусе проектора или пульте дистанционного управления отрегулируйте МАСШТАБИ-РОВАНИЕ при отображаемой панели настройки МАСШТАБИРОВАНИЕ.
- Масштабирование объектива L2K-10F1 нельзя настроить.







# Выключение проектора

### Для выключения проектора:

1. Сначала нажмите на кнопку (b) (POWER) на корпусе проектора или кнопку POWER OFF на пульте дистанционного управления.

Появится сообщение [ВЫКЛЮЧЕНИЕ / ВЫ УВЕРЕНЫ?].



2. После этого нажмите кнопку ENTER или повторно нажмите кнопку (d) (POWER) или POWER OFF.

Если проектор находится в РЕЖИМЕ ОЖИДАНИЯ, индикатор POWER загорится оранжевым цветом.

 Перед тем как индикатор POWER загорится оранжевым цветом, раздается звук зуммера, если параметр [УСТА-НОВКИ УВЕДОМЛЕНИЙ] для [ЗУММЕР] включен.





3. После переключения проектора в режим ожидания приведите в выключенное положение переключатель питания проектора ([1]), а затем переключатель питания источника света ([2]).

Индикатор POWER погаснет и питание от электросети выключится.

Пока индикатор POWER мигает зеленым цветом короткими импульсами, питание выключить нельзя.



Переключатель питания источника света

### 4. Верните замок администратора в выключенное положение и извлеките ключ администратора.



5. Выключите питание переменного тока проектора.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- В следующих случаях не приводите в выключенное положение переключатель питания проектора и переключатель питания источника света, а также не выключайте питание перемененного тока. Это может привести к повреждению проектора.
  - При проецировании изображений
  - Пока питание включено
  - При охлаждении после выключения питания.
- После выполнения настроек и закрытия экрана настройки не приводите в выключенное положение переключатель питания проектора и переключатель питания источника света, не извлекайте штепсель кабеля питания из розетки или не выключайте питание переменного тока в течение примерно 10 секунд. Если в это время питание переменного тока будет выключено, значения настроек могут быть сброшены.

# 3. Полезные функции

# Остановка проецирования

### 1. Нажмите кнопку SHUTTER на проекторе или пульте дистанционного управления.

Затвор объектива закрывается и проецируемый свет временно исчезает. Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР) загорится зеленым цветом.

- Нажмите кнопку еще раз, чтобы открыть затвор объектива и проецировать изображение. Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР) погаснет.
- Можно настроить постепенное усиление или затемнение проецируемого света.

На проекторе

Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР)



На пульте дистанционного управления



# 2 Выключение источника света

### 1 Нажмите 💷 кнопку (источник света) на проекторе.

Выключите источник света непосредственно. Индикатор LIGHT (CBET) погаснет.

• Нажмите кнопку ( العص) (источник света) еще раз; индикатор LIGHT (CBET) начнет мигать зеленым цветом.





### 🚯 Блокировка проектора для предотвращения его включения

 Нажмите кнопку КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА) на проекторе и удерживайте ее дольше 1 секунды.

Индикатор КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА) загорится оранжевым цветом, и кнопки управления проектором будут заблокированы.

 Нажмите кнопку КЕҮ LOCK (БЛОКИРОВКА) в течение 1 секунды еще раз для выключения индикатора КЕҮ LOCK и разблокировки кнопок.



### ПОДСКАЗКА:

- При включении [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] в нижнем правом углу экрана меню появится пиктограмма «🕮».
- Проектором еще возможно управлять, используя пульт дистанционного управления, даже когда кнопки на устройстве заблокированы.

### Временное выключение изображения (AV Mute)

Нажмите кнопку AV-MUTE, чтобы выключить изображение на короткое время. Нажмите снова для восстановления изображения.

### ПОДСКАЗКА:

• Изображение исчезнет, но меню будет отображаться.

# Выключение экранного меню (отключение экрана)

При нажатии кнопки ON-SCREEN на пульте дистанционного управления будет скрыто экранное меню, отображение источника и прочие сообщения. Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР) загорится оранжевым цветом. Нажмите снова для восстановления. Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР) погаснет.

### ПОДСКАЗКА:

- Чтобы подтвердить, что экранное меню включено, нажмите кнопку MENU. Если экранное меню не отображается даже при нажатии кнопки MENU, это означает, что функция отключения экранного меню действует.
- Функция отключения экранного меню действует даже при выключении проектора. •
- Для прекращения действия функции отключения экранного меню удерживайте кнопку MENU не менее 10 секунд. •



Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР)

00 () SHU

Õ 0

Ó

O O

O DisplayPort O HDBaseT 



# **В** Изменение положения отображения экранного меню

### 1. Нажмите кнопку MENU.

Отобразится экранное меню.

2. Переместите курсор с помощью кнопки ▶ в положение [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

Курсор переместится на вкладку [МЕНЮ(1)].

3. Переместите курсор с помощью кнопки 🕨 на вкладку [МЕНЮ(2)].



4. Переместите курсор с помощью кнопки ▼ на [ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ], а затем нажмите кнопку ENTER.

Экранное меню перейдет к экрану выбора [ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ].



### 5. Нажмите кнопку ▼▲, выберите положение меню и нажмите кнопку ENTER.

Для завершения настройки экранного меню нажмите кнопку MENU на пульте дистанционного управления.

### ПОДСКАЗКА:

- Положение отображения меню сохраняется, даже когда питание проектора выключается.
- При изменении настройки [УГОЛ МЕНЮ] положение отображения меню возвращается в исходное состояние, в котором оно было при отгрузке с завода.
- Эта функция не влияет на положение отображения информации о входном разъеме и сообщения.

# 7 Стоп-кадр

Для стоп-кадра, удерживая кнопку CTL, нажмите кнопку PIP/FREEZE. При повторном нажатии движение возобновляется.



ПРИМЕЧАНИЕ: изображение фиксируется, но воспроизведение исходного видео продолжается.

# Величение изображения

Изображение можно увеличить в четыре раза.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

• В зависимости от входного сигнала максимальное увеличение может быть меньше четырех раз или функция может быть ограничена.

Чтобы увеличить картинку:

1. Нажмите кнопку D-ZOOM (+), чтобы увеличить изображение.





### 2. Нажмите кнопку ▲▼◀▶.

Область увеличенного изображения будет перемещаться





### 3. Нажмите кнопку D-ZOOM (-).

При каждом нажатии кнопки D-ZOOM (–) изображение будет уменьшаться.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Изображение будет увеличено или уменьшено в центре экрана.
- Если открыть меню, текущее увеличение будет отменено.



# • Настройка яркости [РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА]

Когда установлен режим источника света, можно отрегулировать выход устройства в диапазоне 30\* – 100% (с шагом 1%) и настроить яркость после регулировки, чтобы поддерживать ее на постоянном уровне.

\* PH2601QL: 40%

Существует два способа установки режима источника света.

Название функции	Описание	Страница
РЕЖИМ ОР-ГО СВЕТА	Настройка яркости и сохранение ее как общего значения для всех входных сигналов. Действует, если для параметра [РЕЖИМ] (→ стр. 83) установлено значение [СТАНДАРТНЫЙ].	113
РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА	Настройка яркости и ее сохранение для каждого входного сигнала. Действует, если для параметра [РЕЖИМ] (→ стр. 83) установлено значение [ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ].	85

### 1. Нажмите кнопку LIGHT ADJ на корпусе.

• Можно также нажать кнопку ECO/L-SHIFT на пульте дистанционного управления.

Если значение [СТАНДАРТНЫЙ] выбрано для параметра [РЕЖИМ]

	РЕЖИМ ОР-ГО СВЕТА		
	НАСТ. ОР-ГО СВЕТА	•	
	пост. яркость	выкл.	
	ENTER BUXOD EXIT: BUXOD	¢:ПЕРЕМ.	Intersection → State Action Actio
-			

Отобразится экран [РЕЖИМ ОР-ГО СВЕТА].

Если значение [ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ] выбрано для параметра [РЕЖИМ]

1	РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА			I
	НАСТРОИКА СВЕТА			
	пост. яркость	выкл.		
	ENTER : BUXOD EXIT : BUXOD	¢:ΠEPEM.	↔:HACTP.	ļ

Отобразится экран [РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА].

### 2. Нажмите кнопку **♦** для настройки.

Чтобы сохранить яркость после регулировки на постоянном уровне, установите параметр [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] на [ВКЛ].

Нажмите кнопку MENU, чтобы выйти из экрана меню.

ПОДСКАЗКА:

 Яркость обычно снижается при использовании, но при выборе режима [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] датчики, установленные внутри проектора, определяют яркость и автоматически регулируют выходную мощность, обеспечивая постоянную яркость на протяжении всего срока службы светового модуля.
 Однако если выход установлен на максимум, яркость будет снижаться при использовании.





# Поррекция горизонтальных и вертикальных трапецеидальных искажений [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ]

Используйте функцию [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ] для коррекции трапецеидального искажения, чтобы путем уменьшения и увеличения верхней, нижней, левой или правой сторон экрана добиться правильной прямоугольной формы проецируемого изображения.

1. Спроецируйте изображение так, чтобы экран был меньше области растрового изображения.



2. Захватите один из углов изображения и совместите угол изображения с углом экрана.



- **3. Нажмите кнопку 3D REFORM на пульте дистанционного управления.** Отобразите экран [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] экранного меню.
- 4. Переместите курсор на [РЕЖИМ] кнопкой ▼ и нажмите кнопку ENTER.

Отобразится экран выбора режима.



**5. Выберите [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ] и нажмите кнопку ENTER.** Вернитесь к экрану [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] экранного меню.



6. Нажмите кнопку ▼, чтобы выровнять с настройкой [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ], а затем нажмите кнопку ENTER.



На рисунке показан выбор значка верхнего левого угла (🚩).

Экран переключится на экран [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ].

- 7. Кнопкой ▲▼ ◀▶ выберите один значок (▲), который указывает направление, в котором Вы желаете переместить рамку проецируемого изображения.
- 8. Нажмите кнопку ENTER.
- 9. При помощи кнопки ▲▼◀▶ переместите рамку проецируемого изображения, как показано в примере.



### 10. Нажмите кнопку ENTER.

11. С помощью кнопки ▲▼◀▶ выберите другой значок, который указывает в нужном направлении.





На экране [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ] выберите [ВЫХОД] или нажмите кнопку ЕХІТ на пульте дистанционного управления.



Отобразится экран подтверждения действия.

### 12. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы выбрать [OK], и нажмите кнопку ENTER.

Это действие завершает настройку параметра [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ].

• Выберите [ОТМЕНА] и нажмите кнопку ENTER, чтобы вернуться к экрану [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ].

При нажатии [OTMEHA] Вы вернетесь к экрану настройки без сохранения изменений (шаг 3). При нажатии [BOCCT.] будут восстановлены настройки по умолчанию. При нажатии [АННУЛИР.] будет выполнен выход без сохранения изменений.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Даже при включенном проекторе применяются последние использованные значения коррекции.

- Выполните одно из следующих действий, чтобы очистить значение настройки [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ].
  - В шаге 11 выберите [BOCCT.], а затем нажмите кнопку ENTER.
  - В состоянии, когда [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ] выбрано для пункта [РЕЖИМ] в параметре [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ]:
    - Нажимайте кнопку 3D REFORM в течение 2 или более секунд.
    - Запустите [ОТОБРАЖ.] → [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] → [ВОССТ.] в экранном меню.
- Коррекция при помощи функции УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ выполняется электронным способом, в результате чего изображение может стать слегка размытым.

# Предотвращение несанкционированного использования проектора [БЕЗОПАСНОСТЬ]

Можно установить пароль для проектора с помощью меню, чтобы избежать несанкционированного доступа. Если пароль установлен, при включении проектора будет открываться экран для ввода пароля. Проецирование изображения будет возможным только после ввода верного пароля.

• Настройка [БЕЗОПАСНОСТЬ] не сбрасывается командой меню [ВОССТ.].

### Чтобы включить функцию безопасности:

### 1. Нажмите кнопку MENU.

На экране отобразится меню.

- 2. Дважды нажмите кнопку ▶ для выбора [ВКЛ.] и нажмите кнопку ▼ или кнопку ENTER для выбора [МЕНЮ(1)].
- 3. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [УПРАВЛЕНИЕ].
- 4. Нажмите кнопку ▼, чтобы выбрать [БЕЗОПАСНОСТЬ], и нажмите кнопку ENTER.



Отобразится меню ВЫКЛ./ВКЛ.

5. Нажмите кнопку ▼ для выбора [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

БЕ30	ПАСНОСТ	Ъ	
۲	выкл.		
	EIGH.		
ENTER	EXIT	\$	

Отобразится экран [ПАРОЛЬ БЕЗОПАСНОСТИ].

### 6. Введите комбинацию из четырех кнопок ▲▼◀▶, а затем нажмите кнопку ENTER.



ПРИМЕЧАНИЕ: запишите свой пароль и храните его в безопасном месте.

7. С помощью кнопок ▲▼◀▶ введите ту же комбинацию символов и нажмите кнопку ENTER.

подтвердите	ПАРОЛЬ			
***	*			
ENTER BBOD	ЕХІТ :ВЫХОД	≑:ВВОД	<и:ввод	

Отобразится экран подтверждения действия.

8. Выберите [ДА] и нажмите кнопку ENTER.



Функция БЕЗОПАСНОСТЬ включена.

### Чтобы включить проектор, когда функция [БЕЗОПАСНОСТЬ] включена:

### 1. Нажмите кнопку 🕑 (POWER).

• При использовании пульта дистанционного управления нажмите кнопку POWER ON.

Проектор включится, и появится сообщение, что доступ к проектору заблокирован.





### 2. Нажмите кнопку MENU.



3. Введите верный пароль и нажмите кнопку ENTER. Проектор отобразит изображение.



ПРИМЕЧАНИЕ:

Режим с выключенной функцией безопасности поддерживается, пока не будет выключен переключатель питания или штепсель кабеля питания не будет извлечен из розетки.

### Чтобы отключить функцию БЕЗОПАСНОСТЬ:

### 1. Нажмите кнопку MENU.

На экране отобразится меню.

2. Выберите [ВКЛ.] → [УПРАВЛЕНИЕ] → [БЕЗОПАСНОСТЬ] и нажмите кнопку ENTER.



Отобразится меню ВЫКЛ./ВКЛ.

### 3. Выберите [ВЫКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

۱	БE3C	опаснос	ТЬ	
f	•	выкл.		
ľ	۲	вкл.		
	ENTER	R EXIT	*	

Отобразится экран ввода пароля безопасности.



### 4. Введите пароль и нажмите кнопку ENTER.

После ввода правильного пароля функция БЕЗОПАСНОСТЬ будет отключена.

ПРИМЕЧАНИЕ: если вы забыли пароль, обратитесь за помощью к дистрибьютору. Дистрибьютор предоставит информацию о пароле, если вы сообщите код запроса. Код запроса отображается на экране «Подтверждение пароля». В данном примере код запроса — [NB52-YGK8-2VD6-K585-JNE6-EYA8].

# Проецирование 3D-видео

К проектору можно подключать систему 3D-изображений для проецирования 3D-изображений. Порты, поддерживающие 3D-изображения: разъемы DisplayPort1 IN, DisplayPort2 IN и порт HDBaseT.

# 🔔 внимание

### Правила техники безопасности

Перед использованием обязательно прочтите все правила техники безопасности, которые могут быть указаны в руководствах по эксплуатации, которые прилагаются к 3D-очкам и программному обеспечению для 3D-видео (Bluray проигрыватель, игры, файлы компьютерной анимации и т. д.).

Пожалуйста, обратите внимание на следующее, чтобы избежать неблагоприятных последствий для здоровья.

- Не используйте 3D-очки для целей, отличных от просмотра 3D-видео.
- Пожалуйста, оставайтесь на расстоянии по крайней мере 2 м от экрана при просмотре видео. Просмотр видео слишком близко к экрану увеличит утомление глаз.
- Пожалуйста, не смотрите видео непрерывно длительное время. Пожалуйста, делайте 15-минутный перерыв после каждого часа просмотра.
- Пожалуйста, проконсультируйтесь с врачом перед просмотром, если вы или кто-либо из членов вашей семьи в прошлом страдал от судорог, вызванных чувствительностью к свету.
- Пожалуйста, немедленно прекратите просмотр и отдохните, когда вы чувствуете себя физически нездоровым во время просмотра (рвота, головокружение, тошнота, головная боль, боль в глазах, ухудшение зрения, судороги и онемения в конечностях и т.д.). Пожалуйста, проконсультируйтесь с врачом, если симптомы сохраняются.
- Пожалуйста, смотрите 3D-видео непосредственно напротив экрана. Просмотр 3D-видео под углом со стороны может привести к физической усталости и усталости глаз.

### Процедура просмотра 3D-видео с помощью данного проектора

### 1. Подключите систему 3D-изображений к проектору.

### 2. Включите проектор и систему 3D-изображений.

### 3. Выполните дополнительные настройки для 3D.

Выполните дополнительные настройки в соответствии с подключенной системой 3D-изображений.

Если не выполнить настройки правильно, то 3D-изображения будут отображаться неправильно.

(1) Нажмите кнопку MENU.



На экране отобразится меню.

- (2) Нажмите кнопку ▶, выберите [HACTP.], а затем нажмите ENTER. [ИЗОБРАЖЕНИЕ] будет выделено цветом.
- (3) Используйте кнопку 🕨 для выбора [3D УСТАНОВКИ(1)].

ввод настр. отобр	АЖ. ВКЛ.	ИНФ.
ЭД УСТАНОВКИ(1) • ЗД УСТА	НОВКИ(2) 🕨	2/3
	ОДИНАРНЫЙ	
ENTER BUEPATE EXIT BUX	ОД ≑:ПЕРЕМ.	
O HDMI1		сложное

### Отобразится экран [3D УСТАНОВКИ(1)].

- (4) Нажмите кнопку ▼, чтобы выбрать меню, и задайте каждый пункт. (→ стр. 95)
- (5) Выполните те же действия, что и для (3) и (4), чтобы установить каждый пункт для [3D УСТАНОВКИ (2)]. (→ стр. 96)

Нажмите кнопку MENU, чтобы вернуться к исходному экрану.

 Экран предупреждающего сообщения 3D будет отображен при переключении в режим 3D-видео (заводская настройка по умолчанию при поставке). Пожалуйста, прочтите «Правила техники безопасности» на предыдущей странице для просмотра видео правильным способом. Экран исчезнет через 60 секунд, или когда будет нажата кнопка ENTER. (→ cmp. 109)

### 4. При просмотре 3D-видео надевайте 3D-очки.

Нормальное видео будет показано, когда будет получен входной сигнал 2D-видео.

Для просмотра 3D-видео в режиме 2D выберите [ВЫКЛ.(2D)] на экране [ФОРМАТ].

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Не выполняйте специальные функции, такие как быстрая перемотка вперед, перемотка назад или приостановка воспроизведения во время 3D-просмотра.
   В противном случае 3D-видео может воспроизводиться неправильно. Если это произойдет, переустановите пункт для [ПОЛЯРН ССЫЛ. ВЫХ. L/R].
- При переключении в режим 3D изображения следующие функции будут отменены и недоступны. Значения настройки [БЛАНКИРОВАНИЕ], [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ], [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ], [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ] ([ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] и [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ] будут сохранены.)
- Выходной сигнал может не переключиться автоматически на 3D-видео в зависимости от входного сигнала 3D.
- Проверьте рабочие условия, описанные в руководстве пользователя Вlu-ray-проигрывателя.
- 3D-очки позволяют просматривать видео в 3D путем получения синхронизированных оптических выходных сигналов 3D-излучателя. В результате качество 3D-изображений может зависеть от условий, таких как яркость среды, размер экрана, расстояние просмотра и т.д.
- Сигналы системы чередования кадров не будут автоматически переключаться на изображения в формате 3D. Включите [3D УСТАНОВКИ(2)] → [РАСШИР. 3D УСТАНОВКИ] и установите каждый пункт.

### Управление проектором с помощью НТТР-браузера

### Общий обзор

С помощью веб-браузера на компьютере можно отобразить экран НТТР-сервера проектора для управления проектором.

### Возможные операции на экране НТТР-сервера

- Выполнение настроек, необходимых для подключения проектора к сети (проводная локальная сеть).
- Настройка уведомлений по электронной почте. (ПОЧТОВОЕ ПРЕДУПРЕЖД)

Когда проектор подключен к сети (проводной локальной сети), уведомления о различных ошибках отправляются по указанному адресу электронной почты.

• Управление проектором.

Можно выполнить такие операции как включение/выключение питания проектора, переключение входной клеммы, управление объективом и т. д.

- Hactpoйte HTTP SERVER, PC CONTROL, AMX BEACON, Extron XTP, PJLink PASSWORD и т. д.
- Вы можете выполнить различные настройки изображений (управление изображением, смешивание краев и т. д.).

Подробнее о настройках и регулировках см. в описании экранного меню.

### Для просмотра экрана НТТР-сервера

- Подключите проектор к компьютеру с помощью LAN-кабеля, имеющегося в продаже. Подключите LAN-кабель к порту LAN или HDBaseT проектора. (→ стр. 10)
- 2. Выберите [ВКЛ.] → [СЕТЕВЫЕ НАСТРОЙКИ] → [ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ] в экранном меню для изменения сетевых настроек. (→ стр. 123)
- **3. Запустите веб-браузер на компьютере и введите адрес или URL-адрес в поле ввода.** Укажите адрес или URL-адрес в виде «http://<Aдрес IP проектора>/index.html». Отобразится экран HTTP-сервера.

ПОДСКАЗКА: установка по умолчанию для IP-адреса — [DHCP ON].

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Для использования проектора в сети проконсультируйтесь с системным администратором относительно сетевых настроек.
- В зависимости от настроек сети, скорость реакции экрана или кнопок может снизиться, либо команда может не быть принята.
   В этом случае обратитесь к системному администратору. Проектор может не реагировать, если нажимать кнопки повторно через короткие промежутки времени. В этом случае подождите некоторое время и повторите действия. Если ответная реакция по-прежнему отсутствует, выключите и снова включите проектор.
- Если экран PROJECTOR NETWORK SETTINGS (CETEBЫE HACTPOЙКИ ПРОЕКТОРА) не появляется в веб-браузере, нажмите комбинацию клавиш Ctrl+F5 для обновления страницы (или очистите кэш-память).
- Данный проектор использует «JavaScript» и «Cookies»; необходимо включить поддержку данных функций в браузере. Способ настройки будет различаться в зависимости от версии браузера. Используйте справочные файлы, а также другую информацию по программному обеспечению.

### Подготовка перед началом работы

Прежде чем приступить к работе с браузером, подключите доступный в продаже LAN-кабель к проектору. (→ стр. 10) Работа с браузером, использующим прокси-сервер, может быть невозможна в зависимости от типа прокси-сервера и его настроек. Хотя тип прокси-сервера имеет решающее значение, возможна ситуация, когда параметры, которые были установлены, не будут отображаться в зависимости от объема кэш-памяти, а информация, введенная в браузере, может не влиять на работу проектора. В таких случаях рекомендуется воздержаться от использования прокси-сервера, только если это не является абсолютно неизбежным.

### Управление адресом для работы через браузер

В качестве реального адреса, вводимого в поле адреса или в строке ввода адреса при работе с проектором через браузер, можно использовать имя хоста без изменений, когда имя, соответствующее IP-адресу проектора, было зарегистрировано сетевым администратором на сервере доменных имен или указано в файле «HOSTS» на используемом компьютере.

Пример 1: если для имени хоста проектора установлено значение «pj.nec.co.jp», доступ к параметрам настройки

сети можно получить, указав

http://pj.nec.co.jp/index.html

в поле ввода адреса или в строке ввода URL-адреса.

Пример 2: если IP-адресом проектора является «192.168.73.1», доступ к параметрам настройки сети можно получить, указав

http://192.168.73.1/index.html

в поле ввода адреса или в строке ввода URL-адреса.

# Осхранение изменений для сдвига объектива, масштабирования и фокуса [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]

Эта функция служит для запоминания отрегулированных значений при нажатии кнопок LENS SHIFT, ZOOM и FOCUS проектора. Отрегулированные значения можно применить к выбираемому сигналу. Это устраняет необходимость настраивать сдвиг объектива, фокус и масштабирование во время выбора источника. Существуют два способа сохранения отрегулированных значений для сдвига объектива, масштабирования и фокуса.

Название функции	Описание	стр.
ССЫЛ. ПАМ. ОБ.	Отрегулированные значения, общие для всех входных сигналов. Во вре- мя установки могут сохраняться два типа отрегулированных значений. Если отрегулированные значения не были сохранены в параметре [ПАМ. ОБЪЕКТИВА], объектив применит отрегулированные значения, сохра- ненные в параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.].	→ стр. 114
ПАМ. ОБЪЕКТИВА	Отрегулированные значения для каждого входного сигнала. Используйте отрегулированные значения для сигнала с различным соотношением сторон и разрешением. Отрегулированные значения можно применить во время выбора источника.	→ стр. 97

ПРИМЕЧАНИЕ:

Обязательно выполните операцию [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА] после установки объектива L4K-11ZM/L4K-15ZM/L4K-20ZM.
 Установка объектива должна выполняться дистрибьютором.

Чтобы сохранить отрегулированные значения в параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.]:

1. Нажмите кнопку MENU.

ввод	HACTP.	ОТОБРА	ΑЖ.	вкл.	ИНΦ.	
		СТР. ИЗОБ	Р • ВИ	ДЕО 🕨		1/3
РЕЖИМ ПРЕДВАР ПОДРОБН КОНТРАС ЯРКОСТЬ РЕЗКОСТ ЦВЕТ ОТТЕНОН ВОССТ.	PUT YCTAH HUE YCTAH CT "5 "5	IOBKA HOBKN	CTAH 1:Bbl0	ДАРТНЫЙ 2. ЯРК		
ENTER :BL	БРАТЬ	EXIT : BUXO	Д 💠 🗄	TEPEM.	•:ПЕР	'EM.
🗢 HDM	411				сложн	IOE

На экране отобразится меню.

2. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [ВКЛ.], и нажмите кнопку ENTER.

r	ввод	HACTP.	ОТОБР.	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
•	MEHIO(1	) • MEHЮ(	2) • YCTAH	OBKA (	(1) 🕨 🗍		(1/6)
	ЯЗЫК ВЫБОР ЯРКОСТ ДИСПЛЕ ИНДИКА ДИСПЛЕ ПРЕДУП ВРЕМЯ I ФИЛЬТР	ЦВЕТА ЦВЕТА Ъ OSD Ю ВВОДА ТОР СООБ Й ID Р. СООБЩІ ПОКАЗА ОВАТЬ СС	ащения ение 3D	РУСС ЦВЕТ 10 ВКЛ. ВКЛ. ВКЛ. АВТО ВЫКЛ	КИЙ 45 СЕК I.		
	ENTER :B	ЫБРАТЬ	ЕХІТ :ВЫХС	)Д 💠	ПЕРЕМ.	Intermeter →	'EM.
	Оно	MI1				сложн	HOE

3. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [УСТАНОВКА (2)].



4. Нажмите кнопку ▼, чтобы выбрать [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], и нажмите кнопку ENTER.



Отобразится экран [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.].

5. Убедитесь, что [ПРОФИЛЬ] выделен цветом, затем нажмите кнопку ENTER.

	ссыл. пам. об.	
	ПРОФИЛЬ	1
	ЗАПОМНИТЬ	
	ПЕРЕМ.	
	ЗАГР. ПО СИГН.	выкл.
	ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	выкл.
	ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.
-		

Появится экран выбора [ПРОФИЛЬ].

6. Нажмите кнопки ▼/▲, чтобы выбрать номер параметра [ПРОФИЛЬ], а затем нажмите кнопку ENTER.



Вернитесь к экрану настройки [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.].

7. Выберите [ЗАПОМНИТЬ] и нажмите кнопку ENTER.

ссыл. пам. об.	
ПРОФИЛЬ	1
ЗАПОМНИТЬ	
ЗАГР. ПО СИГН.	выкл.
ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	выкл.
ENTER: BUGPATE EXIT: BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.

Отобразится экран подтверждения действия.

### 8. Нажмите кнопку \land, чтобы выбрать [ДА], и нажмите кнопку ENTER.



Выберите номер параметра [ПРОФИЛЬ] и сохраните отрегулированные значения [СДВИГ ОБЪЕКТИВА], [МАСШТАБИ-РОВАНИЕ] и [ФОКУС] для него.

### 9. Нажмите кнопку MENU.

Меню закроется.

ПОДСКАЗКА:

Для сохранения отрегулированных значений для каждого входного источника используйте функцию памяти объектива. (
 — стр. 97)

### Чтобы вызвать отрегулированные значения из параметра [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.]:

#### 1. Нажмите кнопку MENU.

ввод настр. отобр.	АЖ. ВКЛ.	ИНФ.
<ul> <li>ИЗОБРАЖЕНИЕ • НАСТР. ИЗОВ</li> </ul>	5P • ВИДЕО ►	(1/3)
РЕЖИМ ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ КОНТРАСТ ЯРКОСТЬ РЕЗКОСТЬ ЦВЕТ ОТТЕНОК ВОССТ.	СТАНДАРТНЫЙ 1:ВЫС. ЯРК	
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXC	)д 💠 ПЕРЕМ.	Image: ●:■
HDMI1		СЛОЖНОЕ

На экране отобразится меню.

2. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [ВКЛ.], и нажмите кнопку ENTER.



- 3. Нажмите кнопку ▶, чтобы выбрать [УСТАНОВКА (2)].
- 4. Нажмите кнопку ▼, чтобы выбрать [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], и нажмите кнопку ENTER.



Отобразится экран [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.].

5. Убедитесь, что [ПРОФИЛЬ] выделен цветом, затем нажмите кнопку ENTER.

ССЫЛ. ПАМ. ОБ.	
ПРОФИЛЬ	1
ЗАПОМНИТЬ	
ПЕРЕМ.	
BOCCT.	
ЗАГР. ПО СИГН.	выкл.
ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	выкл.
ENTER): ВЫБРАТЬ (EXIT): ВЫХОД	¢:ΠΕΡΕΜ.

Появится экран выбора [ПРОФИЛЬ].

6. Нажмите кнопки ▼/▲, чтобы выбрать номер параметра [ПРОФИЛЬ], а затем нажмите кнопку ENTER.

ПРОФИЛЬ		
<u> </u>		
ENTER EXIT	*	

Вернитесь к экрану настройки [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.].

7. Выберите [ПЕРЕМ.] и нажмите кнопку ENTER.

ССЫЛ. ПАМ	. ОБ.		
ПРОФИЛЬ ЗАПОМНИТ	Ь	1	
ПЕРЕМ.			
ВОССТ. ЗАГР. ПО С ПРИН. ВЫК.	ИГН. Л. ЗВ.	выкл. выкл.	
ENTER BUD	РАТЬ (ЕХІТ): ВЫХОД	¢:ΠΕΡΕΜ.	

Объектив будет сдвигаться на основе отрегулированных настроек, сохраненных в выбранном параметре [ПРО-ФИЛЬ].

8. Нажмите кнопку ◀, чтобы выбрать [ДА], и нажмите кнопку ENTER.



Отрегулированные значения будут применяться к текущему сигналу..

### 9. Нажмите кнопку MENU.

Меню закроется.
#### ПОДСКАЗКА:

Чтобы вызвать сохраненные значения из [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]:

1. В меню выберите [HACTP.] → [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] → [ПЕРЕМ.] и нажмите кнопку ENTER.

	ввод настр.	ОТОБР.	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
٩	пам. объектива					3/3
	ЗАПОМНИТЬ					
	ПЕРЕМ.					
	ВОССТ. ЗАГР. ПО СИГН. ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.		ВЫКЛ. ВЫКЛ.		()	
	ENTER BUSPATE	ЕХІТ : ВЫХС	)д 💠 П	EPEM.		
	HDMI1				сложно	)E

Отобразится экран подтверждения действия.

#### 2. Нажмите кнопку ◀, чтобы выбрать [ДА], и нажмите кнопку ENTER.

Во время проецирования, если отрегулированные значения для входного сигнала были сохранены, объектив будет сдвигаться. Если нет, объектив будет сдвигаться на основе отрегулированных настроек, сохраненных в выбранном параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.] для соответствующего номера параметра [ПРОФИЛЬ].

Для автоматического применения сохраненных значений во время выбора источника:

#### 1. В меню выберите [ВКЛ.] → [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.] → [ЗАГР. ПО СИГН.] и нажмите кнопку ENTER.

ССЫЛ. ПАМ. ОБ.	
ПРОФИЛЬ ЗАПОМНИТЬ ПЕРЕМ. ВОССТ.	1
ЗАГР. ПО СИГН.	выкл.
ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	выкл.
ENTER: BUGPATE EXIT: BUXO,	ц ≑:ПЕРЕМ.

#### 2. Нажмите кнопку ▼ для выбора [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

Объектив автоматически сдвинется в нужное положение во время выбора источника согласно отрегулированным значениям.

	ЗАГР	. по сиг	Ή.		
	$\bigcirc$	выкл.			
k	٥	вкл.			
	ENTER	EXIT	÷		

ПРИМЕЧАНИЕ: функция «Память объектива» может не создавать полностью выровненное изображение (вследствие зазоров в объективах), используя отрегулированные значения, сохраненные в проекторе. После вызова и применения сохраненных значений из функции «Память объектива», следует выполнить тонкую настройку сдвига объектива, масштабирования и фокуса для получения наилучшего возможного изображения.

# 4. Мультиэкранное проецирование

Этот проектор может использоваться отдельно или как часть установки из нескольких устройств для мультиэкранного проецирования.

## • Что можно сделать благодаря мультиэкранному проецированию

## Случай 1

Использование одного проектора для одновременного проецирования двух или четырех типов видеороликов [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ]

## Пример подключения и проецируемое изображение

Проецирование двух типов изображений



Проецирование четырех типов изображений



## Случай 2

Совместите изображения с нескольких проекторов для создания изображения с высоким разрешением на большом экране. [УПРАВ. ОКНАМИ]

#### Пример подключения и проецируемое изображение



## Использование одного проектора для одновременного проецирования двух или четырех типов видеороликов [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ]

Видео, проецируемое на первом экране, называется MAIN, а другие – SUB1, SUB2 и SUB3 соответственно.

MAIN	SUB1

MAIN	SUB1
SUB2	SUB3

#### • Функция КАРТИНКА В КАРТИНКЕ поддерживает следующие входные разъемы и входные сигналы.

#### Входные разъемы

Два экрана: SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2, HDBaseT, SLOT Четыре экрана: SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2

#### Входные сигналы

Два экрана:

- Если [УГОЛ ПОРТРЕТА] установлен на [0°], Сигналы до 4К 30 Гц (за исключением глубокого цвета)
- Если [УГОЛ ПОРТРЕТА] установлен на [90°] или [270°], Прогрессивные сигналы до WXGA ++ 60 Гц Сигнал 1920 × 1080р 24/25/30 Гц

Четыре экрана: прогрессивные сигналы до 1 920 × 1 080 60 Гц

#### Проецирование четырех экранов

В этом разделе описаны процедуры для одновременного проецирования четырех типов изображений.

#### Подготовка:

Подключите проектор к устройствам, выводящим четыре типа изображений, и включите питание всех устройств.

1. Нажмите кнопку MENU для отображения экранного меню и выберите [ОТОБРАЖ.] → [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ].

ВВОД НАСТР.	ОТОБРАЖ. ВКЛ. ИНФ.
<ul> <li>КАРТИНКА В КАРТИНИ</li> </ul>	任 • ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ 🕨 (1/3)
РЕЖИМ	выкл.
ВВОД SUB1	
BBOД SUB2	
ввод SUB3	
УГОЛ ПОРТРЕТА	
ОСНОВНАЯ ПОЗИЦИЯ	
доп позиция	
ENTER BUSPATH	∎:ВЫХОД ‡:ПЕРЕМ.
HDMI1	сложное

## 4. Мультиэкранное проецирование

2. Выберите [РЕЖИМ] с помощью кнопок ▼/▲, а затем нажмите кнопку ENTER.

Отобразится экран [РЕЖИМ].

3. Выберите [ЧЕТВЕРНОЙ] с помощью кнопок ▼/▲ и нажмите кнопку ENTER.

Экран вернется к виду КАРТИНКА В КАРТИНКЕ.

4. Выберите [ВВОД SUB1] с помощью кнопок ▼/▲ и нажмите кнопку ENTER.

Отобразится экран [ВВОД SUB1].

5. Выберите входной сигнал для SUB 1 с помощью кнопок ▼/▲ и нажмите кнопку ENTER.

Экран вернется к виду КАРТИНКА В КАРТИНКЕ.

РЕЖИМ	
<ul><li>выкл.</li><li>двойной</li></ul>	
ENTER EXIT ÷	

BBO	дsı	JB1
0	•	5011
0	$\bigcirc$	SDI2
0	$\bigcirc$	SDI3
0	$\bigcirc$	SDI4
	$\bigcirc$	HDMI1
	$\bigcirc$	HDMI2
	$\bigcirc$	DisplayPort1
	$\bigcirc$	DisplayPort2
- 40	$\bigcirc$	HDBaseT
	$\bigcirc$	SLOT
ENTE	R	EXIT \$

#### 6. Повторите шаги 4 и 5, чтобы выбрать входные сигналы для SUB2 и SUB3.

#### 7. Нажмите кнопку MENU.

Экранное меню исчезнет.

•Чтобы вернуться к одинарному экрану, выберите [ВЫКЛ.] на экране выбора РЕЖИМ в шаге 3.

#### ПОДСКАЗКА:

- Чтобы спроецировать два экрана, выберите [ДВОЙНОЙ] в шаге 3 и выберите входной сигнал для SUB1 в шагах 4 и 5.
- В случае проецирования двух экранов можно установить ориентацию экрана в портретное положение или отрегулировать положение экрана. (→ стр. 99, 100)

## Ограничения

- Следующие операции доступны только для главного экрана.
  - Визуальные настройки
  - ТЕСТ.ШАБЛ.
- Следующие операции разрешены для MAIN, SUB1, SUB2 и SUB3. Эти операции нельзя выполнить индивидуально.
  - Моментальное удаление видео (AV Mute)
  - Пауза видео (Freeze)
- В следующих случаях параметр КАРТИНКА В КАРТИНКЕ использовать нельзя.
  - При отображении изображений в формате 3D
  - Когда параметр [НАСТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ] → [РЕЖИМ] установлен на [МАСШТАБИРОВАНИЕ] или [УПРАВ. ОК-НАМИ]
  - Когда параметр MAIN установлен на SDI1, а параметр [CBЯ3b SDI] установлен на параметр, отличный от [ОДИНАР-НЫЙ]
  - Когда параметр MAIN установлен на DisplayPort 1, а [СВЯЗЬ DP] на [ДВОЙНОЙ]
- При использовании [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ] невозможно выполнить следующие операции.
  - Увеличение/уменьшение видео с помощью частичных кнопок D-ZOOM/ZOOM +/-.
  - ДИНАМИЧЕСКИЙ КОНТРАСТ
  - НАСТР. ИЗОБР (когда параметр РЕЖИМ установлен на [ДВОЙНОЙ], а параметр [УГОЛ ПОРТРЕТА] установлен на [90°] или [270°])
  - СООТНОШЕНИЕ СТОРОН, СНИЖЕНИЕ ШУМА (когда РЕЖИМ установлен на [ЧЕТВЕРНОЙ])

## Овмещение изображений с нескольких проекторов для отображения с высоким разрешением на большом экране [УПРАВ. ОКНАМИ]

В этом разделе описаны процедуры проецирования изображения с разрешением 4 096 х 2 160 (4К) с помощью четырех проекторов.

Подготовка:

- Расположите четыре проектора в конфигурации 2 × 2.
- Подключите оборудование для вывода видео к четырем проекторам через разветвитель видеосигнала.
- Включите питание всех устройств для проецирования четырех одинаковых изображений



При выполнении настроек с помощью одного пульта дистанционного управления включите [КОНТРОЛЬ ID] для присвоения ID каждому

проектору, чтобы не активировать другие проекторы. (→ стр. 121)

#### На что обратить внимание при установке проекторов

 Обеспечьте достаточное пространство слева и справа от проектора так, чтобы отверстия для забора и выпуска воздуха проектора не были заблокированы. Когда отверстия для забора и выпуска воздуха заблокированы, температура внутри проектора поднимется, что может стать причиной неисправности.



 Не ставьте проекторы непосредственно друг на друга при их установке. Когда проекторы ставятся друг на друга, они могут упасть, что может привести к повреждению и неисправности.
 Следующая установка рекомендуется при сочетании установки двух проекторов. Оставьте достаточно свободного места слева и справа от проектора.



## <u> п</u>редупреждение

Обратитесь в розничный магазин за услугами по специальной установке, например, при установке проектора на потолке или подвешивании на потолке с помощью рым-болтов. Никогда не проводите установку самостоятельно. Проектор может упасть и причинить травму. Используйте прочный шкаф, который способен выдержать вес проектора для установки. Не ставьте проекторы непосредственно друг на друга.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Информацию о диапазоне проекционного расстояния см. в приложении «Расстояние проецирования и размер экрана». (-> стр. 146)

### Настройка функции «УПРАВ. ОКНАМИ»

1. Нажмите кнопку MENU для отображения экранного меню и выберите [ОТОБРАЖ.] → [НАСТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ] → [РЕЖИМ].

Отобразится экран [РЕЖИМ].



2. Выберите [УПРАВ. ОКНАМИ] с помощью кнопок ▼/▲ и нажмите кнопку ENTER.

Экран вернется к виду НАСТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ.

۲	выкл.
$\bigcirc$	МАСШТАБИРОВАНИЕ
$\bigcirc$	

3.	Выберите [УПРАВ. ОКНАМИ] с помощью кнопок ▼/▲ и нажми-
	те кнопку ENTER.

Отобразится экран [УПРАВ. ОКНАМИ].

УПРАВ. ОКНАМИ	
ШИРИНА	1 БЛОК
ВЫСОТА	1 БЛОК
ГОРИЗОНТАЛЬНО	1-ый БЛОК
ВЕРТИКАЛ ПОЛОЖЕНИЕ	1-ый БЛОК
ENTER BUSPATH EXIT BUXO	П. ≑:ПЕРЕМ.

#### 4. Установите [ШИРИНА], [ВЫСОТА], [ГОРИЗОНТАЛЬНО] и [ВЕРТИКАЛ ПОЛОЖЕНИЕ]

- (1) На экране для установки количества горизонтальных устройств выберите [2 БЛОКА]. (количество устройств, расположенных по горизонтали)
- (2) На экране для установки количества вертикальных устройств выберите [2 БЛОКА]. (количество устройств, расположенных по вертикали)
- (3) На экране настройки порядка по горизонтали выберите [1-ый БЛОК] или [2-ой БЛОК]. (посмотрите на экраны: экран слева – [1-ый БЛОК], экран справа – [2-ой БЛОК]).
- (4) На экране настройки порядка по вертикали выберите [1-ый БЛОК] или [2-ой БЛОК] (посмотрите на экраны: экран сверху – [1-ый БЛОК], экран снизу – [2-ой БЛОК]).

#### 4. Мультиэкранное проецирование

После завершения настройки для шагов с 1 по 4 отобразится одинарное изображение для заполнения экрана.



#### 5. Нажмите кнопку MENU.

Экранное меню исчезнет.

#### 6. Настройте сдвиг объектива каждого проектора для точной настройки границ экрана.

Чтобы сделать границы проецируемого изображения менее заметными, используйте функцию [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ] для их регулировки. (→ следующая стр.)

## Отрегулируйте границы проецируемого изображения [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ]

Данный проектор оснащен «Функцией смешивания краев», которая делает края (границы) проекционного экрана неразличимыми.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Перед выполнением функции смешивания краев поместите проектор в правильное положение, чтобы изображение стало прямоугольным и имело подходящий размер, а затем выполните оптические настройки (сдвиг объектива, фокус и масштабирование).
- Настройте яркость каждого проектора с помощью функции [НАСТ. ОР-ГО СВЕТА] в меню [РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА]. Кроме того, используйте функцию [ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО] для настройки параметров [КОНТРАСТ], [ЯРКОСТЬ] и [РАВНОМЕРНОСТЬ].

Следующая процедура относится к расположению четырех проекторов в конфигурации 2 × 2.



#### Настройка наложения проекционных экранов

## 1) Включите [СМЕШ. КРАЕВ].

1. Нажмите кнопку MENU.

На экране отобразится меню.

#### **2.** Выберите [ОТОБРАЖ.] → [СМЕШ. КРАЕВ].

Отобразится экран [СМЕШ. КРАЕВ]. Наведите курсор на [РЕЖИМ], а затем нажмите кнопку ENTER. Отобразится экран режима.



3. Выберите [РЕЖИМ] → [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

РЕЖИМ					
۲	выкл.				
•	вкл.				
ENTE	R EXIT	\$			

Функция «Смешивание краев» включится. Доступны следующие пункты меню: [METKA], [BEPX], [HИ3], [ЛЕВО], [ПРАВО], [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ] и [УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО]



4. Выберите соответствующий пункт из [ВЕРХ], [НИЗ], [ЛЕВО] и [ПРАВО] для выбора области накладывающихся краев и включите [УПРАВЛЕНИЕ].

ПРАВЛЕНИЕ	вкл.	
ИАПАЗОН	·	128
ОЛОЖЕНИЕ	• <b>(</b>	
NTER BUSPATS	выход ‡:перем.	

ВЕРХ: ВЫКЛ.	ВЕРХ: ВЫКЛ.
ЛЕВО: ВЫКЛ. ПРАВО: ВКЛ.	ЛЕВО: ВКЛ. ПРАВО: ВЫКЛ.
НИЗ: ВКЛ.	НИЗ: ВКЛ.
ВЕРХ: ВКЛ.	ВЕРХ: ВКЛ.
ЛЕВО: ВЫКЛ. ПРАВО: ВКЛ.	ЛЕВО: ВКЛ. ПРАВО: ВЫКЛ.
НИЗ: ВЫКЛ.	НИЗ: ВЫКЛ.

## ② Отрегулируйте параметры [ПОЛОЖЕНИЕ] и [ДИАПАЗОН], чтобы определить область накладывающихся краев изображений, проецируемых с каждого проектора.

Когда параметр [МЕТКА] установлен на ВКЛ, на экране отобразятся метки четырех цветов. Бирюзовые и зеленые метки обозначают края области наложения изображений, а пурпурные и красные метки – диапазон наложения (область/ширина).



\* 2 экрана разделены на схеме в пояснительных целях.

#### 4. Мультиэкранное проецирование

Совместите область наложения с областью изображения с выбранным параметром [ПОЛОЖЕНИЕ], затем настройте область наложения (ширина) с помощью параметра [ДИАПАЗОН]. Ссылаясь на рисунок на предыдущей странице, сначала установите бирюзовую метку на край изображения на экране слева, а зеленую метку – на край изображения на экране спева, а зеленую метку – на край изображения на экране с свеленой меткой на экране справа. Затем настройте пурпурную метку на левом экране с зеленой меткой на экране справа, а красную метку на правом экране с бирюзовой меткой на левом экране. Настройка завершается при наложении меток и изменении цвета на белый. Выключите опцию [МЕТКА], чтобы отключить метку.



ПОДСКАЗКА:

- При отображении сигнала с другим разрешением выполните функцию смешивания краев с самого начала.
- Настройки параметра [МЕТКА] не будут сохранены и вернутся к [ВЫКЛ.], когда проектор будет выключен.
- Чтобы отобразить или скрыть метку во время работы проектора, включите или выключите параметр [METKA] с помощью меню.

## [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ]

Настройте яркость перекрывающейся секций экранов. При необходимости настройте яркость перекрывающейся секции экранов с помощью функций [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ] и [УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО].

• Установите [РЕЖИМ] на [ВКЛ.] для выбора функций [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ] и [УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО].

## Выберите опцию для функции [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ]

Путем регулировки градации перекрывающейся секции экранов граница проецируемых экранов делается незаметной. Выберите оптимальный вариант из девяти.

1. На экранном меню переместите курсор на [ОТОБРАЖ.] → [СМЕШ. КРАЕВ] → [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ] и нажмите кнопку ENTER. Отображается экран настройки опций для функции [СОПРЯЧЬ КРИВУЮ].

	ввод	HACTP.	ОТОБР	AЖ.	вкл.	ИНФ.	
•			СТРОЙКА И	1306PA	жения 🕨		(2/3)
	РЕЖИМ МЕТКА ВЕРХ НИЗ ЛЕВО ПРАВО			вкл. выкл			
	СОПРЯЧЬ	КРИВУЮ		выкл			
	УРОВЕНЬ	ЧЕРНОГС	)				
	ENTER :Bb	БРАТЬ	EXIT : BUX	од 💠	TEPEM.		
	🗢 HDM	11				слож	HOE

2. Выберите один из девяти вариантов с помощью кнопок ▲ или ▼.

соп	РЯЧЬ КРИВУЮ
•	BLIKIL
0	1
0	2
0	3
0	4
0	5
0	6
0	7
0	8
0	9
ENTE	R EXIT ÷

#### Регулировка уровня черного

Позволяет настроить уровень черного в области наложения и в неперекрывающейся зоне мультиэкрана (СМЕШИВА-НИЕ КРАЕВ).

Настройте уровень яркости, если думаете, что разница слишком велика.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

Настраиваемая область различается в зависимости от того, какая комбинация пунктов меню [BEPX], [HИ3], [ЛЕВО] и [ПРАВО] включена.

Уровень черного нижнего левого проектора регулируется, как показано на рисунке.



#### 1. Выберите [ОТОБРАЖ.] → [СМЕШ. КРАЕВ] → [УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО] и нажмите кнопку ENTER.

Экран переключится на экран настройки уровня черного.

ввод настр.	ОТОБРАЖ. ВКЛ. ИНФ.
<ul> <li>СМЕШ. КРАЕВ • НАС</li> </ul>	ГРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ • 2/3
РЕЖИМ МЕТКА ВЕРХ НИЗ ЛЕВО ПРАВО СОПРЯНЬ КРИРИО	вкл. выкл.
	BBRON.
ENTER BUSPATE	хтэ:выход ‡:перем.
D HDMI1	СЛОЖНОЕ

2. Кнопкой ◀, ▶, ▼ или ▲ выберите нужный пункт и с помощью ◀ или ▶ настройте уровень черного.

Выполните это для другого проектора при необходимости.

	УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО			
•	ЦЕНТР • ВЕРХ • НИЗ • ЛЕВО •	ПРАВО 🕨	(1/3)	
	ССЫЛКА КРАСНЫЙ ЗЕЛЕНЫЙ СИНИЙ ВОССТ.			
	ENTER: BUEPATE EXIT: BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.	INTERAL	

#### ПОДСКАЗКА:

Участки, разделенные на 9 сегментов, для регулировки уровня черного Уровень черного центрального проектора регулируется, как показано на рисунке.



ПОДСКАЗКА:

- Количество разделенных экранов уровня черного изменяется в зависимости от количества выбранных положений для смешивания краев (верх, низ, право, лево). Кроме того, при выборе верхнего/нижнего и левого/правого краев появляется экран разделения краев.
- Ширина смешивания краев равна ширине, заданной в диапазоне, а угол формируется путем пересечения областей нижнего/верхнего или левого/правого краев.
- [УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО] можно настроить только для увеличения яркости.

#### Настройте с помощью компьютера

Параметр СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ можно активировать при помощи компьютера, подключенного к проектору через сеть. Подключите к HTTP серверу (—) стр. 50) и отобразите вкладку EDGE BLENDING.



Пункты настройки/регулировки параметра СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ отображаются на одном экране; ими можно управлять с помощью компьютерной мышки. Для получения подробной информации о каждой настройке/регулировке см. пояснение в экранном меню.

- POSITION (ПОЛОЖЕНИЕ) и RANGE (ДИАПАЗОН) можно настраивать путем перемещения меток (бирюзовая, зеленая, пурпурная, красная линия) с помощью мышки.
- POSITION (ПОЛОЖЕНИЕ)
- RANGE (ДИАПАЗОН)
- REFERENCE (ССЫЛКА) для BLACK LEVEL (УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО), RED (КРАСНЫЙ), GREEN (ЗЕЛЕНЫЙ), BLUE (СИНИЙ)
- Чтобы проверить, настройку какого экрана проектора выполняете, нажмите кнопку [IDENTIFICATION].
   Идентификационное сообщение (IP-адрес) будет отображаться на экране в течение 3 секунд.

## Использование меню

ПРИМЕЧАНИЕ: во время проецирования чересстрочного видеоизображения экранное меню может отображаться некорректно.

1. Для отображения меню нажмите кнопку MENU на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.



ПРИМЕЧАНИЕ: такие команды, как ENTER, EXIT, 🔊 🗸 сположенные в нижней части экрана, показывают доступные для работы кнопки.

- 2. Для отображения подменю нажимайте кнопки ◀▶ на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.
- 3. Для выбора первого пункта или первой вкладки нажмите кнопку ENTER на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.
- Нажимайте кнопки ▲▼ на пульте дистанционного управления или корпусе проектора, чтобы выбрать какой-либо параметр, который необходимо настроить или установить.
   Выбрать требуемую вкладку можно с помощью кнопок ◀▶ на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.
- 5. Для вызова окна подменю нажмите кнопку ENTER на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.
- 6. Настраивайте уровень, включайте и выключайте выбранные пункты с помощью кнопок ▲▼ ◀▶ на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.

Установки будут сохранены до следующих изменений.

7. Повторите действия 2–6 для настройки другого параметра или нажмите кнопку EXIT на пульте дистанционного управления или корпусе проектора, чтобы закрыть окно меню.

ПРИМЕЧАНИЕ: при показе меню или сообщения некоторые строчки информации могут быть утеряны в зависимости от сигнала и установок.

Нажмите кнопку MENU, чтобы закрыть меню.
 Чтобы вернуться к предыдущему меню, нажмите кнопку EXIT.





Символ блокировки кнопок

#### Окна меню и диалоговые окна обычно включают следующие элементы:

Выделение	Указывает выбранное меню или пункт меню.
Сплошной треугольник	Указывает на возможность дальнейшего выбора. Подсвеченный треугольник означает, что данный параметр активен.
Вкладка	Отображает группу функций, собранных в одном диалоговом окне. При выборе какой-либо вкладки ее страница вы- носится на передний план.
Селектор	.Используйте данную круглую кнопку для выбора какой-либо опции в диалоговом окне.
Источник	Обозначает источник, выбранный в данный момент.
Режим меню	Отображает текущий режим меню: ОСНОВНОЙ или СЛОЖНОЕ.
Оставшееся время до выключени	ия таймера
	Указывает время, оставшееся до выключения, если был предварительно установлен параметр [ВЫКЛ ТАЙМЕР].
Регулятор с ползунком	.Указывает значение параметров и направление, в котором их можно менять.
Символ блокировки кнопок	Указывает на то, что включена функция [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.].

## Описок пунктов меню

• Основные элементы меню выделены фоном.

Некоторые пункты меню недоступны в зависимости от источника входящего сигнала.

					По умолизнию	Параметры
Пункт меню					по умолчанию	Параметры
	HDMI2					
	DisplayPort1					
	DisplayPort2					
	HDBaseT					
REAL	SDI1					
род	SDI2					
	SDI3					
	SDI4					
	SLOT					
	СПИСОК ВВОЛА					
	ТЕСТ ШАБЛ					
		РЕЖИМ				СТАНЛАРТНЫЙ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
					Силидантный	
		ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА			*	7-DICOM SIM
				4		
				1	*	
			CCDIJIKA		^	ВЫС. ЯРК, ПРЕЗЕНТАЦИЯ, КЕС/09, КИНОЗАЛ, КЕС2020, СИГНАЛ КОВ, DICOM SIM.
			НАСТРОИКА ГАМА	ЛЫ*1		
			РАЗМЕР ЭКРАНА*	2	*	БОЛЬШОИ, СРЕДНЕ, БОЛЬШОИ
			ЦВЕТ. ТЕМПЕРАТУ	PA*3	*	
			ДИНАМИЧЕСКИЙ	КОНТРАСТ	*	ВЫКЛ., ДВИЖУЩЕЕСЯ ИЗОБРАЖЕНИЕ, НЕПОДВИЖНОЕ ИЗОБРАЖ.
			РЕЖИМ	НАСТРОЙКА СВЕТА		
			ИСТОЧНИКА		DLIKE	
			CBETA	ПОСТ. ЯРКОСТЬ	BDIKJI.	BDINI., BNI.
			БАЛАНС БЕЛОГО			
			KOHTPACT R		0	
			KOHTPACT G		0	
			KOHTPACT B		0	
			ЯРКОСТЬ В		0	
		ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ			0	
					0	
	ИЗОБРАЖЕНИЕ		APROCID D			
			КРАСНЫИ		0	ОТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
			SEJIEHDIM		0	ОТТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
			СИНИИ		0	ОТТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
			ЖЕЛТЫЙ		0	ОТТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
			ПУРПУРНЫЙ		0	ОТТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
настр			БИРЮЗОВЫЙ		0	ОТТЕНОК, НАСЫЩЕННОСТЬ
nacir.			НАСТРОЙКА ЦВЕТА			
			УСТАНОВКИ			ВКЛ., ВЫКЛ.
			MCGD			ССЫЛКА, КРАСНЫЙ, ЗЕЛЕНЫЙ, СИНИЙ, БЕЛЫЙ, ОК, ОТМЕНА
						ССЫЛКА, КРАСНЫЙ, ЗЕЛЕНЫЙ, СИНИЙ, БИРЮЗОВЫЙ, ПУРПУРНЫЙ, ЖЁЛТЫЙ,
			ICGD			БЕЛЫЙ, СОХРАНИТЬ, ОК. ОТМЕНА
		КОНТРАСТ			50	
		ЯРКОСТЬ			50	
		PE3KOCTL			10	
		LIRET			50	
		OTTEHOK			0	
		ROCCT			0	
					*	
		ВЕРТИКАЛЬНОЕ			*	
		БЛАНКИРОВАНИЕ			*	ВЕРХ, НИЗ, ЛЕВО, ПРАВО
	НАСТР. ИЗОБР	ПРОСМОТРЕТЬ				ABTO, 0[%], 5[%], 10[%]
					ABTO	(HDTV/SDTV) АВТО, НОРМАЛЬНОЕ, 4:3, ПОЧТОВЫЙ ЯЩИК, ШИРОКИЙ ЭКРАН,
		СООТНОШЕНИЕ СТОРОН				МАСШІАБИРОВАНИЕ, ПОЛНЫИ
					ABTO	(КОМІЉЮТЕР) АВТО, НОРМАЛЬНОЕ, 4:3, 5:4, 16:9, 15:9, 16:10, ПОЛНЫИ,
					DLWG	
		СНИЖЕНИЕ ШУМА			BPIKII	ВОКЛА, НИЗКИИ, СРЕДНИИ, ВЫСОКИИ
		РАССОЕДИНЕНИЕ	1		нормальное	ТНОРМАЛЬНОЕ, ВИДЕОРОЛИК, КАДР
		УСИЛЕНИЕ КОНТРАСТА	РЕЖИМ		ABTO	ВЫКЛ., АВТО, НОРМАЛЬНОЕ
	ВИДЕО		КОЭФФИЦИЕНТ УСИ	ЛЕНИЯ		
		ТИП СИГНАЛА			ABTO	ABTO, RGB, REC601, REC709, REC2020
		ВИДЕО УРОВЕНЬ			ABTO	АВТО, НОРМАЛЬНОЕ, УВЕЛИЧЕННЫЙ, СУПЕР БЕЛЫЙ
		РЕЖИМ HDR			ABTO	АВТО, ВЫКЛ., ВКЛ.

\* Звездочка (\*) указывает на то, что значение параметров по умолчанию варьируется в зависимости от сигнала.

\*1 Опция [НАСТРОЙКА ГАММЫ] доступна в случае, когда для параметра [ССЫЛКА] выбрано значение, отличное от [DICOM SIM.].

<sup>\*2</sup> Опция [РАЗМЕР ЭКРАНА] доступна в случае, когда для параметра [ССЫЛКА] выбрано значение [DICOM SIM.].

<sup>\*3</sup> При выборе [ВЫС. ЯРК] или [ПРЕЗЕНТАЦИЯ] в меню [ССЫЛКА] параметр [ЦВЕТ. ТЕМПЕРАТУРА] недоступен.

-				1-	-
Пункт меню	1	<u>r</u>		По умолчанию	Параметры
	3D УСТАНОВКИ(1)	СТЕРЕО ПРОСМОТР		ОДИНАРНЫИ	ОДИНАРНЫИ, ДВОИНОИ ЛЕВЫИ, ДВОИНОИ ПРАВЫИ АВТО, ВЫКЛ.(2D), УПАКОВКА КАДРОВ, ПАРАЛЛЕЛЬНО(ПОЛОВИНА),
				ABIO	ПАРАЛЛЕЛЬНО(ПОЛН.), ВЕРХ И НИЗ
		РАСШИР. ЗД УСТАНОВКИ		BDIKJI.	
		ССБИТ. ДИСТИТЕЯ L/К		HE NCHOIDSYEICH	HE NCHONDSYEICH, NCH. GPI (NCH.), NCH. GPI (NHB.)
		ЗАЛЕРЖКА	ВРЕМЯ		
		элденных	ФАЗА		
	3D УСТАНОВКИ(2)	КОЭФ. ЧАСТ. КАДРОВ		1:1	1:1,4:1,6:1,2:2,4:2,6:2
HACTP.		ПРИОР. ВХОД. КАДРА		ЛЕВЫЙ (L1R1 L2R2)	ЛЕВЫЙ (L1R1 L2R2), ПРАВЫЙ (R1L1 R2L2)
		ПОЛЯРН ССЫЛ. ВЫХ. L/R		ИСТ.	ИСТ., ИНВ.
		ВРЕМЯ ЗАТЕМНЕНИЯ			
		ССЫЛ. ВХОДА L/R		ИСП. ПОРТ (ИСТ.)	ОТСУТСТВУЕТ, ИСП. GPI (ИСТ.), ИСП. GPI (ИНВ.), ИСП. ПОРТ (ИСТ.), ИСП. ПОРТ (ИНВ.)
		ЗАПОМНИТЬ			
		ПЕРЕМ.			
	ПАМ. ОБЪЕКТИВА	BOCCT.			
		ЗАГР. ПО СИГН.		выкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		РЕЖИМ		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ДВОИНОИ, ЧЕТВЕРНОИ
		ВВОД SUB1			SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2, HDBaseT, SLOT
	КАРТИНКА В	ВВОД SUB2			SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2
	КАРТИНКЕ	ВВОД SUB3			SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2
		УГОЛ ПОРТРЕТА		0°	0°, 90°, 270°
		ОСНОВНАЯ ПОЗИЦИЯ			
		ДОП ПОЗИЦИЯ			
		РЕЖИМ		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ТРАПЕЦИЯ, УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ, ГОРИЗОНТ. УГОЛ, ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ, ИСКРИВЛЕНИЕ, ПРОГРАММНОЕ СРЕДСТВО
		ТРАПЕЦИЯ	ГОРИЗОНТАЛЬНО		
			ВЕРТИКАЛЬНОЕ		
			НАКЛОН		
	FEOMETP.		ПРОЕКЦИОННОЕ ОТНОШЕНИЕ		
	КОРРЕКЦИЯ	УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ			ВЕРХ-ЛЕВО, ВЕРХ, ВЕРХ-ПРАВО, ЛЕВО, ПРАВО, НИЗ-ЛЕВО, НИЗ, НИЗ-ПРАВО
		ГОРИЗОНТ. УГОЛ			ВЕРХ-ЛЕВО, ВЕРХ, ВЕРХ-ПРАВО, ЛЕВО, ПРАВО, НИЗ-ЛЕВО, НИЗ, НИЗ-ПРАВО
		ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ			ВЕРХ-ЛЕВО, ВЕРХ, ВЕРХ-ПРАВО, ЛЕВО, ПРАВО, НИЗ-ЛЕВО, НИЗ, НИЗ-ПРАВО
		ИСКРИВЛЕНИЕ			ВЕРХ-ЛЕВО, ВЕРХ, ВЕРХ-ПРАВО, ЛЕВО, ПРАВО, НИЗ-ЛЕВО, НИЗ, НИЗ-ПРАВО
		ПРОГРАММНОЕ СРЕДСТВО		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., 1, 2, 3
		BOCCT.			
		РЕЖИМ		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		METKA		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		BEPX	УПРАВЛЕНИЕ	выкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.
			диапазон		
			ПОЛОЖЕНИЕ		
			YIIPAB/IEH/IE	ВЫКЛ.	BDIKII., BKJI.
ОТОБРАЖ.		НИЗ	ДИАПАЗОН	_	
			ПОЛОЖЕНИЕ	DUIKE	
		8500	УПРАВЛЕНИЕ	ВЫКЛ.	BDIKJI., BKJI.
		1IFR0	ДИАПАЗОН		
			ПОЛОЖЕНИЕ	DUIKE	
	СМЕШИВАНИЕ	0000	JIIPAB/IEHNE	выкл.	BDIKJI., BKJI.
	NPAED	ПРАВО	ДИАПАЗОН		
			ПОЛОЖЕНИЕ	r	
					DDIN1., 1, 2, 3, 4, 3, 0, 7, 8, 9
					-
					-
					-
					ссилиха красциий эрлениий сминий росст
					-
			ГРАПИЦА (ПИЗ)		-
					-
		режим	ПРАНИЦА (ПРАВО)	RUKU	
			МАСШТАБ. ПО ГОРИЗОНТ	וואוטט.	
				-	
		МАСШТАБИРОВАНИЕ	ГОРИЗОНТАЛЬНО	-	
	НАСТРОЙКА			+	
	ИЗОБРАЖЕНИЯ			-	
			высота	-	
		УПРАВ. ОКНАМИ	ГОРИЗОНТАЛЬНО	-	
			ВЕРТИКАЛ ПОЛОЖЕНИЕ	1	

					<b>D</b>
Пункт меню		1		По умолчанию	Параметры
			РЕЖИМ		
			КОНТРАСТ Б		
			KOHTPACT R		
			KOHTPACT G		
ОТОБРАЖ	МУЛЬТИЭКРАН	БАЛАНС БЕЛОГО	КОНТРАСТ В		
			ЯРКОСТЬ Б		
			ЯРКОСТЬ R		
			ЯРКОСТЬ G		
			ЯРКОСТЬ В		
					ENGLISH, DEUTSCH, FRANCAIS, ITALIANO, ESPAÑOL, SVENSKA, 日本語
					DANSK, PORTUGUÊS, ČEŠTINA, MAGYAR, POLSKI, NEDERLANDS, SUOMI
		0.2 FIK		ENCLISH	MORK TÜRKE RVCCKIAŇ (シンテロ) (ななのなかつ)
		חוטכת		ENGLISH	NONSK, TONKÇ, FYCCKVIVI, Q····, EAATVIKA, 间冲中文, 拉马马
					ROMANA, HRVATSKA, БЪЛГАРСКИ, INDONESIA, हान्दी, ไทย, كويغور, 繁 體中文, Tiếng Việt
		ВЫБОР ЦВЕТА		ЦВЕТ	ЦВЕТ, МОНОХРОМНОЕ
	МЕНЮ(1)	ЯРКОСТЬ OSD		10	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10
		ДИСПЛЕЙ ВВОДА		ВКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		ИНЛИКАТОР СООБЩЕНИЯ		вкл	выкл вкл
		лисплей ір		выкл	BPIRU BRU
				BKI	
		ПРЕДЛІГ. СООВЩЕНИЕ ЗО			
		BPEMA HUKASA		ABIU 45 CEK	
		ФИЛЬТРОВАТЬ СООРЩЕНИЕ		BPIK'I'	BBIKJI., 100[H], 500[H], 1000[H], 2000[H], 5000[H], 10000[H], 20000[H]
		УГОЛ МЕНЮ		0°	0°, 90°, 270°
	МЕНЮ(2)	ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ		ЦЕНТР	ВЕРХ-ЛЕВО, СВЕРХУ ПО ЦЕНТРУ, ВЕРХ-ПРАВО, СЛЕВА ОТ ЦЕНТРА, ЦЕНТР, СПРАВА ОТ ЦЕНТРА, НИЗ-ЛЕВО, СНИЗУ ПО ЦЕНТРУ, НИЗ-ПРАВО
		ОРИЕНТАЦИЯ		ФРОНТАЛЬНАЯ СО СТОЛА	ФРОНТАЛЬНАЯ СО СТОЛА, ТЫЛЬНАЯ С ПОТОЛКА, ТЫЛЬНАЯ СО СТОЛА, ФРОНТАЛЬНАЯ С ПОТОЛКА
		ТИП ЭКРАНА		ПРОИЗВОЛЬНЫЙ	ПРОИЗВОЛЬНЫЙ, ЭКРАН 4:3, ЭКРАН 16:9, ЭКРАН 16:10
		ЦВЕТ СТЕНЫ		выкл.	ВЫКЛ., БЕЛАЯ ДОСКА, ДОСКА, (СЕРЫЙ ЦВЕТ), СВЕТЛО-ЖЁЛТЫЙ, СВЕТЛО- ЗЕЛЁНЫЙ. СВЕТЛО- ГОЛУБОЙ. НЕБЕСНЫЙ. СВЕТЛО-РОЗОВЫЙ. РОЗОВЫЙ
		РЕЖИМ ВЕНТИЛЯТОРА		ABTO	АВТО, ВЫСОКИЙ, НИЗКАЯ
			HACT OP-FO CRETA		
		РЕЖИМ ОР-ГО СВЕТА	ПОСТ ЯРКОСТЬ	выкл	выкл вкл
			КОНТРАСТ В	Donon.	
ВКЛ.					
	YCTAHOBKA (1)				
		ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО			
			ЯРКОСТЬ G		
			ЯРКОСТЬ В		
			РАВНОМЕРНОСТЬ R		
			РАВНОМЕРНОСТЬ В		
			ГОРИЗОНТАЛЬНОЕ R		
			ГОРИЗОНТАЛЬНОЕ G		
		CTATULE CHOE CHOW DELLUE	ГОРИЗОНТАЛЬНОЕ В		
		СТАТИЧЕСКОЕ СХОЖДЕНИЕ	ВЕРТИКАЛЬНОЕ R		
			ВЕРТИКАЛЬНОЕ G		
			ВЕРТИКАЛЬНОЕ В		
			ПИТАНИЕ ЗАТВОРА ВКЛ	ОТКРЫТ	ОТКРЫТ ЗАКРЫТ
		УСТАНОВКИ ЗАТВОРА		UTIAT DIT	
			DPEMA IJIADH. HOADI.		
			ВРЕМЯ ПЛАВН. ИСЧЕЗ.		
			ПРОФИЛЬ	1	1,2
	VCTAHOBKA (2)		ЗАПОМНИТЬ		
		ссыл пам об	ПЕРЕМ.		
			BOCCT.		
			ЗАГР. ПО СИГН.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
			ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		ПОЛОЖЕНИЕ ОБЪЕКТИВА	НАЧАЛЬНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ		
		КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА			

								-
Пункт меню			По умолчанию	Параметры				
			РЕЖИМ	РЕЖИМ МЕНЮ			СЛОЖНОЕ	СЛОЖНОЕ, ОСНОВНОИ
				НЕ СОХРАНЯИТЕ НАСТРОИКИ		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
			администратора	НОВЫИ ПАРОЛЬ				
				ПОДТВЕРДИТЕ ПАРОЛЬ				
				РАЗРЕШИТЬ		ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
						АКТИВНЫИ	ВЫКЛ.	выкл., вкл.
						ДЕНЬ	BC	ВС, ПНД, ВТ, СР, ЧТ, ПТ, СБ, ПН-ПТ, ПН-СБ, КАЖДЫИ ДЕНЬ
						ВРЕМЯ		
						ФУНКЦИЯ	ПИТАНИЕ	ПИТАНИЕ, ВВОД
			ТАЙМЕР		ПРАВКА	СЛОЖНЫЕ УСТАНОВКИ		
			ПРОГРАММЫ	УСТАНОВКИ		ПИТАНИЕ	ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
						ввод	HDMI1	HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2, HDBaseT, SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, SLOT
DVD VIDADDICUME						ПОВТОРИТЬ	ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
					УДАЛЕНИ	E		
					BBEPX			
					ВНИЗ			
					НАЗАД			
		ИНСТРУ- МЕНТЫ		УСТАНОВКИ ЧАСОВОГО ПОЯСА	UTC			-12:00, -11:30, -11:00, -10:30, -10:00, -09:30, -09:00, -08:30, -08:00, -07:30, -07:30, -06:00, -05:30, -05:00, -04:30, -04:00, -03:30, -03:00, -02:30, -02:00, -01:30, -01:00, -00:30, 00:00, +00:30, +01:30, +02:00, +02:30, +03:30, +03:30, +04:30, +04:30, +05:30, +05:30, +06:30, +06:30, +07:30, +07:30, +08:00, +08:30, +10:00, +10:30, +11:00, +11:30, +12:00, +12:30, +13:00
					ЛАТА ММ	/		
					RPFM9 44	I-MM		
0101.				НАСТР. ДАТЫ И	CEPBEP B	РЕМ. В ИНТЕРН.		ВЫКЛ., ВКЛ.
				ВРЕМЕНИ	АЛРЕС ІР			
					ОБНОВЛЕНИЕ			
					РАЗРЕШИ	ТЬ		ВЫКЛ., ВКЛ.
			ВРЕМЕНИ		МЕСЯЦ(Н	АЧАЛО)		1.2.3.4.5.6.7.8.9.10.11.12
			Di Lincini		день(начало)			ПЕРВАЯ НЕДЕЛЯ, ВТОРАЯ НЕДЕЛЯ, ТРЕТЬЯ НЕДЕЛЯ, ЧЕТВЕРТАЯ НЕДЕЛЯ, ПОСЛЕДНЯЯ НЕЛЕЛЯ.
								ВС. ПНД. ВТ. СР. ЧТ. ПТ. СБ
				НАСТР. ЛЕТН.	ВРЕМЯ(Н)	ачало)		
				ВРЕМЕНИ	МЕСЯЦ(В	ыход)		1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12
					ДЕНЬ(ВЫ	ХОД)		ПЕРВАЯ НЕДЕЛЯ, ВТОРАЯ НЕДЕЛЯ, ТРЕТЬЯ НЕДЕЛЯ, ЧЕТВЕРТАЯ НЕДЕЛЯ, ПОСЛЕДНЯЯ НЕДЕЛЯ
					[](			ВС, ПНД, ВТ, СР, ЧТ, ПТ, СБ
					ВРЕМЯ(В	ыход)		
					РАЗНИЦА	ВО ВРЕМЕНИ		+01:00, +00:30, -00:30, -01:00
		БЛОК. ПАНЕЈ	ЛИ УПРАВЛ.				выкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.
				ЗАДНИЙ СИД			ВКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		УСТАНОВКИ	уведомлении	ЗУММЕР			ВКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		БЕЗОПАСНО	СТЬ				ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		СКОРОСТЬ КО	ОММУНИКАЦИИ				38 400 bps	4800 bps, 9600 bps, 19200 bps, 38400 bps, 115200 bps
			<u>`</u>	НОМЕР КОНТРОЛЯ	ID		1	1–254
		NUHIPUIBIL	J	КОНТРОЛЬ ID			ВЫКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.
		дистанцио	ННЫЙ ДАТЧИК			ПЕРЕДНИЙ/ ЗАДНИЙ	ПЕРЕДНИЙ/ЗАДНИЙ, ПЕРЕДНИЙ, ЗАДНИЙ, HDBaseT	

Пункт меню		1				По умолчанию	Параметры	
				ИНТЕРФЕЙС			LAN, HDBaseT	
				ПРОФИЛИ			ПРОФИЛЬ 1, ПРОФИЛЬ 2	
				DHCP			ВЫКЛ., ВКЛ.	
				АДРЕС ІР	АДРЕС ІР			
		ПРОВОД. ЛОІ	КАЛ. СЕТЬ	ПОД СЕТЕВАЯ МАС	KA			
				вход				
				ABTO DNS			ВЫКЛ., ВКЛ.	
				КОНФИГУРАЦИЯ DI	NS			
				воссоединять	воссоединять			
		НАЗВАНИЕ П	IPOEKTOPA	НАЗВАНИЕ ПРОЕКТ	OPA		PJ-******	
		ломен		ИМЯ ХОСТА			pj-******	
		Hour		НАЗВАНИЕ ДОМЕН	A			
				ПОЧТОВОЕ ПРЕДУГ	IРЕЖД.		ВЫКЛ., ВКЛ.	
				ИМЯ ХОСТА			pj-******	
				НАЗВАНИЕ ДОМЕН	A			
				АДРЕС ОТПРАВИТЕ	ЛЯ			
		ПОЧТОВОЕ П	РЕДУПРЕЖД.	НАЗВАНИЕ СЕРВЕР	A SMTP			
				АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛ	81			
				АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛ	Я 2			
	СЕ ГЕВЪІЕ			АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛ	83			
	TIACTI OVINI		1	ПРОВЕР. ПОЧТА				
				HTTP CEPBEP	1	ВКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ., АВТОРИЗ.	
					НОВЫЙ ПАРОЛЬ			
					ПОДТВЕРДИТЕ			
		СЕТЕВОЙ СЕРВИС		PJLink	ПАРОЛЬ			
			СЕРВИСЫ		КЛАСС		КЛАСС1, КЛАСС2	
					МЕСТО НАЗНАЧЕНИЯ			
				AMX BEACON		выкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
				Extron XTP		выкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
				УПРАВЛЕНИЕ	ПК	вкл.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
BKJI.				АВТОРИЗ УПРАВЛ ПК		вкл	выкл. вкл	
			УЧЕТНАЯ			5.01		
				ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1, ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2, ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 3				
			SATIFICD			DKE		
						DNJI.	DDIN/1., DN/1.	
					удаление			
			ПАРОЛЬ					
		ВЫБОР ФАБ	ВВОЛА			ПОСЛЕЛН	ПОСЛЕДН, ABTO, HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2, HDBaseT, SDI1, SDI2,	
						21.11	SDI3, SDI4, SLOI	
		TIDIABHOE TIE	РЕКЛЮЧЕНИЕ			ВЫКЛ.	BBIKIL, BKJI.	
	ПАРАМЕТРЫ	ФОН					СИНИИ, ЧЕРНЫИ, ЛОГОТИП	
	ИСТОЧНИКА(1)	<b>ВЕРСИЯ EDID</b>	1	HDMI1		РЕЖИМ2	РЕЖИМ1, РЕЖИМ2	
				HDMI2		РЕЖИМ2	РЕЖИМ1, РЕЖИМ2	
			D	HDMIT		HDCP2.2		
		ВЕРСИЯ НОСІ	r	HDMIZ		HDCP2.2		
				Indasei		HUCP1.4		
							ОДИПАРНОИ, ЧЕТСЕРНОИ, ЦОАО(231), ДООИНОИ	
		CDRIDG DVP				DLIKE	одиналной, доойной	
		TIP/NIVIOE DKJ	1. 11/11.			DDINJI.	DDINI., DNJI.	
		ВЫБОР АВТО	ВКЛ. ПИТ.			ВЫКЛ.	SINT	
	НАСТРОЙКИ	АВТО ВЫКЛ	ПИТАНИЯ			выкл	ВЫКЛ 0:05 0:10 0:15 0:20 0:30 1:00	
	ПИТАНИЯ	ВЫКЛ ТАЙМ	FP			ВЫКЛ	ВЫКЛ 0:30 1:00 2:00 4:00 8:00 12:00 16:00	
				ВКЛ. ПРОЕКТОРА		ВКЛ.	ВЫКЛ., ВКЛ.	
		ПИТАН. SLOT		РЕЖ. ОЖ. ПРОЕК		РАЗРЕШИТЬ	ОТКЛЮЧИТЬ. РАЗРЕШИТЬ	
		ТЕКУШИЙ СИ	ГНАЛ					
		ВСЕ ДАННЫЯ						
	BOCCT.	ВСЕ ДАННЫЕ	(ВКЛЮЧАЯ СПИ	СОК ВВОДА)				
		СБРОС ВРЕМ	ЕНИ НАРАБОТКИ	ФИЛЬТРА		İ		

Пункт меню			По умолчанию	Параметры
		НАРАБ ИСТОЧН СВЕТА	ino jinosi tanino	
	ВРЕМЯ	НАРАБОТКА ФИЛЬТРА		
	ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	НАР. Р. НИЗ. СК. ВЕН.		
		ВХОЛНАЯ КЛЕММА		
		РАЗРЕШЕНИЕ		
		ГОРИЗОНТ ЧАСТОТА		
		ВЕРТИКАЛЬНАЯ ЧАСТОТА		
	ИСТОЧНИК(1)	ПОЛЯРН СИНХРОНИЗАЦ		
		ТИП СКАНИРОВАНИЯ		
		НАЗВАНИЕ ИСТОЧНИКА		
		NO. ПОЗИЦИИ		
		ТИП СИГНАЛА		
		БИТОВАЯ ГЛУБИНА		
	ИСТОЧНИК(2)	ВИДЕО УРОВЕНЬ		
		3D OOPMAT		
		СЕТЕВОЙ ИНТЕРФЕЙС		
		АДРЕС ІР		
	провод. локал.	ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА		
	СЕТЬ(1)	ВХОД		
		АДРЕС МАС		
		DNS		
		СЕТЕВОЙ ИНТЕРФЕЙС		
		АДРЕС ІР		
инф.	ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ(2)	ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА		
		ВХОД		
		АДРЕС МАС		
		DNS		
	VERSION(1)	FIRMWARE		
		DATA		
		FIRMWARE2		
		ДАТА/ВРЕМЯ		
		НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА		
	пругие	MODEL NO.		
	ДГУТИЕ	SERIAL NUMBER		
		КОНТРОЛЬ ІД*4		
		ID ОБЪЕКТИВА		
		ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 1		
		ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 2		
	успория	ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 3		
	JCIUDVIA	ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 4		
		АТМОСФЕРНОЕ ДАВЛЕНИЕ		
		НАПРЯЖЕНИЕ ACIN		
		КАЧЕСТВО СИГНАЛА		
	HDBaseT	РЕЖИМ РАБОТЫ		
	in boaser	СОСТОЯНИЕ СВЯЗИ		
		CTATYC HDMI		

\*4 Параметр [КОНТРОЛЬ ID] будет отображен, когда будет установлен параметр [КОНТРОЛЬ ID].

## Описания и функции меню [ВВОД]

ввод	HACTP.	ОТОБРАЖ.	вкл.	ИНФ.
_	_	_	_	_
	HDMI1		○ SLOT	DDOTA
	DisplayPort1			ввода \БЛ.
	DisplayPort2			
<b>0</b>	SDI1			
0	SDI2			
	SD13 SD14			
		DINOT		
	ЭББРАТБ 🌑 ЭМІ1	выход	ŧΠΕΡΕΜ.	озперем. Сложное

### HDMI1

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему HDMI 1 IN.

## HDMI2

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему HDMI 2 IN.

## **DisplayPort1**

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему DisplayPort1 IN. Выберите этот порт также когда DisplayPort подключен в двухканальном режиме.

## DisplayPort2

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему DisplayPort2 IN.

## HDBaseT

Проецирует сигнал HDBaseT.

## SDI1

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему SDI1 IN. Выберите этот порт также когда SDI подключен в четырехканальном или двухканальном режиме.

#### SDI2

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему SDI2 IN.

## SDI3

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему SDI3 IN.

#### SDI4

Проецирует видео с устройства, подключенного к разъему SDI4 IN.

## SLOT

Проецирует изображение с помощью дополнительной платы (продается отдельно), вставленной в SLOT.

## СПИСОК ВВОДА

Отображает список сигналов. См. следующие страницы.

## ТЕСТ.ШАБЛ.

Закрытие меню и переключение на экран тестового шаблона. Выберите шаблон с помощью кнопок **◄**►.

#### Использование списка ввода

Когда производятся настройки экрана или выполняется регистрация памяти объектива, регулировки сигнала автоматически регистрируются в списке сигналов устройства. Сохраненные сигналы (значения настроек) можно загрузить из списка ввода в любой момент.

Однако в списке ввода можно сохранить не более 100 образцов. Когда в списке ввода будет сохранено 100 образцов, отобразится сообщение об ошибке, и нельзя будет сохранить дополнительные образцы. Поэтому необходимо удалить сигналы (значения настроек), которые больше не нужны.

## Отображение списка ввода

## 1. Нажмите кнопку MENU.

На экране отобразится меню.

2. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы выбрать [ВВОД].

Отобразится список ВВОД.



### 3. С помощью кнопок ◀, ▶, ▲ или ▼ выберите [СПИСОК ВВОДА] и нажмите кнопку ENTER.

Отобразится окно СПИСОК ВВОДА.

Если окно СПИСОК ВВОДА не отображается, переключите меню в режим [СЛОЖНОЕ].

Чтобы переключить меню между [СЛОЖНОЕ] и [ОСНОВНОЙ], выберите [ВКЛ.] → [УПРАВЛЕНИЕ] → [ИНСТРУМЕНТЫ] → [РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА] → [РЕЖИМ МЕНЮ]. (→ стр. 116)

СПІ	ИСОК ВВОДА							
NO.	НАЗВАНИЕ ИС	ТОЧНИКА	РАЗРЕШЕНИ	Е ВВОД	â	×		(A)
001	1280x1024 60	)Hz	1024 x 768	HDMI1	~	~		T
002	NTSC358		1024 x 768	HDMI2	~			
003	AAA		1024 x 768	DisplayPort1				X
004	004		1024 x 768	HDMI1	~	$\checkmark$		
005	005		1024 x 768	HDMI2	~			u
006	006		1024 x 768	DisplayPort1				
007	007		1024 x 768	HDMI1	~	$\checkmark$		
008	008		1024 x 768	HDMI2	~			
009	009		1024 x 768	DisplayPort1				
010	010		1024 x 768	HDMI1	~	$\checkmark$		
011	011		1024 x 768	HDMI2	~			$\langle \diamond \rangle$
012	012		1024 x 768	DisplayPort1				
013	013		1024 x 768	HDMI1	~	$\sim$	-	<b>V</b>
-	_	_	_			-		
	ER): 3AFPY3KA	ЕХІТ : ВЫХОД	≑:ПЕРЕМ.					

Запись проецируемого в данный момент сигнала в список ввода [🖄 (ЗАПОМНИТЬ)]

- 1. Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать любой номер.
- 2. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы выбрать [ 🍰 (ЗАПОМНИТЬ)], и нажмите кнопку ENTER.

СПІ	ИСОК ВВОДА				
NO.	НАЗВАНИЕ ИСТОЧНИКА	РАЗРЕШЕНИЕ	ввод	🔒 🕺 🔺	企
001	1280x1024 60Hz	1024 x 768	HDMI1	~~	
002	NTSC358	1024 x 768	HDMI2		Ľ
003	AAA	1024 x 768	DisplayPort1		$(\mathbb{X})$
004	004	1024 x 768	HDMI1	~ ~	
005	005	1024 x 768	HDMI2	✓	U)
006	006	1024 x 768	DisplayPort1		
007	007	1024 x 768	HDMI1	~ ~	
008	008	1024 x 768	HDMI2	✓	
009	009	1024 x 768	DisplayPort1		
010	010	1024 x 768	HDMI1	~ ~	
011	011	1024 x 768	HDMI2	✓	
012	012	1024 x 768	DisplayPort1		
013	013	1024 x 768	HDMI1	✓ ✓ ▼	$\checkmark$
1000					
ENT	ЕВ:ВЫБРАТЬ ЕХІТ:ВЫХОД	‡:ПЕРЕМ.		ЗАПОМНИ	1ТЬ —

## Вызов сигнала из списка ввода [ 🖆 (ЗАГРУЗКА)]

Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать сигнал, и нажмите кнопку ENTER.

## Редактирование сигнала из списка ввода [ 🕜 (ПРАВКА)]

- 1. Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать сигнал для редактирования.
- **2.** Нажмите кнопку ◀, ▶, ▲ или ▼, чтобы выбрать [ [ (ПРАВКА)], и нажмите кнопку ENTER. Отобразится окно ПРАВКА.

ſ	EDIT					
	ENTRY NO. SOURCE NAME RESOLUTION INPUT A LOCK X SKIP	_	6 <b>006</b> 1024 × 768 HDMI1	3	<b></b>	
		(	ок		CANCEL	)
Į	ENTER:SELECT	EXIT:EXIT	\$:MOVE			

НАЗВАНИЕ ИСТОЧ-	Введите название сигнала. Можно использовать до 18 буквенно-цифровых знаков.
НИКА	
ввод	Входную клемму можно изменить.
🔒 ЗАМКНУТЬ	Установите данный параметр, чтобы сигнал невозможно было удалить при выполнении
	операции [💼] (УДАЛИТЬ ВСЁ)]. Изменения, выполненные после выполнения операции
	ЗАМКНУТЬ, нельзя сохранить.
💢 ПЕРЕСКОЧИТЬ	Установите данный параметр, чтобы выбранный сигнал был пропущен во время автопоиска.

### 3. Настройте предыдущие пункты, выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER.

ПРИМЕЧАНИЕ: входная клемма не может быть изменена на проецируемый в данный момент сигнал.

## Удаление сигнала из списка ввода [👪 (ВЫРЕЗАТЬ)]

- 1. Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать сигнал для удаления.
- 2. Нажмите кнопку ◀, ▶, ▲ или ▼, чтобы выбрать [🐻 (ВЫРЕЗАТЬ)], и нажмите кнопку ENTER.

Сигнал будет удален из списка ввода, а удаленный сигнал будет отображен в буфере обмена внизу списка ввода.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Сигнал, проецируемый в настоящее время, не может быть удален.
- Если выбирается заблокированный сигнал, он будет отображаться серым цветом, что указывает на его недоступность.

#### ПОДСКАЗКА:

- Данные из буфера обмена можно вставить в список ввода.
- Данные из буфера обмена не будут потеряны после закрытия списка ввода.

## Копирование и вставка сигнала из списка ввода [🕕 (КОПИРОВАТЬ)]/[💼 (ВСТАВИТЬ)]

- 1. Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать сигнал для копирования.
- **2.** Нажмите кнопку ◀, ▶, ▲ или ▼, чтобы выбрать [ (Ш) (КОПИРОВАТЬ)], и нажмите кнопку ENTER. Скопированный сигнал появится в буфере обмена внизу списка ввода.
- 3. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы перейти к списку.
- 4. Нажмите кнопку ▲ или ▼, чтобы выбрать сигнал.
- **5.** Нажмите кнопку **4**, **▶**, **▲** или **▼**, чтобы выбрать [ (ВСТАВИТЬ)], и нажмите кнопку ENTER. Данные из буфера обмена будут вставлены на место сигнала.

## Удаление всех сигналов из списка ввода [ 💼 (УДАЛИТЬ ВСЁ)]

- **1.** Нажмите кнопку ◀, ▶, ▲ или ▼, чтобы выбрать [ (Ш) (УДАЛИТЬ ВСЕ)], а затем нажмите кнопку ENTER. Откроется подтверждающее сообщение.
- 2. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы выбрать [ДА], и нажмите кнопку ENTER.

ПРИМЕЧАНИЕ: заблокированный сигнал не может быть удален.

#### Использование тестового шаблона [ТЕСТ.ШАБЛ.]

Отображает тестовый шаблон для коррекции искажения на экране и фокусировки во время настройки проектора. При выборе в экранном меню параметра [ТЕСТ.ШАБЛ.] будет отображаться шаблон для настройки. В случае обнаружения искажений в шаблоне отрегулируйте угол установки проектора или скорректируйте искажение нажатием кнопки Geometric. на пульте дистанционного управления. Если требуется регулировка фокуса, нажмите кнопку FOCUS на пульте дистанционного управления экрана регулировки ФОКУС, а затем отрегулируйте фокусировки рекомендуется выполнять после проецирования тестового шаблона в течение 30 минут или дольше. Нажмите кнопку EXIT для закрытия тестового шаблона и возврата в меню.

## **6 Описания и функции меню [НАСТР.]** [ИЗОБРАЖЕНИЕ]

ввод настр. отобр	РАЖ.	вкл.	ИНФ.		ľ
ИЗОБРАЖЕНИЕ • НАСТР. ИЗОВ	БР • ВИ,	ДЕО 🕨		(1/3)	
РЕЖИМ ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ КОНТРАСТ ЯРКОСТЬ РЕЗКОСТЬ ЦВЕТ ОТТЕНОК ВОССТ.	СТАНЈ 1:ВЫС	ДАРТНЫЙ . ЯРК			
ENTER : BUEPATE EXIT : BUX	од 💠	IEPEM.	Image: ■	PEM.	
			сложн	HOE	J

## [РЕЖИМ]

Данная функция позволяет определять способ сохранения настроек для параметра [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ] меню [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА] для каждого входа.

СТАНДАРТНЫЙ......Сохраняет настройки для каждого пункта параметра [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА] (Предварительная установка 1–7)

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ... Сохраняет все настройки параметра [ИЗОБРАЖЕНИЕ] для каждого входа.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• При отображении [ТЕСТ.ШАБЛ.] параметр [РЕЖИМ] выбрать невозможно.

## [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА]

Эта функция позволяет выбирать оптимизированные установки для проецируемого изображения.

Вы можете настроить нейтральный оттенок для желтого, бирюзового или пурпурного цвета. Имеется семь заводских установок, оптимизированных для различных типов изображений. Также можно использовать [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ], чтобы выбрать регулируемые пользователем установки для настройки гаммы или цвета. Ваши установки можно сохранить в параметре [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА 1] – [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА 7].

АВТО Этот параметр автоматически выбирает режим в соответствии с типом сигнала (для PC/VIDEO) на основании частоты, разрешения и информации о цвете входного сигнала.
ВЫС. ЯРК Рекомендуется использовать в хорошо освещенном помещении.
ПРЕЗЕНТАЦИЯ Рекомендуется для создания презентации с использованием файла PowerPoint.
REC709 Отображает цвета, соответствующие стандарту ITU-R BT.709.
КИНОЗАЛ Отображает цвета, соответствующие DCI-P3.
REC2020 Отображает цвета, примерно соответствующие стандарту ITU-R BT.2020.
Сигнал RGB Стандартные значения цвета
DICOM SIM Рекомендуется для данных в формате DICOM в режиме моделирования.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Опция [DICOM SIM.] предусмотрена только для целей обучения или как справочная информация и не должна использоваться для фактической диагностики.

• DICOM (Digital Imaging and Communications in Medicine) — цифровые изображения и связь в медицине. Этот формат является стандартом, разработанным Американским радиологическим колледжем (American College of Radiology, ACR) и Национальной ассоциацией производителей электрооборудования (National Electrical Manufacturers Association, NEMA).

Данный стандарт определяет возможности перемещения данных о цифровых изображениях из системы в систему.

### [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ]

ПОДРОВНЫЕ УСТАНОВКИ • ОБЩИЕ НАСТРОЙКИ • БАЛАНС БЕЛОГО • (1/2)	ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ ОБЩИЕ НАСТРОЙКИ • БАЛАНС БЕЛОГО ► (1/2)
ССЫЛКА НАСТРОЙКА ГАММЫ РАЗМЕР ЭКРАНА ЦВЕТ. ТЕМПЕРАТУРА ДИНАМИЧЕСКИЙ КОНТРАСТ РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА	KOHTPACT R         KOHTPACT G         KOHTPACT B         ЯРКОСТЬ R         ЯРКОСТЬ G         ЯРКОСТЬ В
ЕНТЕР:ВЫБРАТЬ €ХІТ:ВЫХОД \$:ПЕРЕМ. ◆:ПЕРЕМ.	ЕНТЕР:ВЫБРАТЬ ЕХІТ:ВЫХОД \$:ПЕРЕМ. ◆:ПЕРЕМ.
ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ « КОРРЕКТИРОВКА ЦВЕТА • НАСТРОЙКА ЦВЕТА • (2/2)	ПОДРОВНЫЕ УСТАНОВКИ КОРРЕКТИРОВКА ЦВЕТА • НАСТРОЙКА ЦВЕТА • (2/2)
КРАСНЫЙ ЗЕЛЕНЫЙ СИНИЙ ЖЁЛТЫЙ ПУРПУРНЫЙ БИРЮЗОВЫЙ	УСТАНОВКИ ИНСТРУМЕНТ MCGD TCGD
ENTER : ВЫБРАТЬ EXIT : ВЫХОД #:ПЕРЕМ. •:ПЕРЕМ.	СЕПТЕR : ВЫБРАТЬ СЕХТ : ВЫХОД \$:ПЕРЕМ

### [ОБЩИЕ НАСТРОЙКИ]

#### Сохранение Ваших пользовательских установок [ССЫЛКА]

Данная функция позволяет сохранять пользовательские установки в параметрах [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА 1] – [ПРЕД-ВАРИТ УСТАНОВКА 7].

Сначала выберите основной режим предварительной установки из параметра [ССЫЛКА], затем установите значения [НАСТРОЙКА ГАММЫ] и [ЦВЕТ. ТЕМПЕРАТУРА].

ВЫС. ЯРК ..... Рекомендуется использовать в хорошо освещенном помещении.

ПРЕЗЕНТАЦИЯ ..... Рекомендуется для создания презентации с использованием файла PowerPoint.

REC709.....Отображает цвета, соответствующие стандарту ITU-R BT.709.

КИНОЗАЛ ..... Отображает цвета, соответствующие DCI-P3.

REC2020...... Отображает цвета, примерно соответствующие стандарту ITU-R BT.2020.

Сигнал RGB..... Стандартные значения цвета.

DICOM SIM. ..... Рекомендуется для данных в формате DICOM в режиме моделирования.

#### Настройка градации изображения [НАСТРОЙКА ГАММЫ]

Настраивает градацию изображения. С этой функцией даже темные области могут воспроизводиться ярко.

ПРИМЕЧАНИЕ: данная функция недоступна в том случае, если опция [DICOM SIM.] выбрана для [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ].

#### Выбор размера экрана для DICOM SIM [PA3MEP ЭКРАНА]

Данная функция выполнит гамма-коррекцию в соответствии с размером экрана.

- БОЛЬШОЙ...... Для экрана размером 300"
- СРЕДНЕ..... Для экрана размером 200"

БОЛЬШОЙ...... Для экрана размером 100"

ПРИМЕЧАНИЕ: данная функция доступна только в том случае, если опция [DICOM SIM.] выбрана для [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ].

### Настройка цветовой температуры [ЦВЕТ. ТЕМПЕРАТУРА]

Эта опция позволяет настроить цветовую температуру по выбору. Может быть настроено значение от 3 200 К до 10 500 К.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Если [BЫС. ЯРК] или [ПРЕЗЕНТАЦИЯ] выбрано в [ССЫЛКА], эта функция недоступна.

## Настройка яркости и контраста [ДИНАМИЧЕСКИЙ КОНТРАСТ]

Когда установлен этот параметр, наиболее оптимальный коэффициент контрастности настраивается в соответствии с видео.

ВЫКЛ...... Динамический контраст отключен.

ДВИЖУЩЕЕСЯ ИЗОБРАЖЕНИЕ ......Самые оптимальные установки для движущихся изображений.

НЕПОДВИЖНОЕ ИЗОБРАЖ. .....Самые оптимальные установки для статических изображений. Быстро следует любым изменениям в видео.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• В зависимости от условий, установки проектора, такие как [ДИНАМИЧЕСКИЙ КОНТРАСТ], могут быть недоступны для выбора.

### Настройка яркости [РЕЖИМ ИСТОЧНИКА СВЕТА]

Настройте яркость проектора и сохраните ее для каждого входного сигнала. (— стр. 41) Настройка активна, если [ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ] выбрано для [РЕЖИМ].

## [НАСТРОЙКА СВЕТА]

Яркость можно отрегулировать с шагом в 1% от 30\* до 100%.

\* PH2601QL: 40%

#### [ПОСТ. ЯРКОСТЬ]

ВЫКЛ.....Режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] будет отменен.

- ВКЛ......Поддерживает яркость, которая работает при выборе [ВКЛ.]. Если [ВЫКЛ.] не выбрано, те же настройки будут работать, даже когда проектор выключен.
  - Чтобы снова отрегулировать яркость, сначала выключите настройку, а затем выполняйте дальнейшие настройки.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] это функция, которая используется для поддержания яркости на постоянном уровне. Цвет не будет зафиксирован.
- Настройка [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] не будет сохранена для каждого входного сигнала.

## Настройка баланса белого [БАЛАНС БЕЛОГО]

С помощью этой опции можно настраивать баланс белого. Контраст каждого цвета (RGB) служит для настройки уровня белого на экране; яркость каждого цвета (RGB) служит для настройки уровня черного на экране.

## [КОРРЕКТИРОВКА ЦВЕТА]

Корректирует цвет всех сигналов.

Настраивает тон для красного, зеленого, синего, желтого, пурпурного и бирюзового цветов.

КРАСНЫЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону пурпурного
		В сторону –	В сторону желтого
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый
ЗЕЛЕНЫЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону желтого
		В сторону –	В сторону бирюзового
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый
СИНИЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону бирюзового
		В сторону –	В сторону пурпурного
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый
ЖЁЛТЫЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону красного
		В сторону –	В сторону зеленого
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый
ПУРПУРНЫЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону синего
		В сторону –	В сторону красного
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый
БИРЮЗОВЫЙ	OTTEHOK	В сторону +	В сторону зеленого
		В сторону –	В сторону синего
	НАСЫЩЕННОСТЬ	В сторону +	Насыщенный
		В сторону –	Слабый

## [НАСТРОЙКА ЦВЕТА]

Цветовой диапазон (диапазон цветопередачи) проецируемого изображения можно отрегулировать, введя координаты красного, зеленого, синего и белого цвета проекционного света с помощью колориметра, измеряющего цветовые координаты.

Указанный цвет (целевой цвет: [TCGD]) можно воспроизвести, измерив значение собственного цвета (цвет без цветовой коррекции) и зарегистрировав его в [MCGD].

Оставьте источник света включенным в течение не менее 15 минут, прежде чем выполнять операцию [НАСТРОЙКА ЦВЕТА], чтобы стабилизировать яркость.

Сначала задайте цветовые координаты [MCGD] с помощью колориметра, затем задайте цветовые координаты, которые нужно отобразить, как значения [TCGD].

Мы рекомендуем использовать измеритель спектрального излучения с узким диапазоном длин волн, способный измерять цветовой диапазон.

ПРИМЕЧАНИЕ:

• Настройку цвета нельзя выполнить, если [ВЫС. ЯРК] выбрано для [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ].

#### [УСТАНОВКИ]

Включает/отключает настройку цвета. Если включено, [MCGD] и [TCGD] можно настроить.

#### [MCGD]

Введите цветовые координаты проецируемого изображения.

ССЫЛКА ...... Прочитайте значения настройки цветовых координат КРАСНЫЙ/ЗЕЛЕНЫЙ/СИНИЙ/БЕЛЫЙ.

СТАНДАРТНЫЙ: загружает заводские настройки. Нельзя вводить координаты красного, зеленого, синего и белого цветов. ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1/ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2: здесь можно зарегистрировать две пользовательские настройки.

КРАСНЫИ/ЗЕЛЕНЫИ/СИНИИ/БЕЛЫИ	
Задайте цветовые координаты.	
Процедура настройки:	
1. Выберите красный цвет и нажмите кнопку ENTER, чтобы переключиты	ся на экран тестовых шаблонов красного цвета.
2. Измерьте центр экрана тестового шаблона с помощью колориметра.	
3. Нажмите кнопку ENTER еще раз, чтобы переключиться на экран ввода	цветовых координат.
4. Введите измеренное значение.	
Переместите курсор с помощью кнопки 📣 и измените значение с п	омощью кнопок 🔻 🛦.
5. Нажмите кнопку ENTER, чтобы вернуться к экрану настройки [MCGD].	
Затем используйте ту же процедуру для ввода координат зеленого, сине для всех четырех цветов.	го и белого цветов и установите цветовые координаты
ОК Когда на экране подтверждения выбрано [ДА], настройка вводится и отобра значения сохраняются в параметрах [ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1] или [ПОЛЬЗОВАТЕЛ затирая ранее сохраненные значения.	жается на проецируемом изображении. Установленные Ib 2], в зависимости от того, что выбрано для [ССЫЛКА],
ОТМЕНАЕсли на экране подтверждения выбрано [ДА], введенные значения удаля	ются.

ПРИМЕЧАНИЕ:

 Значение [MCGD] будет изменяться в зависимости от условий проецирования; поэтому, когда положение установки или условия освещения меняются, значение необходимо измерить снова.

• Включите источник света на 15 минут или дольше, прежде чем выполнять настройку цвета, чтобы стабилизировать яркость.

#### [TCGD]

Задает целевой цвет.

ССЫЛКА Отображает предварительно заданные значения (6 типов) или цветовые координаты красного, зеленого, синего, бирюзового, пурпурного, желтого и белого ранее заданных настроек (ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ1 — 10) в качестве эталона для ввода целевых значений.
КРАСНЫЙ/ЗЕЛЕНЫЙ/СИНИЙ/БИРЮЗОВЫЙ/ПУРПУРНЫЙ/ЖЁЛТЫЙ/БЕЛЫЙ
Установите коэффициент усиления и цветовые координаты.
1. После выбора красного цвета и нажатия кнопки ENTER отображается экран ввода коэффициента усиления и цветовых координат.
Переместите курсор кнопками < и измените значения кнопками 🔻
2. Нажмите кнопку ENTER, чтобы вернуться к экрану настройки [TCGD].
Затем используйте ту же процедуру для ввода данных для зеленого, синего, бирюзового, пурпурного, желтого и белого цветов и установите коэффициент усиления и цветовые координаты для всех семи цветов.
Если для бирюзового, пурпурного и желтого цветов введено [0], значения автоматически вычисляются по координатам красного, зеленого и синего цветов, и устанавливаются эти вычисленные значения.
СОХРАНИТЬ Выберите место сохранения коэффициента усиления и цветовых координат для цветов КРАСНЫЙ/ЗЕЛЕНЫЙ/СИНИЙ/БИРЮЗОВЫЙ/ ПУРПУРНЫЙ/ЖЁЛТЫЙ/БЕЛЫЙ. Можно сохранить десять различных настроек.
OK Если на экране подтверждения выбрано [ДА], настройки вводятся. Установленные значения сохраняются в месте, выбранном для [COXPAHUTЬ], затирая ранее сохраненные значения.
ПРИМЕЧАНИЕ: • Если место для сохранения значений в параметре [COXPAHИTЬ] не выбрано (т.е. отображается []), установленные значения отображаются временно, но впоследствии их нельзя загрузить. Обязательно выберите место для сохранения значений (ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ1 — 10).
ОТМЕНА Если на экране подтверждения выбрано [ДА], введенные значения удаляются.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

 Значение [MCGD] будет изменяться в зависимости от условий проецирования; поэтому, когда положение установки или условия освещения меняются, значение необходимо измерить снова.

- Правильный цвет не может отображаться, если [TCGD] находится за пределами диапазона цветов, который может отображаться на этом устройстве.
- Может быть расхождение между цветовыми координатами [TCGD] и значениями, измеренными с помощью колориметра, в зависимости от используемого колориметра и условий измерения.

## [KOHTPACT]

Служит для настройки интенсивности изображения в соответствии с входным сигналом.

### [ЯРКОСТЬ]

Служит для настройки уровня яркости или интенсивности обратного растра.

## [РЕЗКОСТЬ]

Управляет деталями изображения.

## [ЦВЕТ]

Служит для увеличения или уменьшения уровня насыщенности цветов.

## [OTTEHOK]

Служит для изменения уровня цвета от +/- зеленого до +/- синего. Уровень красного цвета служит для справки.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

При отображении [ТЕСТ.ШАБЛ.] параметры [КОНТРАСТ], [ЯРКОСТЬ], [РЕЗКОСТЬ], [ЦВЕТ] и [ОТТЕНОК] не могут быть настроены.

## [BOCCT.]

Параметры и настройки в меню [ИЗОБРАЖЕНИЕ] вернутся к заводским значениям по умолчанию, за исключением следующих: предварительно установленные значения и параметр [ССЫЛКА] на экране [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА]. Параметры и настройки в меню [ПОДРОБНЫЕ УСТАНОВКИ] на экране [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА], которые в данный момент не выбраны, не будут сброшены.

## [НАСТР. ИЗОБР]

	ввод НАСТР.	ОТОБР	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
•	ИЗОБРАЖЕНИЕ • НА	стр. изоб	<mark>Р •</mark> ВИД	leo 🕨		(1/3)
	ГОРИЗОНТАЛЬНО ВЕРТИКАЛЬНОЕ БЛАНКИРОВАНИЕ ПРОСМОТРЕТЬ СООТНОШЕНИЕ СТО	DPOH	АВТО АВТО	•	► ► ►	290 35 () () ()
	ENTER : BUEPATE	EXIT :BUXO	д 💠 П	EPEM.	.□EI	PEM.
	HDMI1				слож	HOE

#### Настройка горизонтального/вертикального положения [ГОРИЗОНТАЛЬНО/ВЕРТИКАЛЬНОЕ]

Служит для настройки положения изображения по горизонтали и вертикали.



ПРИМЕЧАНИЕ:

- Установки для параметров [ГОРИЗОНТАЛЬНО] и [ВЕРТИКАЛЬНОЕ] будут сохранены в памяти для текущего сигнала. В следующий раз, когда Вы будете проецировать сигнал с таким же разрешением и такой же частотой горизонтальной и вертикальной развертки, его настройки будут вызваны и применены. Чтобы удалить хранящиеся в памяти настройки, выберите в меню [ВКЛ.] → [ВОССТ.] → [ТЕКУЩИЙ СИГНАЛ] и сбросьте настройки.
- В следующих случаях параметры [ГОРИЗОНТАЛЬНО] и [ВЕРТИКАЛЬНОЕ] настроить нельзя.
- Когда на вход подается чересстрочный сигнал
- Когда параметр [CBЯЗЬ SDI] установлен на [ЧЕТВЕРНОЙ] или [QUAD (2SI)]
- Когда параметр [СВЯЗЬ DP] установлен на [ДВОЙНОЙ]

## [БЛАНКИРОВАНИЕ]

Настраивает диапазон отображения (бланкирование): поля по верхнему, нижнему, левому и правому краям для входного сигнала.



## Выбор процентного соотношения функции [ПРОСМОТРЕТЬ]

Выберите для сигнала процент выхода проекции за пределы экрана (Авто, 0%, 5% или 10%).



ПРИМЕЧАНИЕ:

• Параметр [ПРОСМОТРЕТЬ] недоступен:

- когда выбрана опция [СОБСТВЕННОЕ] для [СООТНОШЕНИЕ СТОРОН].

## Выбор соотношения сторон [СООТНОШЕНИЕ СТОРОН]

Используйте эту функцию для выбора соотношения вертикальной и горизонтальной сторон экрана. Проектор автоматически идентифицирует входной сигнал и настраивает оптимальное соотношение сторон.

## Для сигнала с компьютера

1	000	ТНОШЕНИЕ СТОРОН
f	٢	AETO
Г	0	НОРМАЛЬНОЕ
	$\odot$	4:3
	$\bigcirc$	5:4
	$\odot$	16:9
	$\bigcirc$	15:9
	$\odot$	16:10
	$\bigcirc$	полный
	$\odot$	СОБСТВЕННОЕ
	ENTER	R EXIT \$

# Для сигналов HDTV/SDTV

۲	ABTO	
0	НОРМАЛЬНОЕ	
0	4:3	
0	почтовый ящик	
0	ШИРОКИЙ ЭКРАН	
0	МАСШТАБИРОВАНИЕ	
0	полный	
ENTE		

зрешение	Соотношение сторон
640 × 480	4:3
800 × 600	4:3
1 024 × 768	4:3
1 280 × 768	15:9
1 280 × 800	16:10
1 366 × 768	приблиз. 16:9
1 440 × 900	16:10
1 280 × 1 024	5:4
1 400 × 1 050	4:3
1 600 × 900	16:9
1 600 × 1 200	4:3
1 680 × 1 050	16:10
1 920 × 1 080	16:9
1 920 × 1 200	16:10
2 560 × 1 600	16:10
3 840 × 2 160	16:9
4 096 × 2 160	19:7
	зрешение 640 × 480 800 × 600 1 024 × 768 1 280 × 768 1 280 × 800 1 366 × 768 1 440 × 900 1 280 × 1 024 1 400 × 1 050 1 600 × 900 1 600 × 1 200 1 680 × 1 050 1 920 × 1 080 1 920 × 1 080 1 920 × 1 600 3 840 × 2 160 4 096 × 2 160

Параметры	Функция
АВТО	Проектор автоматически определяет входящий сигнал и отображает его с нужным соотношением сторон. Проектор может неправильно определить соотношение сторон – это зависит от сигнала. Если возникла такая проблема, выберите соответствующее соотношение сторон из указанных ниже.
НОРМАЛЬНОЕ	Изображение отображается с исходным соотношением сторон, заданным входным сигналом.
4:3	Изображение отображается с соотношением сторон 4:3.
5:4	Изображение отображается с соотношением сторон 5:4
Параметры	Функция
----------------------	--
16:9	Изображение отображается с соотношением сторон 16:9
15:9	Изображение отображается с соотношением сторон 15:9
16:10	Изображение отображается с соотношением сторон 16:10
СОБСТВЕННОЕ	Проектор отображает текущее изображение в исходном разрешении, если входящий сигнал с компьютера имеет более низкое или более высокое разрешение, чем собственное разрешение проектора. (→ стр. 3) Если входящий сигнал с компьютера имеет более высокое разрешение, чем собственное разрешение проектора, отображается центральная часть изображения.
	$\overset{4:3}{\longrightarrow} \overset{\bigcirc}{\longrightarrow}$
ПОЧТОВЫЙ ЯЩИК	Изображение сигнала «Letterbox» (16:9) равномерно растягивается по горизонтали и вертикали, чтобы соответствовать размерам экрана.
	$\stackrel{\text{LETTER BOX}}{\longrightarrow} \stackrel{\bigcirc}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\bigcirc}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\bigcirc}{\bigcirc} \stackrel{\bigcirc}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} \stackrel{\bigcirc}{\bigcirc} \stackrel{\frown}{\bigcirc} $
ШИРОКИЙ ЭКРАН	Изображение сжатого сигнала (16:9) растягивается слева и справа до формата 16:9.
МАСШТАБИРОВА- НИЕ	Изображение сжатого сигнала (16:9) растягивается слева и справа до формата 4:3. Части отображаемого изображения обрезаются с левого и правого краев, поэтому эта часть изображения не отображается.
	Squeeze
ПОЛНЫЙ	Проецирует на полный размер экрана.

# [ВИДЕО]

ввод настр.	ОТОБРАЖ.	вкл.	ИНФ.	
<ul> <li>ИЗОБРАЖЕНИЕ • НАС"</li> </ul>	ГР. ИЗОБР • <mark>В</mark> И	ІДЕО 🛌	(1/3)	ł
СНИЖЕНИЕ ШУМА РАССОЕДИНЕНИЕ УСИЛЕНИЕ КОНТРАС ТИП СИГНАЛА ВИДЕО УРОВЕНЬ РЕЖИМ НDR	ВЫКЛ НОРМ АВТС АВТС	1. ИАЛЬНОЕ ) )	4 4 4 5 4 5 4 5 6 5 6 7 6 7 6 7 8 7 8 7 8 7 8 7 8 7 8 7 8 7	
ENTER BUSPATS	т:выход 💠	ПЕРЕМ.	. ПЕРЕМ.	
C HDMI1			сложное	

### Использование функции снижения шума [СНИЖЕНИЕ ШУМА]

При проецировании видеоизображения можно использовать функцию [СНИЖЕНИЕ ШУМА], чтобы уменьшить помехи на экране (шероховатость и искажения). В зависимости от уровня шума, эффект снижения шума может быть установлен на [ВЫКЛ.], [НИЗКИЙ], [СРЕДНИЙ] или [ВЫСОКИЙ]. [СНИЖЕНИЕ ШУМА] может быть выбрано для входного сигнала SDTV, HDTV.

### Выбор режима процесса преобразования из чересстрочного в прогрессивный видеорежим [РАС-СОЕДИНЕНИЕ]

Данная функция позволяет выбрать процесс преобразования из чересстрочного в прогрессивный видеорежим для видеосигналов.

НОРМАЛЬНОЕ	Автоматически отличает движущееся изображение от статического изображения, чтобы создать отчетливое изображение. Вы- берите [ВИДЕОРОЛИК] при наличии очевидного джиттера и шумов.
ВИДЕОРОЛИК	Выберите при проецировании движущихся изображений. Эта функция подходит для сигналов с большим количеством джиттера и шума.
КАДР	Выберите при проецировании статических изображений. Видео будет мерцать при проецировании движущегося изображения.

# [УСИЛЕНИЕ КОНТРАСТА]

Используя характеристики человеческого глаза, достигается качество изображения с чувством контраста и разрешения.

ВЫКЛ......Функция УСИЛЕНИЕ КОНТРАСТА отключена.

АВТО ...... Контраст и качество изображения улучшаются автоматически с помощью этой функции.

НОРМАЛЬНОЕ ..... Ручная настройка коэффициента усиления.

# [ТИП СИГНАЛА]

Выбор сигнала RGB и компонентного сигнала. Как правило, данный параметр установлен на [ABTO]. Пожалуйста, измените настройку, если цвет изображения остается неестественным.

ABTO	. Автоматически различает сигнал RGB и компонентный сигнал.
RGB	. Переключает на вход RGB.
REC601	. Переключает на компонентный сигнал, соответствующий стандарту ITU-R BT.601.
	Установка, подходящая для изображений SDTV.
REC709	. Переключает на компонентный сигнал, соответствующий стандарту ITU-R BT.709.
	Настройка подходит для изображений HDTV.
REC2020	. Переключает на компонентный сигнал, соответствующий стандарту ITU-R BT.2020.
	Установка, подходящая для изображений 4К.

### [ВИДЕО УРОВЕНЬ]

Выбор уровня видеосигнала при подключении внешнего устройства к разъемам HDMI 1 IN, HDMI 2 IN, DisplayPort1 IN, DisplayPort2 IN и HDBaseT IN проектора.

АВТОВидео уровень переключается автоматически на основе информации, полученной от устройства вывода сигнала.
В зависимости от подсоединенного устройства, данная настройка не всегда может выполняться должным образом. В этом случ в меню переключите на [НОРМАЛЬНОЕ] или [УВЕЛИЧЕННЫЙ] и найдите оптимальную настройку.
НОРМАЛЬНОЕ Данный режим отключает увеличенный режим.
УВЕЛИЧЕННЫЙ Данный режим улучшает контраст изображения, подчеркивая темные и светлые детали более динамично.
СУПЕР БЕЛЫЙКонтраст видео улучшается, а темные области смотрятся более динамичными.

# [PEЖИM HDR]

ABTO	Автоматически распознает сигнал HDR.
ВЫКЛ	Проецирует изображение на основе входного сигнала.
ВКЛ	Проецирует изображение, соответствующее сигналу HDR

ПРИМЕЧАНИЕ: Эти параметры доступны только для сигнала 4К.

# [3D УСТАНОВКИ(1)]

ВВОД НАСТР.	ОТОБР	АЖ.	вкл.	ИНФ.
<ul> <li>3D YCTAHOBKN(T)</li> </ul>	• 3D YCTAF	ювкиса	2) >	(2/3)
CTEPEO IPOCMOTI ФОРМАТ	P	ОДИНА АВТО	\PHЫЙ	
ENTER BUSPATE	EXIT BENKO	од ≑∺п	EPEM.	●:ПЕРЕМ.
HDMI1				СЛОЖНОЕ

# СТЕРЕО ПРОСМОТР

Регулировка настроек для проецирования 3D-изображения одним или несколькими проекторами. Для настроек правого и левого глаза 3D-очков выберите [СТЕРЕО ПРОСМОТР].

АВТОНОМНО.....Использование одного проектора для проецирования 3D-видео.

ДВОЙНОЙ ЛЕВЫЙ...... Используйте соответствующий проектор для отображения видео слева.

ДВОЙНОЙ ПРАВЫЙ ...... Используйте соответствующий проектор для отображения видео справа.

### ΦΟΡΜΑΤ

Выберите формат 3D-видео (формат записи / передачи). Выберите в соответствии с 3D-вещанием и 3D-носителем. Как правило, выбран параметр [ABTO]. Пожалуйста, выберите 3D в качестве формата входного сигнала, когда 3D-сигнал обнаружения формата не может быть распознан.

# [3D УСТАНОВКИ(2)]

1	ввод настр.	ОТОБРА	AЖ.	вкл.	ИНФ.	
٩	ЗD УСТАНОВКИ(1) •	3D YCTA	ювки(а	2) ト		2/3
	РАСШИР. 3D УСТАН ССЫЛ. ДИСПЛЕЯ L/ ЗАДЕРЖКА КОЗФ. ЧАСТ. КАДРО ПРИОР. ВХОД. КАДІ ПОЛЯРН ССЫЛ. ВЫЗ ВРЕМЯ ЗАТЕМНЕНИ ССЫЛКА ВХОДА L/P	OBKU R DB PA K. L/R Я R	выкл.			
	ENTER : BUEPATE	EXIT : BUXO	д \$:П	EPEM.	INTERCENT	Л.
	HDMI1				сложно	E

### РАСШИР. 3D УСТАНОВКИ

При включении этого пункта активируются расширенные настройки 3D, после чего можно установить каждый пункт для 3D. Настройте [РАСШИР. 3D УСТАНОВКИ] в соответствии с требованиями подключенной системы 3D-изображений. Если не выполнить настройки правильно, то 3D-изображения будут отображаться неправильно.

Для проецирования изображений в формате 3D с помощью сигнала последовательности кадров включите [РАСШИР. 3D УСТАНОВКИ] и установите каждый пункт.

### ССЫЛ. ДИСПЛЕЯ L/R

Выберите при отображении 3D-изображения, используя Л/П-синхронизацию (левый/правый глаз) 3D-сигнала из разъема DISPLAY REFERENCE.

### ЗАДЕРЖКА

Отрегулируйте значения задержки (время или фаза) опорного выходного сигнала.

ВРЕМЯ ...... От –32 768 до 36 767 мкс ФАЗА ...... От –180 до 180 градусов

### КОЭФ. ЧАСТ. КАДРОВ

Выберите коэффициент частоты кадров 3D.

### ПРИОР. ВХОД. КАДРА

Выберите порядок Л/П (левый/правый глаз) входного изображения.

### ПОЛЯРН ССЫЛ. ВЫХ. L/R

Выберите полярность информации о выходном 3D-изображении (левый/правый глаз).

### ВРЕМЯ ЗАТЕМНЕНИЯ

Укажите время между 0 и 65 535 мкс.

### ССЫЛКА ВХОДА L/R

Выберите при отображении 3D-изображения, используя Л/П-синхронизацию (левый/правый глаз) 3D-сигнала из разъема INPUT REFERENCE.

### Использование функции «Память объектива» [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]

ввод настр.	ОТОБРАЖ	К.	вкл.	ИНФ.
<ul> <li>ПАМ. ОБЪЕКТИВА ►</li> </ul>				3/3
ЗАПОМНИТЬ ПЕРЕМ. ВОССТ. ЗАГР. ПО СИГН. ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.	E	ЗЫКЛ. ЗЫКЛ.		() () ()
ENTER : BUEPATE	ЕХІТ : ВЫХОД	. <b>≑:</b> ∏E	EPEM.	
HDMI1				СЛОЖНОЕ

Эта функция служит для запоминания отрегулированных значений для каждого входного сигнала при нажатии кнопок LENS SHIFT, ZOOM и FOCUS проектора. Отрегулированные значения можно применить к выбираемому сигналу. Это устраняет необходимость настраивать сдвиг объектива, фокус и масштабирование во время выбора источника.

ЗАПОМНИТЬ...... Сохраняет текущие отрегулированные значения в памяти для каждого входного сигнала.

ПЕРЕМ. ..... Применяет отрегулированные значения к текущему сигналу.

ВОССТ...... Возвращает отрегулированные значения к последнему состоянию.

ЗАГР. ПО СИГН. .....При переключении сигналов объектив будет сдвигаться до заданных значений сдвига объектива, масштабирования и фокусировки.

ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ...... Для отключения изображения во время сдвига объектива выберите [ВКЛ.].

### ПРИМЕЧАНИЕ:

 Настройки памяти объектива будут автоматически зарегистрированы в параметре СПИСОК ВВОДА. Эти настройки памяти объектива можно загрузить из параметра СПИСОК ВВОДА. (→ стр. 80)

Примите во внимание, что выполнение команд [BЫPE3ATЬ] или [УДАЛИТЬ ВСЁ] в параметре СПИСОК ВВОДА приведет к удалению настроек памяти объектива, а также настроек источника. Это удаление не вступит в силу до загрузки других настроек.

 Для сохранения каждой настройки сдвига объектива, масштабирования и фокусировки в качестве общего значения для всех входных сигналов, сохраните их как ссылочную память объектива.

Чтобы сохранить отрегулированные значения в функции [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]:

- 1. Спроецируйте сигнал подключенного устройства, который нужно отрегулировать.
- 2. Отрегулируйте положение, размер и фокусировку проецируемого изображения с помощью кнопок L-SHIFT, ZOOM +/- и FOCUS +/-.
  - Регулировка может быть выполнена с помощью пульта дистанционного управления. См. « Регулировка размера и положения изображения» на стр. 28.
  - Незначительная регулировка путем изменения положения проектора или с помощью ножек для изменения наклона не связана с функцией [ПАМ. ОБЪЕКТИВА].

#### 3. Переместите курсор на [ЗАПОМНИТЬ] и нажмите кнопку ENTER.

	ввод		отобр.	ΑЖ.	вкл.	ИНФ.	
•							3/3
				_			
	ЗАПОМН	ИТЬ					
	ΠΕΡΕΜ.						
	BOCCT.						
	ЗАГР. ПО	) СИГН.		выкл.		(	A      A  A     A
	ПРИН. ВЕ	ыкл. зв.		выкл.		(	
	ENTER :B	ыбрать	EXIT : BUXC	)д ≑:П	EPEM.		
		/11				сложн	IOE

4. Переместите курсор на [ДА] и нажмите кнопку ENTER.

Чтобы вызвать отрегулированные значения из параметра [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]:

1. В меню выберите [HACTP.]  $\!\rightarrow$  [ПАМ. ОБЪЕКТИВА]  $\!\rightarrow$  [ПЕРЕМ.] и нажмите кнопку ENTER.

ввод НАСТР	ОТОБР	АЖ. ВКЛ.	ИНФ.
			(3/3)
ЗАПОМНИТЬ ПЕРЕМ. ВОССТ. ЗАГР. ПО СИГН. ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ.		выкл. выкл.	(
ENTER : BUEPATE	EXIT :BUXO	од Ф:перем.	
HDMI1			сложное

Отобразится экран подтверждения действия.

2. Нажмите кнопку ◀, чтобы выбрать [ДА], и нажмите кнопку ENTER.

Для автоматического применения отрегулированных значений во время выбора источника: **1. В меню выберите [НАСТР.]** → **[ПАМ. ОБЪЕКТИВА]** → **[ЗАГР. ПО СИГН.] и нажмите кнопку ENTER.** 

BB	вод 🛛	HACTP.	ОТОБР.	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
< NA							3/3
ЗА ПЕ ВС	DOMHI PEM.	ІТЬ					
34	<b>ГР. ПО</b>	СИГН.		выкл.			
ΠF	УИН. ВЬ	КЛ. ЗВ.		выкл.		(	
E	ITER Bb	ІБРАТЬ	ЕХІТ :ВЫХС	)д ≑:П	EPEM.	•HAC	CTP.
	D HDM	11				сложн	HOE

2. Нажмите кнопку ▼ для выбора [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER.

Объектив автоматически сдвинется в нужное положение во время выбора источника согласно отрегулированным значениям.



ПРИМЕЧАНИЕ:

 Функция «Память объектива» может не создавать полностью выровненное изображение (вследствие зазоров в объективах), используя отрегулированные значения, сохраненные в проекторе. После вызова и применения отрегулированных значений из функции «Память объектива», следует выполнить тонкую настройку сдвига объектива, масштабирования и фокуса для получения наилучшего возможного изображения.

# **Описания и функции меню [ОТОБРАЖ.]** [Картинка в картинке]

	ввод настр. отоы	АЖ. ВКЛ.	ИНФ.
٩	КАРТИНКА В КАРТИНКЕ • ГЕ	OMETP. KOPPE	КЦИЯ 🕨 🧻 🚺
	РЕЖИМ ВВОД SUB1 ВВОД SUB2 ВВОД SUB3 УГОЛ ПОРТРЕТА ОСНОВНАЯ ПОЗИЦИЯ ДОП ПОЗИЦИЯ	выкл.	
	ENTER BUSPATE EXIT BUX	од 🗧 🗧 🗧 ерем.	INTERPEM.
	O HDMI1		СЛОЖНОЕ

Соответствующие операции описаны в разделе «2 Использование одного проектора для одновременного проецирования двух или четырех типов видеороликов [КАРТИНКА В КАРТИНКЕ]» (—) стр. 58).

### РЕЖИМ

Переключение в режим отображения одного, двух и четырех экранов.

# ВВОД SUB1/ВВОД SUB2/ВВОД SUB3

Выберите входной сигнал, который будет отображаться на дополнительном экране.



MAIN	SUB1
SUB2	SUB3

Отображение на четырех экранах

ВВОД SUB1	Выберите входной сигнал, который будет отображаться на экране SUB 1 при отображении на двух или четырех экранах. ПРИМЕЧАНИЕ: • HDBaseT и SLOT доступны только в том случае, когда [РЕЖИМ] установлен на [ДВОЙНОЙ].
ВВОД SUB2	Выберите входной сигнал, который будет отображаться на экране SUB 2 при отображении на четырех экранах.
ВВОД SUB3	Выберите входной сигнал, который будет отображаться на экране SUB 3 при отображении на четырех экранах.

# УГОЛ ПОРТРЕТА

Выберите угол ориентации экрана при отображении на двух экранах в портретной проекции.

# ОСНОВНАЯ ПОЗИЦИЯ/ДОП ПОЗИЦИЯ

Отрегулируйте вертикальное положение изображения при отображении на двух экранах.

Исходное положение [0]



Исходное положение [0]



. Исходное положение [0]

Подвижный диапазон = центр экрана

Исходное положение [0]

### [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ]

	ввод	HACTP.	ОТОБР	АЖ.	вкл.	ИНΦ.	
•	КАРТИНК	А В КАРТ	ГИНКЕ • ГЕС	METP.	KOPPEKL	ция ► — (1/	3
	РЕЖИМ ТРАПЕЦИ УГЛОВАЯ ГОРИЗОН ВЕРТИКА. ИСКРИВЛ ПРОГРАМ ВОССТ.			выкл			
	ENTER BL	БРАТЬ	EXIT : BUXO	)д ≑:	TEPEM.		
	💭 НОМ	11				СЛОЖНОЕ	

### РЕЖИМ

Установите шаблон для коррекции искажений. Если выбрано [ВЫКЛ.], параметр [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] утрачивает действие.

Если необходимо изменить [УГОЛ МЕНЮ], обязательно измените его перед выполнением операции [ГЕОМЕТР. КОРРЕК-ЦИЯ]. Если параметр [УГОЛ МЕНЮ] будет изменен после выполнения операции [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ], скорректированные значения будут сброшены до значений по умолчанию.

### ТРАПЕЦИЯ

Откорректируйте искажение в горизонтальном и вертикальном направлениях.

ГОРИЗОНТАЛЬНО..... Регулировка при проецировании на экран по диагонали.

ВЕРТИКАЛЬНОЕ ..... Регулировка при проецировании на экран сверху или снизу.

### НАКЛОН...... Корректировка искажения при выполнении коррекции трапецеидальных искажений, когда экран смещен в вертикальном направлении с помощью сдвига объектива.

#### ПРОЕКЦИОННОЕ ОТНОШЕНИЕ

...... Настройка в соответствии с проекционным отношением используемого дополнительного объектива.

Название модели объ-	Диапазон регулировки		
ектива			
L2K-10F1	9		
L4K-11ZM	12-17		
L4K-15ZM	15-21		
L4K-20ZM	20-33		
L2K-30ZM	27-39		
L2K-43ZM1	39-55		
L2K-55ZM1	50-78		

ПРИМЕЧАНИЕ:

 Когда питание подается на устройство, значение регулировки параметра [ТРАПЕЦИЯ], использованное ранее, сохраняется даже после того, как наклон устройства изменяется.

Так как функция [ТРАПЕЦИЯ] выполняет электрическую коррекцию, яркость может уменьшиться, а иногда может ухудшиться качество экрана.





### УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ

Выведите на дисплей экран коррекции в 4 точках и настройте трапецеидальное искажение проекционного экрана. См. «Коррекция горизонтальных и вертикальных трапецеидальных искажений [УГЛОВАЯ КОРРЕКЦИЯ]» (— стр. 36) для получения дополнительной информации о данном действии.

### ГОРИЗОНТ. УГОЛ/ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ

Коррекция искажений для проецирования под углом, например, на поверхность стены.

#### ГОРИЗОНТ. УГОЛ



\* Также возможна коррекция при проекции с обратного угла.

#### ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ

...... Выполняет корректировку для проецирования на стену, находящуюся под углом к вертикальному направлению.



\* Также возможна коррекция при проекции с обратного угла.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Когда максимальный диапазон регулировки превышен, регулировка искажения недоступна. Установите проектор под оптимальным углом, так как качество изображения ухудшается по мере увеличения объема регулировки искажений.
- Пожалуйста, имейте в виду, что изображение будет не в фокусе из-за различий в расстояниях между верхней и нижней или левой и правой сторонами и центром экрана для проекций, обрезанных на углах. Объективы с коротким фокусным расстоянием также не рекомендуются для проекций, обрезанных по углам, так как изображение будет не в фокусе.

### Способ настройки

- 1. Наведите курсор на [ГОРИЗОНТ. УГОЛ] или [ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ] в меню [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ], а затем нажмите кнопку ENTER.
  - Отобразится экран настройки.
- 2. Кнопками ▼▲ ◀▶ наведите курсор (желтый прямоугольник) на нужную точку регулировки, а затем нажмите кнопку ENTER.
  - Курсор превратится в точку регулировки (желтого цвета).

### 3. Кнопками ▼▲◀▶ настройте углы или стороны экрана, а затем нажмите кнопку ENTER.

• Точка регулировки превратится обратно в курсор (желтый прямоугольник).

Объяснение переключения экрана

- Точки регулировки четырех углов (а, с, f и h на рисунке) будут двигаться независимо друг от друга.
- Следующие точки регулировки отличаются при выполнении функций [ГОРИЗОНТ. УГОЛ] и [ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ].
   ГОРИЗОНТ. УГОЛ: Когда точка b на рисунке перемещается, а также верхняя сторона и точка g перемещаются, нижняя сторона будет двигаться параллельно.
   ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ: Когда точка d на рисунке перемещается, а также левая сторона и точка е перемещаются,

вер і иклівный уї Ол: когоа точка а на рисунке перемещается, а также левая сторона и точка е перемещаются, правая сторона будет двигаться параллельно.

[Точки регулировки на экране [ГОРИЗОНТ. УГОЛ] и точки перемещения проекционного экрана]

Точка b будет смещаться параллельно вместе с точками a, b, c

Точка д будет смещаться параллельно месте с точками f, g, h

[Точки регулировки на экране [ВЕРТИКАЛЬНЫЙ УГОЛ] и точки перемещения проекционного экрана]

Точка d будет смещаться параллельно месте с точками a, d, f



Точка е будет смещаться параллельно вместе с точками f, g, h

### 4. Выполните операции начиная с шага 2 для настройки других точек.

- 5. Когда регулировка будет завершена, нажмите кнопки ▼▲ ◀▶ для наведения курсора на [ВЫХОД] на экране регулировки, а затем нажмите кнопку ENTER.
  - Перейдите на экран меню [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ].

# ИСКРИВЛЕНИЕ

Откорректируйте искажение проецируемого изображения на таких поверхностях, как колонна или сфера.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Когда максимальный диапазон регулировки превышен, регулировка искажения недоступна. Установите проектор под оптимальным углом, так как по мере корректировки, качество изображения ухудшается.
- Имейте в виду, что изображение будет не в фокусе из-за различий в расстояниях между периферией и центром экрана для проекций, обрезанных по углам, например на колонне или сфере. Объективы с коротким фокусным расстоянием также не рекомендуются для проекций, обрезанных по углам, так как изображение будет не в фокусе.

### Способ настройки

- 1. Наведите курсор на пункт [ИСКРИВЛЕНИЕ] в меню [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ] и нажмите кнопку ENTER.
  - Отобразится экран регулировки.
- 2. Нажимайте кнопки ▼▲◀▶, чтобы выровнять курсор (синий прямоугольник) с нужной точкой регулировки, и нажмите кнопку ENTER.
  - Курсор превратится в точку регулировки (желтого цвета).
- 3. С помощью кнопок ▼▲◀▶ настройте углы или стороны экрана, а затем нажмите кнопку ENTER.

• Курсор вернется к виду желтого прямоугольника.

Объяснение коррекции искажений

- Восемь точек регулировки можно перемещать независимо друг от друга.
- Для левой и правой сторон используйте кнопки 
   Для регулировки диапазона искажений, а кнопки ▼/▲ для регулировки пика искажений.
- Для верхней и нижней сторон используйте кнопки ▼/▲ для регулировки диапазона искажений, а кнопки ◀/▶ для регулировки пика искажений.
- Для углов используйте кнопки ▼▲◀▶ для изменения положений.



- 4. Для настройки других точек повторите операции начиная с шага 2.
- 5. После завершения регулировки переместите курсор на кнопку [ВЫХОД] на экране регулировки и нажмите кнопку ENTER.
  - Экран переключится на меню [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ].
     Отобразится экран завершения регулировки.
- 6. Нажмите кнопку ◀ или ▶, чтобы переместить курсор на кнопку [OK], а затем нажмите кнопку ENTER.
  - Отрегулированные значения для параметра ИСКРИВЛЕНИЕ сохраняются, а экран возвращается в меню [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ].

# ПРОГРАММНОЕ СРЕДСТВО

Вызов данных геометрической коррекции, сохраненных на проекторе заранее. Могут быть зарегистрированы три типа данных коррекции.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

 Так как функция геометрической коррекции выполняет электрическую коррекцию, она может повлиять на яркость, а качество изображения может ухудшиться.

# BOCCT.

Сброс значения настройки, заданного как РЕЖИМ в меню ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ (возврат к исходному значению).

- Эта функция не работает, если РЕЖИМ установлен в виде ВЫКЛ.
- Восстановление можно выполнить путем нажатия и удержания кнопки 3D REFORM на пульте дистанционного управления в течение более 2 секунд.

# [СМЕШ. КРАЕВ]

	ввод настр.	ОТОБР	ΑЖ.	вкл.	ИНФ.	
٩	CMEW. KPAEB • H	СТРОЙКА И	зображ	ЕНИЯ 🕨		2/3
	РЕЖИМ МЕТКА ВЕРХ НИЗ ЛЕВО ПРАВО СОПРЯЧЬ КРИВУК УРОВЕНЬ ЧЕРНОГ	) 0	вкл. выкл. выкл.			
	ENTER BUEPATE	EXIT : BUXO	д ≑:⊓।	EPEM.	Image: ■	'EM.
	O HDMI1				сложн	IOE

Регулирует края (границы) проекционного экрана при проецировании видео с высоким разрешением, используя комбинацию из нескольких проекторов в верхнем, нижнем, левом и правом положениях.

### РЕЖИМ

Включает или отключает функцию СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ.

Когда РЕЖИМ установлен на ВКЛ., можно отрегулировать настройки МЕТКА, ВЕРХ, НИЗ, ЛЕВО, ПРАВО, УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО и СОПРЯЧЬ КРИВУЮ.

### **METKA**

Настройте, нужно ли отображать метку при регулировке диапазона и положения дисплея. Когда включен данный параметр, будут отображены пурпурная метка для регулировки диапазона и зеленая метка для регулировки положения дисплея.

### ВЕРХ/НИЗ/ЛЕВО/ПРАВО

Позволяет выбрать положения для выполнения функции СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ слева, справа, сверху и снизу экрана. Следующие установки могут быть настроены, когда выбран данный пункт. (— стр. 65)

### СОПРЯЧЬ КРИВУЮ

Установите яркость для областей функции [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ]. (→ стр. 67)

# УРОВЕНЬ ЧЕРНОГО

Отрегулируйте уровень черного в секции [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ]. (-> стр. 68)

# [НАСТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ]

	ввод	HACTP.	ОТОБР	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
٩	СМЕШ.	KPAEB • H	АСТРОЙКА И	1306P/	АЖЕНИЯ 🛌	$\subset$	2/3
	<b>РЕЖИМ</b> МАСШ УПРАВ	<b>Л</b> ТАБИРОВАН 2. ОКНАМИ		ВЫКЈ	1.		
	ENTER	выбрать	EXIT :BUX	ОД ‡:	ПЕРЕМ.	Image: ■ Sector Sec	м.
	OH	IDMI 1				сложно	E

Устанавливает условия разделения для уменьшения или увеличения области изображения и отображения его в желаемом положении или для проецирования при использовании комбинации нескольких проекторов. См. раздел «4. Мультиэкранное проецирование» (— стр. 57) для получения более подробной информации.

РЕЖИМ	выкл.	Используйте проектор в автономном режиме.
МАСШТАБИРО- ВАНИЕ		Регулирует положение и ширину области видео, которую нужно разделить. Ширина для функции смешивания краев также будет автоматически установлена на то же значение.
	УПРАВ. ОКНАМИ	Присваивает разделенные экраны проекторам.
МАСШТАБИРО- ВАНИЕ	МАСШТАБ. ПО ГОРИЗОНТ.	Это приводит к увеличению области видео по горизонтали.
МАСШТАБ. ПО Это пр ВЕРТИК.		Это приводит к увеличению области видео по вертикали.
	ГОРИЗОНТАЛЬНО	Это приводит к смещению области видео по горизонтали.
	ВЕРТИКАЛ ПО- ЛОЖЕНИЕ	Это приводит к смещению области видео по вертикали.
УПРАВ. ОКНАМИ	ШИРИНА	Выбирается количество проекторов, которые должны быть размещены по горизонтали.
	высота	Выбирается количество проекторов, которые должны быть размещены по вертикали.
	ГОРИЗОНТАЛЬНО	Позволяет выбрать положение проектора, начиная с проектора, расположенного слева среди упорядоченных по горизонтали проекторов.
	ВЕРТИКАЛ ПО- ЛОЖЕНИЕ	Позволяет выбрать положение проектора, начиная с проектора, расположенного сверху среди упорядоченных по вертикали проекторов.

### Условия для использования функции управления окнами

- Все проекторы должны соответствовать следующим условиям.
  - Размер панели должен быть одинаковым
  - Размер экрана проецирования должен быть одинаковым
  - Левый и правый края, а также верхний и нижний края проекционного экрана должны согласоваться.
  - Установки для левого и правого краев функции смешивания краев одинаковы
  - Установки для верхнего и нижнего краев функции смешивания краев одинаковы

Если условия функции управления окнами удовлетворены, то видеоэкран проектора в каждом положении установки будет автоматически выведен и спроецирован.

Если условия функции управления окнами не удовлетворены, то отрегулируйте видеоэкран проектора в каждом положении установки с помощью функции масштабирования.

- Назначьте уникальный контрольный идентификатор для каждого проектора.
- Для параметров «Настройка цвета» и «Настройка ГлубокийЦвет» на проигрывателе Blu-ray или компьютере установите значение «Авто». Дополнительную информацию см. в руководстве пользователя проигрывателя Blu-ray или компьютера.

# Пример установки функции управления окнами. Количество устройств по горизонтали = 2, количество устройств по вертикали = 2



Порядок по горизонтали = Второе устройство Порядок по вертикали = Первое устройство

### [МУЛЬТИЭКРАН]

ввод	HACTP.	ОТОБРи	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
<ul> <li>мульти</li> </ul>	ЭКРАН 🛌					3/3
БАЛАНС	БЕЛОГО					
ENTER : B	ЫБРАТЬ	ЕХІТ :ВЫХО	д ≑:П	EPEM.	●:□EP	EM.
- HDI	MIT				сложн	IOE

### БАЛАНС БЕЛОГО

Позволяет настроить баланс белого для каждого проектора при проецировании с использованием комбинации нескольких проекторов.

Этот параметр можно настроить, когда [РЕЖИМ] установлен на [ВКЛ.].

КОНТРАСТ Б, КОНТРАСТ R, КОНТРАСТ G, КОНТРАСТ В

..... Регулировка белого цвета видео.

ЯРКОСТЬ Б, ЯРКОСТЬ R, ЯРКОСТЬ G, ЯРКОСТЬ В

..... Регулировка черного цвета видео.

# 🕢 Описания и функции меню [ВКЛ.]

# [MEHЮ(1)]

	ввод	HACTP.	ОТОБР/	ΑЖ.	вкл.	ИНФ.	
•	<b>MEHIO(1)</b>	• MEHIO(2	2) • YCTAH(	OBKA (	[1) 🕨 🗌		(1/6)
	ЯЗЫК ВЫБОР Ц ЯРКОСТЬ ДИСПЛЕЙ ИНДИКАТ ДИСПЛЕЙ ПРЕДУПР ВРЕМЯ ПО	ВЕТА OSD BBOДА OP COOБ ID . COOБЩЕ DKAЗA	ЩЕНИЯ НИЕ 3D	РУССІ ЦВЕТ 10 ВКЛ. ВКЛ. ВКЛ. АВТО	КИЙ 45 СЕК		
	фИЛЬТРО	BATE CO	ОБЩЕНИЕ	выкл	-		
	ENTER BL	БРАТЬ	ЕХІТ :ВЫХО	Д 💠 I	TEPEM.	Interpretation →: The provide the second	EM.
	D HDM	11				сложн	IOE

# Выбор языка меню [ЯЗЫК] 🔯

Для отображаемых на экране инструкций можно выбрать один из 30 языков.

ПРИМЕЧАНИЕ: на данную установку не влияет даже выбор в меню параметра [BOCCT.].

### Выбор цвета меню [ВЫБОР ЦВЕТА]

Для цвета меню можно выбрать две опции: ЦВЕТ и МОНОХРОМНОЕ.

### Выбор яркости меню [ЯРКОСТЬ OSD]

Выберите один из 10 уровней яркости экранного отображения (меню, отображение источника и сообщения).

# Включение/выключение дисплея источника [ДИСПЛЕЙ ВВОДА]

Этот параметр включает и выключает отображение названия входа (HDMI1 и т.д.) в верхнем правом углу экрана.

### Включение и выключение сообщений [ИНДИКАТОР СООБЩЕНИЯ]

С помощью данной опции можно выбрать, будут ли сообщения проектора отображаться внизу проецируемого изображения.

Даже если выбран параметр «ВЫКЛ.», предупреждение замка безопасности будет отображаться. Предупреждающее сообщение замка безопасности выключится, когда замок безопасности будет отменен.

# Включение/выключение контроля ID [ДИСПЛЕЙ ID]

Эта опция служит для включения/выключения номера ID, который отображается при нажатии кнопки ID SET на пульте дистанционного управления. (— стр. 121)

# [ПРЕДУПР. СООБЩЕНИЕ 3D]

Позволяет выбрать, следует ли отображать предупреждающие сообщения при переключении на 3D-видео. Состояние по умолчанию при поставке с завода – значение ВКЛ..

ВЫКЛ.....Экран «Предупр. сообщение 3D» отображаться не будет.

- ВКЛ...... Экран «Предупр. сообщение 3D» будет отображаться при переключении на 3D-видео. Нажмите кнопку ENTER, чтобы отменить сообщение.
  - Сообщение исчезнет автоматически через 60 секунд или при нажатии других кнопок. Если оно исчезнет автоматически, то «Предупр. сообщение 3D» будет отображаться снова при переключении на 3D-видео.

### Выбор времени показа меню [ВРЕМЯ ПОКАЗА]

Эта опция позволяет указать, через какое время после последнего нажатия какой-либо клавиши проектор должен выключить меню. Возможны следующие значения предварительной установки: [РУЧНОЙ РЕЖИМ], [АВТО 5 СЕК], [АВТО 15 СЕК] и [АВТО 45 СЕК]. [АВТО 45 СЕК] является заводской предварительной установкой.

### Выбор интервала времени для фильтра сообщений [ФИЛЬТРОВАТЬ СООБЩЕНИЕ]

Эта опция позволяет выбрать предпочитаемое время между отображением сообщения для очистки фильтров. Очистите фильтр при получении сообщения «ПОЖАЛУЙСТА, ОЧИСТИТЕ ФИЛЬТР». (→ стр. 142) Доступны восемь опций: ВЫКЛ., 100[H], 500[H], 1000[H], 2000[H], 5000[H], 10000[H], 20000[H] Настройкой по умолчанию является [ВЫКЛ.].

. ПРИМЕЧАНИЕ: на данную установку не влияет даже выбор в меню параметра [BOCCT.].

# [MEHЮ(2)]

ввод настр.	ОТОБРАЖ.	ВКЛ.	ИНФ.
MEHIO(1) • MEHIO(3)	2) • УСТАНОВКА	v (1) 🕨	(1/6)
УГОЛ МЕНЮ ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ	0° ЦЕН	ITP	
ENTER : BUEPATE	ЕХІТ :ВЫХОД	ŧ:ПЕРЕМ.	. ПЕРЕМ.
HDMI1			СЛОЖНОЕ

# [УГОЛ МЕНЮ]

Выберите направление экранного отображения (меню, отображение источника и сообщения).

# [ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ]

Сдвигает положение отображения меню. Можно выбрать одно из 9 мест.

ПОДСКАЗКА

- Положение отображения меню сохраняется, даже когда питание проектора выключается.
- При изменении настройки [УГОЛ МЕНЮ] положение отображения меню возвращается в исходное состояние, в котором оно было при отгрузке с завода.
- Входной разъем и положение отображения сообщения не зависят от параметра [ПОЛОЖЕНИЕ МЕНЮ].

# [YCTAHOBKA (1)]

	ввод	HACTP.	ОТОБРа	АЖ.	вкл.	ИНФ.	
٩	MEHIO(1)	• MEHIO	(2) • YCTAH	ОВКА (	(1) ト	(	1/6
	ОРИЕНТА ТИП ЭКР/ ЦВЕТ СТІ РЕЖИМ ВІ РЕЖИМ О ССЫЛКА І СТАТИЧЕ	ЦИЯ АНА ЕНЫ ЕНТИЛЯТ Р-ГО СВ БАЛАНС/ СКОЕ СХ	ГОРА ЕТА А БЕЛОГО ОЖДЕНИЕ	ФРОН ПРОИ ВЫКЛ АВТО	ТАЛЬНАЯ ЗВОЛЬНЬ I.	і со стол Ій	ПА
	ENTER Bb	БРАТЬ	EXIT :BUXO	Д \$:	ПЕРЕМ.	●:ПЕРЕ	EM.
	💭 НОМ	11				сложн	OE

### Выбор ориентации проектора с помощью параметра [ОРИЕНТАЦИЯ]

Параметр служит для переориентировки изображения в соответствии с типом проецирования. Возможные опции: фронтальная проекция со стола, тыльная проекция с потолка, тыльная проекция со стола и фронтальная проекция с потолка.

ПРИМЕЧАНИЕ:

• Обратитесь к дистрибьютору за услугами по специальной установке, например, при установке проектора на потолке или подвешивании на потолке с помощью рым-болтов. Никогда не устанавливайте проектор самостоятельно. Это может привести к падению проектора и стать причиной травм.



### Выбор соотношения сторон и положения экрана [ТИП ЭКРАНА]

Настраивает соотношение сторон проекционного экрана.

ПРОИЗВОЛЬНЫЙ............ Выбирается соотношение панели. Выберите данную опцию при проецировании на экран формата 17:9 (4К).

ЭКРАН 4:3 ..... Для экрана с соотношением сторон 4:3

ЭКРАН 16:9 ...... Для экрана с соотношением сторон 16:9

ЭКРАН 16:10 ..... Для экрана с соотношением сторон 16:10

ПРИМЕЧАНИЕ:

• После изменения типа экрана выберите настройку [СООТНОШЕНИЕ СТОРОН] в меню. (→ стр. 91)

### Использование функции корректировки цвета стены [ЦВЕТ СТЕНЫ]



С помощью данной функции осуществляется быстрая корректировка цвета с целью адаптации изображения к экрану, цвет которого отличается от белого.

ПРИМЕЧАНИЕ: выбор [БЕЛАЯ ДОСКА] снижает яркость источника света.

### Выбор режима вентилятора [РЕЖИМ ВЕНТИЛЯТОРА]

Режим вентилятора позволяет выбрать скорость вращения встроенного охлаждающего вентилятора.

ABTO ...... Встроенные вентиляторы работают автоматически с переменной скоростью в соответствии с температурой и атмосферным давлением, которые определяются с помощью встроенного датчика.

ВЫСОКИЙ ...... Встроенные вентиляторы вращаются с высокой скоростью

НИЗКАЯ ..... Скорость вращения вентилятора снижается, что снижает уровень шума.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Убедитесь в том, что скорость установлена на [ВЫСОКИЙ], если данное устройство используется непрерывно в течение нескольких дней.
- Если проектор используется на высоте около 5 500 футов/1 700 м и выше, установите параметр [РЕЖИМ ВЕНТИЛЯТОРА] в положение [АВТО].
- Если при использовании проектора на высоте приблизительно 5 500 футов/1 700 метров или выше не установить режим [ABTO], это может привести к перегреванию и выключению проектора. Если такое произойдет, подождите несколько минут и снова включите проектор.
- Внутренние детали, возможно, потребуется заменить раньше в следующих ситуациях.
  - При использовании этого устройства на большой высоте над уровнем моря
  - Если устройство используется в условиях высокой температуры
  - Если устройство используется с режимом вентилятора, установленным на [НИЗКИЙ]
- На данную установку не влияет даже выбор в меню параметра [BOCCT.].
- Непрерывное использование устройства с режимом вентилятора, установленным на [НИЗКИЙ], сокращает срок службы источника света.

# [РЕЖИМ ОР-ГО СВЕТА]

Настройте этот параметр для уменьшения яркости проектора или экономии энергии. Этот параметр также можно использовать для настройки яркости различных проекторов при использовании комбинации нескольких проекторов.

НАСТ. ОР-ГО СВЕТА		Яркость можно отрегулировать с шагом в 1% от 30* до 100%.		
ПОСТ. ЯРКОСТЬ ВЫКЛ.		Режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] будет отменен.		
	вкл.	<ul> <li>Поддерживает яркость, которая работает при выборе [ВКЛ.]. Если [ВЫКЛ.] не выбрано, те же настройки будут работать, даже когда проектор выключен.</li> <li>Чтобы снова отрегулировать яркость, сначала выключите настройку, а затем выполняйте дальнейшие настройки.</li> </ul>		
		ПРИМЕЧАНИЕ: • Режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] — это функция, которая используется для поддержания яркости на постоянном уровне. Цвет не будет зафиксирован.		

\* PH2601QL: 40%

ПОДСКАЗКА:

• При мультиэкранном проецировании рекомендуется настроить яркость на несколько более низкий уровень, а затем настроить режим [ПОСТ. ЯРКОСТЬ] на [ВКЛ.].

# [ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО]

С помощью этой опции можно настраивать баланс белого для всех сигналов.

Уровни белого и черного сигнала настраиваются для оптимальной передачи цвета.

Равномерность также регулируется, когда краснота (R) и синева (B) белого цвета в горизонтальном (левом/правом) направлении экрана являются неравномерными.

### KOHTPACT R/KOHTPACT G/KOHTPACT B

..... Настройка белого цвета изображения.

ЯРКОСТЬ R/ЯРКОСТЬ G/ЯРКОСТЬ В

..... Настройка черного цвета изображения.

- РАВНОМЕРНОСТЬ R....... Чем дальше данный параметр устанавливается в сторону знака «+», тем сильнее становится красный оттенок на левой стороне изображения (увеличивающийся к левому краю) и слабее на правой стороне изображения (уменьшающийся к правому краю). Обратный результат достигается при установке в сторону знака «-».
- РАВНОМЕРНОСТЬ В ....... Чем дальше данная установка настроена в сторону знака «+», тем сильнее становится синий оттенок на левой стороне изображения (увеличивающийся к левому краю) и слабее на правой стороне изображения (уменьшающийся к правому краю).

Обратный результат достигается при установке в сторону знака «-».

# [СТАТИЧЕСКОЕ СХОЖДЕНИЕ]

Данная функция позволяет настраивать отклонение цвета на изображении.

Данную функцию можно настроить с шагом –3 до 0 пикселей в горизонтальном направлении для ГОРИЗОНТАЛЬНОЕ R, G и B и в вертикальном направлении для ВЕРТИКАЛЬНОЕ R, G и B.

# [YCTAHOBKA (2)]

	ввод	HACTP.	ОТОБР	АЖ.	ВКЛ.	ИНΦ.	
•	УСТАНОВ	KA (2) •	УПРАВЛЕНИ	1E 🕨			2/6
	УСТАНОВ ССЫЛ. П/ ПОЛОЖЕН КАЛИБРО	ЗКИ ЗАТВ АМ. ОБ. НИЕ ОБЪЕ ОВКА ОБЪ	ОРА :КТИВА •ЕКТИВА				
	ENTER :B	БРАТЬ	EXIT : BUXO	)д 💠	ПЕРЕМ.	●:□EF	PEM.
		111				сложн	HOE

### [УСТАНОВКИ ЗАТВОРА]

Включение и отключение функции «Затвор объектива». Вы можете также установить длительность появления и затухания света при нажатии кнопки SHUTTER.

ПИТАНИЕ ЗАТВОРА ВКЛ.	ОТКРЫТ	Когда включается питание, затвор объектива открывается и изображение про- ецируется.		
	ЗАКРЫТ	Затвор объектива остается закрытым, даже когда включается питание. Нажмите кнопку SHUTTER, чтобы открыть затвор объектива и проецировать изображение.		
ЗАТВОР ВЫКЛ. ИЗОБР.	ОТКРЫТ	Затвор объектива остается открытым, когда изображение исчезает, например, когда переключается входной разъем и так далее.		
	ЗАКРЫТ	Затвор объектива закрывается, когда изображение исчезает, например, когда переключается входной разъем и так далее.		
ВРЕМЯ ПЛАВН. ПОЯВЛ.	Установка длительности появления света после нажатия кнопки SHUTTER. Время можно установить от 0 до 10 секунд с шагом в 1 секунду.			
ВРЕМЯ ПЛАВН. ИСЧЕЗ.	Установка дл Время можно	Установка длительности погасания света после нажатия кнопки SHUTTER. Время можно установить от 0 до 10 секунд с шагом в 1 секунду.		

### Использование функции «Ссылочная память объектива» [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.]

Эта функция служит для хранения отрегулированных значений, которые являются общими для всех источников ввода, при нажатии кнопок LENS SHIFT, ZOOM и FOCUS на проекторе или пульте дистанционного управления. Отрегулированные значения, сохраненные в памяти, можно использовать в качестве справочных для текущих значений.

ПРОФИЛЬ Выбирает сохраненный номер параметра [ПРОФИЛЬ].
ЗАПОМНИТЬ Сохраняет текущие отрегулированные значения в памяти в качестве ссылки.
ПЕРЕМПрименяет отрегулированные справочные значения, сохраненные в функции [ЗАПОМНИТЬ], к текущему сигналу.
ВОССТВосстанавливает выбранный номер параметра [ПРОФИЛЬ] [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.] до заводских установок по умолчанию.
ЗАГР. ПО СИГНКогда вы переключаете сигналы, объектив будет сдвигаться до значений сдвига объектива, масштабирования и фокуса для выбранного номера [ПРОФИЛЯ].
Если отрегулированные значения не были сохранены в [ПАМ. ОБЪЕКТИВА], объектив применит отрегулированные значения, сохраненные в параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.]. В качестве альтернативы, если отрегулированные значения не были сохранены в параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], устройство вернется к заводским настройкам по умолчанию.
ПРИН. ВЫКЛ. ЗВ Для отключения изображения во время сдвига объектива выберите [ДА].

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Отрегулированные значения, сохраненные в параметре [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], не будут возвращены к значениям по умолчанию во время выполнения функции [ТЕКУЩИЙ СИГНАЛ] или [ВСЕ ДАННЫЕ] для параметра [ВОССТ.] из меню.
- Для сохранения отрегулированных значений для каждого входного источника используйте функцию памяти объектива. (
   — стр. 97)

# [ПОЛОЖЕНИЕ ОБЪЕКТИВА]

Возврат объектива в начальное положение.

### [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА]

Выполняется калибровка диапазона регулировки масштабирования, фокусировки и сдвига установленного объектива. При выполнении калибровки объектива индикатор SHUTTER мигает зеленым цветом.

Обязательно выполните операцию [КАЛИБРОВКА ОБЪЕКТИВА] после установки объектива L4K-11ZM/L4K-15ZM/L4K-20ZM.

# [УПРАВЛЕНИЕ]

ввод	HACTP.	ОТОБР.	АЖ.	ВКЛ.	ИНФ.	
УСТАНОВ	KA (2) • Yr	ІРАВЛЕНИ	E 🛌			2/6
ИНСТРУМ БЛОК. ПА УСТАНОВ БЕЗОПАС СКОРОСТ КОНТРОЛ ДИСТАНШ	ІЕНТЫ МЕЛИ УПР/ ЖИ УВЕДОМ НОСТЬ ТЬ КОММУН ТЬ ІД ЦИОННЫЙ Д	АВЛ. ИЛЕНИЙ ИКАЦИИ АТЧИК	ВЫКЛ. ВЫКЛ. 38400 ПЕРЕД	bps ЦНИЙ/ЗАД	НИЙ	
ENTER :Bb	БРАТЬ	ЕХІТ : ВЫХС	)д \$:Г	IEPEM.	Image: ■:■	PEM.
🔘 ном	1				сложн	HOE

# ИНСТРУМЕНТЫ

ИНСТРУМЕНТЫ	
РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА	
ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ	
НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ	
ENTER: BUEPATE EXIT: BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.

# РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА

Здесь можно выбрать РЕЖИМ МЕНЮ, сохранить настройки и установить пароль для режима администратора.

F	РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА		
	РЕЖИМ МЕНЮ — НЕ СОХРАНЯЙТЕ НАСТРО НОВЫЙ ПАРОЛЬ ПОДТВЕРДИТЕ ПАРОЛЬ	СЛОЖНОЕ ЙКИ * *	L L
		ОК	ОТМЕНА

РЕЖИМ МЕНЮ	Выберите меню [ОСНОВНОЙ] или [СЛОЖНОЕ]. (→ стр. 73)	_
НЕ СОХРАНЯЙТЕ НА- СТРОЙКИ	Установка галочки не сохранит настройки проектора. Если убрать галочку, настройки будут сохранены.	_
НОВЫЙ ПАРОЛЬ/ПОД- ТВЕРДИТЕ ПАРОЛЬ	Задайте пароль для режима администратора.	До 10 буквенно-циф- ровых символов

### ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ

ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ	
РАЗРЕШИТЬ	выкл.
УСТАНОВКИ	
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.

Данная опция автоматически включает/переводит в режим ожидания проектор и изменяет видеосигналы в определенное время.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Перед использованием функции [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] убедитесь, что установлена функция [ДАТА И ВРЕМЯ]. (→ стр. 120)
 Убедитесь в том, что проектор находится в состоянии ожидания с подсоединенным кабелем питания.
 В проекторе есть встроенные часы. После выключения электропитания часы продолжат работать еще около месяца. Если электропитание не поступает к проектору в течение месяца или более, необходимо установить параметр [НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ] повторно.

### Настройка нового таймера программы

1. На экране ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ используйте кнопку ▲ или ▼ для выбора параметра [УСТАНОВКИ] и нажмите кнопку ENTER.

ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ	
РАЗРЕШИТЬ	вкл.
УСТАНОВКИ	
ENTER : BUGPATL EXIT : BUXOD	≑:ПЕРЕМ.

Отобразится экран [СПИСОК ПРОГРАММ].

2. Выберите пустой номер программы и нажмите кнопку ENTER.

	СПИ	СОК ПРОГРАМ	1M				
N	0.	ДЕНЬ	время	ФУНКЦИЯ		ے ن	
0	1						
0	2						
0	3						
0	4						
0	5						$\checkmark$
0	6						(J)
0	7						
0	8						
0	9						
11	0						
Ľ	1						
Ľ.	2						
Ľ.	3						
Ľ.	4						
Ц	0						
	ENTE	ВІБРАТЬ	ЕХІТ:ВЫХОД	¢:ΠΕΡΕΜ.	Image: Image: Image: weight of the second secon		

Отобразится экран [ 🕜 (ПРАВКА)].

3. Произведите настройки для каждого пункта по мере необходимости.

ПРАВКА		
№ СОБЫТИЯ	01	
АКТИВНЫЙ		Ì.
ДЕНЬ	BC	
ВРЕМЯ	ب 00:00	
ФУНКЦИЯ	ПИТАНИЕ	
СЛОЖНЫЕ УСТАНОВКИ	выкл. 🕨	
ПОВТОРИТЬ		
•	ок отмена	
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	↓ <b>≑:ПЕРЕМ.</b>	

АКТИВНЫЙ ...... Поставьте галочку, чтобы активировать программу.

- ВРЕМЯ ...... Установите время выполнения программы. Введите время в 24-часовом формате.
- ФУНКЦИЯ......Выберите функцию для выполнения. Выбор параметра [ПИТАНИЕ] позволит включать или выключать проектор с помощью настройки [СЛОЖНЫЕ УСТАНОВКИ]. Выбор параметра [ВВОД] позволит выбрать входную клемму с помощью настройки [СЛОЖНЫЕ УСТАНОВКИ].

СЛОЖНЫЕ УСТАНОВКИ... Выберите одно значение для выбранного пункта в параметре [ФУНКЦИЯ].

ПОВТОРИТЬ ...... Поставьте галочку, чтобы повторять программу на постоянной основе. Чтобы использовать программу только на этой неделе, удалите галочку.

#### 4. Выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER.

Таким образом, настройки будут завершены.

Вы вернетесь к экрану [СПИСОК ПРОГРАММ].

### 5. Выберите [ (Дазад)] и нажмите кнопку ENTER.

СПИСОК ПРОГРАММ						
NO.	ДЕНЬ	время	функция		<u>ک</u> ک	
01						
02						
03						
04						
05						$\mathbf{\nabla}$
06						ر ک
07						-
80						
109						
11						
12						
13						
14						
15					<b>•</b>	
	TER BUEPATH	EXIT : BUXOT	¢:ΠEPEM	⊕:□EPEM	ПРА	RKA
-		- соблод			10.0	DIVE

Вы вернетесь в экран [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ].

### 6. Выберите [ВЫХОД] и нажмите кнопку ENTER.

Вы вернетесь в экран [ИНСТРУМЕНТЫ].

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Можно запрограммировать до 30 различных настроек таймера.
- Программа таймера выполняется на заданной временной, а не на программной основе.
- Как только программа, не отмеченная галочкой в параметре [ПОВТОРИТЬ], будет выполнена, галочка с параметра [АКТИВНЫЙ] будет автоматически снята и программа будет выключена.
- Когда время включения и выключения установлены на одно и то же время, предпочтение будет отдано времени отключения.
- Если два разных источника выбраны для одинакового времени, будет отдано предпочтение большему номеру программы.
- Настройки времени включения не будут выполнены, пока включен охлаждающий вентилятор или происходит ошибка.
- Если настройки времени выключения истекли из-за условий, при которых выключение невозможно, настройки времени выключения не будут выполнены до тех пор, пока выключение не станет возможным.
- Программы, не отмеченные галочкой в параметре [АКТИВНЫЙ] на экране [ПРАВКА], не будут выполнены, даже если включен таймер программы.
- Если проектор включен с помощью таймера программы и если вы хотите его выключить, настройте время выключения или выключите его вручную, чтобы не оставлять проектор включенным на долгое время.

### Активация таймера программы

1. Выберите [РАЗРЕШИТЬ] на экране [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] и нажмите кнопку ENTER.

Отобразится экран выбора.

2. Кнопкой ▼ наведите курсор на [ВКЛ.], а затем нажмите кнопку ENTER.

Вернитесь к экрану [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ].

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Когда действующие установки параметра [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] не установлены в положение [ВКЛ.], программа не будет выполнена, даже если пункты [АКТИВНЫЙ] в списке программ были отмечены галочкой.
- Даже когда действующие установки параметра [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] установлены на [ВКЛ.], [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] не будет работать до тех пор, пока не будет закрыт экран [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ].

### Правка запрограммированных настроек

- 1. На экране [СПИСОК ПРОГРАММ] выберите программу, которую хотите отредактировать, и нажмите кнопку ENTER.
- 2. Измените настройки на экране [ПРАВКА].
- 3. Выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER.

Запрограммированные настройки будут изменены.

Вы вернетесь к экрану [СПИСОК ПРОГРАММ].

#### Изменение порядка программ

- 1. На экране [СПИСОК ПРОГРАММ] выберите программу, очередь которой нужно изменить, и нажмите кнопку ▶.
- 2. Нажмите кнопку ▼ для выбора ▲ или ▼.
- **3. Нажмите кнопку ENTER несколько раз, чтобы выбрать строку, на которую нужно передвинуть программу.** Порядок программ будет изменен.

### Удаление программ

- 1. На экране [СПИСОК ПРОГРАММ] выберите номер программы, которую нужно удалить, и нажмите кнопку ▶.
- 2. Кнопкой ▼ выберите [ 🔟 (УДАЛЕНИЕ)].
- 3. Нажмите кнопку ENTER.

Отобразится экран подтверждения действия.

4. Выберите [ДА] и нажмите кнопку ENTER.

Программа будет удалена.

Таким образом, удаление программы будет завершено.

# НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ

НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ

НАСТР. ЧАСОВОГО ПОЯСА	
НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ НАСТР. ЛЕТН. ВРЕМЕНИ	
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	≑:ПЕРЕМ.

### Вы можете настроить текущее время, месяц, дату и год.

ПРИМЕЧАНИЕ: в проекторе есть встроенные часы. После выключения электропитания часы продолжат работать еще около месяца. Если электропитание будет выключено в течение месяца или более, встроенные часы остановятся. Если встроенные часы остановятся, снова установите дату и время. В режиме ожидания встроенные часы не остановятся. Чтобы встроенные часы работали непрерывно, даже если проектор не используется, оставьте его в режиме ожидания, не извлекая штепсель кабеля питания из розетки.

НАСТР. ЧАСОВОГО ПОЯСА ...... Выберите часовой пояс.

НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ ...... Установите текущую дату (ММ/ДД/ГГГГ) и время (ЧЧ:ММ).

СЕРВЕР ВРЕМ. В ИНТЕРН.: если установить галочку, то встроенные часы проектора будут синхронизироваться со временем в интернете каждые 24 часа и во время запуска проектора.

ОБНОВЛЕНИЕ: выполняется немедленная синхронизация встроенных часов проектора. Кнопка ОБНОВЛЕНИЕ недоступна, если параметр СЕРВЕР ВРЕМ. В ИНТЕРН. не отмечен галочкой.

НАСТР. ЛЕТН. ВРЕМЕНИ ........ Если установить здесь галочку, часы для установки летнего времени будут доступны.

### Блокировка кнопок на корпусе проектора [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.]

С помощью данной опции можно включать или выключать функцию БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.

ПРИМЕЧАНИЕ:

• Как отменить [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.]

Если [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] установлен на [ВКЛ.], нажмите кнопку КЕҮ LOCK на корпусе на 1 секунду или дольше, чтобы отменить установку [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.].

### ПОДСКАЗКА:

• При включении [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] в нижнем правом углу меню будет показана иконка блокировки панели управления [ ] ].

• Функция БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ. не влияет на функции пульта дистанционного управления.

# [УСТАНОВКИ УВЕДОМЛЕНИЙ]

Эта настройка предназначена для включения/отключения уведомлений при помощи зуммера и заднего СИД (индикатор состояния источника света/индикатор состояния системы).

ЗАДНИЙ СИД	ВЫКЛ.	[ЗАДНИЙ СИД] дезактивирован.
	ВКЛ.	[ЗАДНИЙ СИД] информирует о состоянии устройства так же, как и индикатор
		состояния.
ЗУММЕР	ВЫКЛ.	Зуммер выключается.
	ВКЛ.	Зуммер останавливается.

### Включение функции безопасности [БЕЗОПАСНОСТЬ]

Эта опция позволяет включать или выключать функцию БЕЗОПАСНОСТЬ.

Проецирование изображения будет возможным только после ввода верного пароля. (-> стр. 45)

ПРИМЕЧАНИЕ: на данную установку не влияет даже выбор в меню параметра [ВОССТ.].

### Выбор скорости коммуникации [СКОРОСТЬ КОММУНИКАЦИИ]

Эта функция позволяет установить скорость коммуникации для порта PC Control (9-штыревой разъем типа D). Установите соответствующую скорость для подключаемого устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Выберите [38400bps] или меньше при использовании нашего программного обеспечения «NaViSet Administrator 2».

Выбранная скорость коммуникации не меняется даже после выбора в меню параметра [BOCCT.].

# Установка идентификатора проектора [КОНТРОЛЬ ID]

Вы можете управлять несколькими проекторами по отдельности и независимо друг от друга при помощи одного пульта дистанционного управления, имеющего функцию КОНТРОЛЬ ID. Если вы присвоите одинаковый идентификатор всем проекторам, то сможете легко осуществлять управление всеми проекторами с одного пульта дистанционного управления. Для этого нужно присвоить каждому проектору идентификационный номер.

НОМЕР КОНТРОЛЯ ID..... Выберите число от 1 до 254, которое хотите присвоить проектору.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если для [КОНТРОЛЬ ID] выбрано [ВКЛ.], то проектором нельзя управлять, используя пульт дистанционного управления, который не поддерживает функцию «КОНТРОЛЬ ID» (в таком случае можно использовать кнопки на корпусе проектора).
- На данную установку не влияет даже выбор в меню параметра [BOCCT.].
- Чтобы открыть меню для отмены параметра «Контроль ID», нажмите и удерживайте кнопку ENTER на корпусе проектора в течение 10 секунд.

### Присвоение или изменение идентификатора элемента управления (контроль ID)

- 1. Включите проектор.
- 2. Нажмите кнопку ID SET на пульте дистанционного управления.

Отобразится экран КОНТРОЛЬ ID.

٩	контроль ір		
	НОМЕР КОНТРОЛЯ ІД	1	
	КОНТРОЛЬ ID	выкл.	
	ENTER : BUEPATH EXIT : BUXOD	\$:ПЕРЕМ.	

Если проектором можно управлять, используя текущий контрольный идентификатор пульта дистанционного управления, то на экране отобразится [АКТИВНЫЙ]. Если проектором нельзя управлять, используя текущий контрольный идентификатор пульта дистанционного управления, то на экране отобразится [НЕАКТИВНЫЙ]. Чтобы управлять неактивным проектором, задайте контрольный идентификатор, используемый для проектора, выполнив следующую процедуру (шаг 3).

### 3. Нажмите одну из кнопок цифровой клавиатуры, одновременно удерживая кнопку ID SET на пульте дистанционного управления.

### Пример:

Чтобы присвоить «3», нажмите кнопку «3» на пульте дистанционного управления.

Отсутствие идентификационного номера означает, что всеми проекторами можно управлять с одного пульта управления. Чтобы задать значение «Нет ID», введите «000» или нажмите кнопку CLEAR.

ПОДСКАЗКА: значение идентификатора должно быть в диапазоне от 1 до 254.

### 4. Отпустите кнопку ID SET.

Отобразится обновленный экран КОНТРОЛЬ ID.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Номера идентификаторов могут быть удалены через несколько дней после того, как будут разряжены или извлечены элементы питания.
- Если элементы питания отсутствуют, случайное нажатие любой из кнопок пульта дистанционного управления приведет к удалению текущего указанного идентификатора.



### Включение и выключение дистанционного датчика [ДИСТАНЦИОННЫЙ ДАТЧИК]

Данная опция определяет, какой дистанционный датчик проектора будет работать в беспроводном режиме. Возможные опции: ПЕРЕДНИЙ/ЗАДНИЙ, ПЕРЕДНИЙ, ЗАДНИЙ и HDBaseT\*.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

 Пульт дистанционного управления проектора не сможет принимать сигналы, если питание устройства передачи HDBaseT, подключенного к проектору, включается, когда этот параметр был установлен на «HDBaseT».

### ПОДСКАЗКА:

 Если система дистанционного управления не работает, когда прямой солнечный свет или яркий свет попадает на датчик дистанционного управления проектора, выберите другую опцию.

# [СЕТЕВЫЕ НАСТРОЙКИ]

ввод	HACTP.	ОТОБРА)	<b>к.</b> ВКЛ.	ИНФ.	0(0)
<ul> <li>СЕТЕВЫ ПРОВОД НАЗВАН ДОМЕН ПОЧТОВ СЕТЕВО</li> </ul>	- НАСТРО . ЛОКАЛ. 1 ИЕ ПРОЕК ОЕ ПРЕДУ Й СЕРВИС	ики ► СЕТЬ ГОРА ПРЕЖД.			3/6)
ENTER :B	ЫБРАТЬ	ЕХІТ :ВЫХОД	. ≑:ПЕРЕМ	. ●:ПЕРЕ	M.
🔵 ны	MI1			СЛОЖНО	DE

Важно:

- Об этих настройках проконсультируйтесь со своим сетевым администратором.
- При использовании проводной локальной сети, подключите кабель Ethernet (кабель LAN) к порту LAN или HDBaseT проектора. (-> стр. 10)
- Используйте экранированный кабель типа «витая пара» (STP) категории 5е или выше в качестве LAN-кабеля (продается отдельно).

ПОДСКАЗКА: выполнение команды [ВОССТ.] из меню не влияет на выполненные сетевые настройки.

### Подсказки для установки соединения по локальной сети

### Чтобы настроить проектор на подключение по локальной сети:

Выберите [ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ] → [ПРОФИЛИ] → [ПРОФИЛЬ 1] или [ПРОФИЛЬ 2].

Есть возможность настроить два профиля для проводной локальной сети.

Далее включите или выключите [DHCP], [АДРЕС IP], [ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА] и [ВХОД], а затем выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER. (→ стр. 124)

### Чтобы вызвать настройки локальной сети, сохраненные в номере профиля:

Для проводной локальной сети выберите [ПРОФИЛЬ 1] или [ПРОФИЛЬ 2], а затем выберите [ОК] и нажмите кнопку ENTER. (—) стр. 124)

### Чтобы подключиться к серверу DHCP:

Включите [DHCP] для проводной локальной сети. Выберите [ВКЛ.] и нажмите кнопку ENTER. Чтобы указать IP-адрес без использования DHCP-сервера, выключите [DHCP]. (→ стр. 124)

### Чтобы получать сообщения об ошибке по электронной почте:

Выберите [ПОЧТОВОЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ] и задайте [АДРЕС ОТПРАВИТЕЛЯ], [НАЗВАНИЕ СЕРВЕРА SMTP] и [АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ]. После этого выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER. (→ стр. 126)

# ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ

ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ	
ИНТЕРФЕЙС	LAN D
ПРОФИЛИ	ПРОФИЛЬ 1
✓ DHCP	
АДРЕС ІР	192.168.0.10 🚽
ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА	255.255.255.0 🗸
вход	192.168.0.1 🗸
ABTO DNS	
КОНФИГУРАЦИЯ DNS	F
воссов	динять
	ОК ОТМЕНА
ENTER BUSEPATH EXIT BUXOD	¢:ΠEPEM.

ИНТЕРФЕЙС	Чтобы настроить порт LAN, выберите [LAN]. Чтобы настроить порт HDBaseT, выберите [HDBaseT].	_
ПРОФИЛИ	<ul> <li>Установки для проводной локальной сети могут быть записаны в память проектора двумя способами.</li> <li>Выберите [ПРОФИЛЬ 1] или [ПРОФИЛЬ 2], а затем произведите настройки для [DHCP], а также для других опций. После этого выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER. Настройки сохранятся в памяти.</li> <li>Чтобы вызвать настройки из памяти: После выбора [ПРОФИЛЬ 1] или [ПРОФИЛЬ 2] из списка [ПРО- ФИЛИ]. Выберите [OK] и нажмите кнопку ENTER.</li> </ul>	
DHCP	Поставьте галочку для автоматического назначения IP-адреса проектору DHCP-сервером. Снимите флажок для регистрации IP-адреса или номера маски подсети, предоставленных администратором сети.	_
АДРЕС ІР	Установите IP-адрес подключенной к проектору сети при выклю- ченном параметре [DHCP]. ПРИМЕЧАНИЕ: • Системные IP-адреса, такие как 192.168.254.XXX, не могут быть установлены.	До 12 числовых сим- волов
ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА	Задайте номер маски подсети, подключенной к проектору, с вы- ключенным параметром [DHCP].	До 12 числовых сим- волов
ВХОД	Установите шлюз по умолчанию подключенной к проектору сети с выключенным параметром [DHCP].	До 12 числовых сим- волов
ABTO DNS	Поставьте галочку для автоматического назначения IP-адреса ва- шего DNS-сервера, подключенного к проектору с DHCP-сервера. Уберите галочку, чтобы задать IP-адрес DNS-сервера, подключен- ного к проектору. АВТО DNS можно установить только для порта HDBaseT.	До 12 числовых сим- волов
КОНФИГУРАЦИЯ DNS	Настройте IP-адрес своего DNS-сервера сети, подключенной к проектору, с очищенным значением [ABTO DNS].	До 12 числовых сим- волов
воссоединять	Повторите попытку подключения проектора к сети. Выполните это, если вы изменили [ПРОФИЛИ].	

# НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА

НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА		
НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА	J-XXXXXXXX	xx 🖃
	ок	ОТМЕНА
ENTER: BUEPATE EXIT: BUXOD	≑:ПЕРЕМ.	
ENTER:BUEPATE EXIT:BUXOD	<b>≑:ΠΕΡΕΜ.</b>	

	НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА	Задайте уникальное название проектора.	До 16 буквенно-циф- ровых символов
ľ			

# домен

Установите имя хоста и домена проектора.

домен	
ИМЯ ХОСТА НАЗВАНИЕ ДОМЕНА	pj-xxxxxxx [1]
	ОК ОТМЕНА
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	≑:ПЕРЕМ.

ИМЯ ХОСТА	Установите имя хоста проектора.	До 16 буквенно-циф- ровых символов
НАЗВАНИЕ ДОМЕНА	Задайте название домена проектора.	До 60 буквенно-циф- ровых символов

# почтовое предупрежд.

ПОЧТОВОЕ ПРЕДУПРЕЖД.			
ПОЧТОВОЕ ПРЕДУПРЕЖД.			
ИМЯ ХОСТА	pj-0123456789xx 🚽		
НАЗВАНИЕ ДОМЕНА	ب		
АДРЕС ОТПРАВИТЕЛЯ	به		
НАЗВАНИЕ СЕРВЕРА ЅМТР	له		
АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ 1	له ا		
АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ 2	له		
АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ З	له ا		
ПРОВЕР. ПОЧТА			
	ОК ОТМЕНА		
ENTER : BUEPATH EXIT : BUXOD	¢:ΠΕΡΕΜ.		

ПОЧТОВОЕ ПРЕД- УПРЕЖД.	С помощью данной функции можно получать сообщения об ошиб- ках по электронной почте при использовании беспроводной или проводной локальной сети. Чтобы включить функцию почтового предупреждения, поставьте галочку. Чтобы отключить функцию почтового предупреждения, снимите галочку.	_
	Ниже приведен пример сообщения, которое отправляется с проектора:	
	Тема: [проектор] Информация о проекторе ВЕНТИЛЯТОР ОХЛАЖДЕНИЯ ОСТАНОВИЛСЯ. [ИНФОРМАЦИЯ] НАЗВАНИЕ ПРОЕКТОРА: xxxx НАРАБ. ИСТОЧН. СВЕТА: xxxx [ч]	
ИМЯ ХОСТА	Введите имя хоста.	До 16 буквенно-циф- ровых символов
НАЗВАНИЕ ДОМЕНА	Введите имя домена сети, к которой подключен проектор.	До 60 буквенно-циф- ровых символов
АДРЕС ОТПРАВИТЕЛЯ	Укажите адрес отправителя.	До 60 буквенно-циф- ровых символов
НАЗВАНИЕ СЕРВЕРА SMTP	Введите название SMTP-сервера, подключаемого к проектору.	До 60 буквенно-циф- ровых символов
АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ 1, 2, 3	Введите адрес получателя.	До 60 буквенно-циф- ровых символов
ПРОВЕР. ПОЧТА	Отправьте пробное сообщение, чтобы проверить правильность настроек.	_
	<ul> <li>ПРИМЕЧАНИЕ:</li> <li>Если вы ввели неправильный адрес во время тестирования, вы можете не получить почтовое предупреждение. В таком случае проверьте правильность адреса получателя.</li> <li>Если любой из параметров [АДРЕС ОТПРАВИТЕЛЯ], [ИМЯ СЕРВЕРА SMTP] или [АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ 1-3] не выбран, функция [ПРОВЕР. ПОЧТА] недоступна.</li> <li>Обязательно выделите [ОК] и нажмите кнопку ENTER перед выполнением операции [ПРОВЕР. ПОЧТА].</li> </ul>	

# СЕТЕВОЙ СЕРВИС

СЕТЕВОЙ СЕРВИС		
СЕРВИСЫ		
УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ		
ПАРОЛЬ		
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	¢:ПЕРЕМ.	

Если установлен параметр [ПАРОЛЬ], экран [СЕТЕВОЙ СЕРВИС] нельзя отобразить без ввода ПАРОЛЬ.

### СЕРВИСЫ

СЕРВИСЫ		
HTTP CEPBEP	вкл.	
PJLink		
AMX BEACON	выкл.	
Extron XTP	выкл.	
PC CONTROL	вкл.	
АВТОРИЗ. УПРАВЛ. ПК	вкл.	
ENTER : BUEPATE EXIT : BUXOD	¢:ΠEPEM.	

HTTP CEPBEP	Сконфигурируйте установки для подключения к HTTP серверу. ВКЛПодключите напрямую к HTTP серверу без отображения экрана входа в систему. ВЫКЛНевозможно подключиться к HTTP серверу. АВТОРИЗОтобразите экран входа в систему при подключении к HTTP серверу. Введите ИМЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ и ПАРОЛЬ, установленные в пункте [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ].	
PJLink	Настройте параметры использования PJLink. Чтобы использовать эту функцию, подключите кабель LAN к порту HDBaseT. ПАРОЛЬ	До 32 буквенно-циф- ровых символов
	екторама различных производителей. этот станоартный протокол оыл установлен люнской ассоциацией производителей счетных машин и информационных систем (JBMIA) в 2005 году. Проектор поддерживает все команды PJLink Knacca 1. • На установку PJLink не влияет даже выбор в меню параметра [BOCCT.].	
AMX BEACON	Включение и выключение обнаружения с помощью AMX Device Discovery (технология обнаружения устройств) при подключении к сети, поддержи- ваемой системой управления AMX NetLinx. Чтобы использовать эту функцию, подключите кабель LAN к порту HDBaseT. ПОДСКАЗКА: При использовании устройства, поддерживающего AMX Device Discovery, вся система управления AMX NetLinx pacnoзнает устройство и загрузит соответствующий модуль Device Discovery с сервера AMX.	_
	Настройка ВКЛ. позволяет обнаруживать проектор из АМХ Device Discovery.	
	настроика выкл. отключает обнаружение проектора из AMX Device Discoverv.	
Extron XTP	Для подключения проектора к передатчику Extron XTP. Чтобы использовать эту функцию, подключите кабель LAN к порту HDBaseT. ВКЛ. разрешает подключение к передатчику XTP. ВЫКЛ. отключает возможность подключения к передатчику XTP.	_
------------------------------	--	---
УПРАВЛЕНИЕ ПК	Включите или выключите функцию управления ПК. При выборе параметра ВКЛ. включится функция управления ПК. При выборе опции ВЫКЛ. функция управления ПК выключится.	
АВТОРИЗ. УПРАВЛЕНИЕ ПК	Включите или выключите функцию управления ПК с помощью авторизации. При выборе опции ВКЛ. включится функция управления ПК с помощью авторизации посредством использования имени пользователя и пароля, зарегистрированных в пункте [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ]. При выборе опции ВЫКЛ. функция управления ПК с помощью авторизации выключится. <i>ПРИМЕЧАНИЕ:</i> Эта функция предназначена для дальнейшего расширения. Безопасность можно улучшить путем использования вместе с приложением, совместимым с функцией авторизации. Технические характеристики, относящиеся к процедуре авторизации и необходимые для ПО приложения, см. на нашем веб-сайте. https://www.nec-display.com/dl/en/pj_manual/lineup.html	
1		1

## [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ]

УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ	ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2
ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1         РЈ-01234567           ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2         ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 3	ЗАРЕГИСТРИРОВАТЬ ИЗМЕНИТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ ИЗМЕНИТЬ ПАРОЛЬ РАЗРЕШИТЬ
СЕNTER : ВЫБРАТЬ СЕХТ : ВЫХОД ; ПЕРЕМ.	удаление

Вы можете зарегистрировать три типа учетных записей: ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1, ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2 и ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 3. Когда [ПАРОЛЬ] установлен, параметр [ЗАРЕГИСТРИРОВАТЬ] включается для каждого пользователя. Параметры [ИЗМЕНИТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ], [ИЗМЕНИТЬ ПАРОЛЬ], [РАЗРЕШИТЬ] и [УДАЛЕНИЕ] можно выбрать, как только учетная запись будет зарегистрирована в пункте [ЗАРЕГИСТРИРОВАТЬ].

ЗАРЕГИСТРИРОВАТЬ	Введите имя пользователя и пароль для учетной записи для использования с авторизацией [HTTP CEPBEP] и [АВТОРИЗ. УПРАВЛЕНИЯ ПК].	До 16 буквенно- цифровых символов
ИЗМЕНИТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ	Измените имя пользователя, зарегистрированное в пункте [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ].	До 16 буквенно- цифровых символов
ИЗМЕНИТЬ ПАРОЛЬ	Измените пароль, зарегистрированный в пункте [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ].	До 16 буквенно- цифровых символов
РАЗРЕШИТЬ	Выберите, разрешить или отключить учетную запись. При выборе ВКЛ. учетная запись будет разрешена. При выборе ВЫКЛ. учетная запись будет отключена. С помощью данной учетной записи нельзя подключиться к HTTP серверу, для которого необходимо выполнить авторизацию, или управлять данным изделием с помощью функции АВТОРИЗ. УПРАВЛЕНИЯ ПК.	

## 5. Использование экранного меню

УДАЛЕНИЕ	Удалите ИМЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ и ПАРОЛЬ, установленные в пункте [УЧЕТНАЯ ЗАПИСЬ].	_
	ПРИМЕЧАНИЕ:	
	Если все учетные записи ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 1, ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 2 и ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ 3 удалены,	
	нельзя подключиться к HTTP-серверу, для которого необходимо выполнить авторизацию,	
	или осуществлять управление изделием с помощью функции АВТОРИЗ. УПРАВЛЕНИЯ ПК.	

## [ПАРОЛЬ]



Установите пароль для сетевого администратора.	До 10 буквенно-
Когда пароль задан, отобразится окно подтверждения при открытии экрана [СЕТЕВОЙ	цифровых
СЕРВИС] в экранном меню и вкладки [СЕРВИСЫ] НТТР сервера, а затем следует ввести	символов
пароль.	
Установите пароль с помощью комбинации кнопок 🛛 🖓 на основном блоке или пульте	
ДУ.	
Чтобы удалить пароль, оставьте поле ввода [ПАРОЛЬ] пустым.	
ПРИМЕЧАНИЕ:	
• Запишите пароль и храните его в надежном месте.	
<ul> <li>Если Вы забыли пароль, обратитесь за помощью к дистрибьютору.</li> </ul>	

#### [ПАРАМЕТРЫ ИСТОЧНИКА(1)]

•	ВВОД ПАРАМЕТ	НАСТР. ГРЫ ИСТС	отобр/ ИНИКА (1)	4Ж.	вкл.	ИНФ. (4/6	)
	ВЫБОР Ф ПЛАВНОВ ФОН ВЕРСИЯ ВЕРСИЯ	аб ввод E переклі EDID HDCP	АЮЧЕНИЕ	посл выкл синиі	ЕДН Й		
	ENTER B	ыбрать	ЕХІТ :ВЫХО	Д \$:Г	TEPEM.	•:ПЕРЕМ.	
		411				СЛОЖНОЕ	

#### Выбор источника по умолчанию [ВЫБОР ФАБ ВВОДА]

Для проектора можно указать какой-либо из его входов в качестве источника по умолчанию, к которому проектор будет обращаться всякий раз при включении.

ПОСЛЕДН В качестве источника по умолчанию, к которому проектор будет обращаться всякий раз при включении, устанавливается преды- дущий или последний активный вход.
ABTO Ищет активный источник в порядке HDMI1 $\rightarrow$ HDMI2 $\rightarrow$ DisplayPort1 $\rightarrow$ DisplayPort2 $\rightarrow$ HDBaseT $\rightarrow$ SDI1 $\rightarrow$ SDI2 $\rightarrow$ SDI3 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI2 $\rightarrow$ SDI3 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI2 $\rightarrow$ SDI3 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$ SDI2 $\rightarrow$ SDI3 $\rightarrow$ SDI4 $\rightarrow$
HDMI1Каждый раз при включении проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему HDMI 1 IN.
HDMI2Каждый раз при включении проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему HDMI 2 IN.
DisplayPort1 Каждый раз при включении проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему DisplayPort1 IN.
DisplayPort2Каждый раз при включении проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему DisplayPort2 IN.
HDBaseTПроецирование сигнала HDBaseT.
SDI1 Каждый раз при запуске проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему SDI1 IN.
SDI2Каждый раз при запуске проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему SDI2 IN.
SDI3Каждый раз при запуске проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему SDI3 IN.
SDI4 Каждый раз при запуске проектора отображается цифровой источник, подключенный к разъему SDI4 IN.
SLOT Отображается изображение с дополнительной платы (продается отдельно), вставленной в разъем SLOT.

### [ПЛАВНОЕ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ]

При переключении входных разъемов изображение, проецируемое до переключения, остается на экране для того, чтобы на новое изображение можно было переключиться без перерыва в проецировании из-за отсутствия сигнала.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

Эта функция не будет работать должным образом, если выбрано значение входного сигнала, отличное от 60/30 Гц для вертикальной частоты.

#### Выбор цвета или логотипа для фона [ФОН]

С помощью данной функции при отсутствии сигнала может отображаться фон синего/черного цвета или заставка с изображением логотипа. [СИНИЙ] фон – установка по умолчанию.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

Как изменить изображение, используемое в качестве логотипа, см. на стр. 165.

## [BEPCИЯ EDID]

Выберите версию EDID для разъемов HDMI 1 IN и HDMI 2 IN.

РЕЖИМ1 ..... Поддерживает общий сигнал

РЕЖИМ2 ..... Поддерживает сигнал 4К

Выберите этот режим для отображения изображения 4К с помощью устройства, поддерживающего 4К

ПРИМЕЧАНИЕ:

Если изображение и звук не могут быть выведены в [РЕЖИМ2], переключитесь на [РЕЖИМ1].

### [**ВЕРСИЯ HDCP**]

Выберите версию HDCP для разъемов HDMI 1 IN, HDMI 2 IN и HDBaseT IN/Ethernet.

HDCP2.2.... Автоматически переключает режим HDCP2.2 и HDCP1.4

HDCP1.4..... Принудительно выполняет передачу с помощью HDCP1.4

### [ПАРАМЕТРЫ ИСТОЧНИКА(2)]



## [СВЯЗЬ SDI]

Выберите способ отображения сигнала, подаваемого на входной разъем SDI1/SDI2/SDI3/SDI4. Установите [ЧЕТВЕРНОЙ] для отображения сигнала 4К в четырех разъемах SDI.

ОДИНАРНЫЙ	Установите входы SDI1, SDI2, SDI3, SDI4 на соответствующую автономную линию (каждый входной сигнал отображается как одно изображение).
ЧЕТВЕРНОЙ	Установите входы SDI1, SDI2, SDI3 и SDI4 на четырехканальный режим (четыре входных сигнала отображаются как одно изобра- жение). Выберите, когда формат передачи установлен на «Square Division».
QUAD(2SI)	Установите входы SDI1, SDI2, SDI3 и SDI4 на четырехканальный режим (четыре входных сигнала отображаются как одно изобра- жение). Выберите, когда формат передачи установлен на «2 Sample Interleave».
ДВОЙНОЙ	Сдвоенное отображение из входов SDI1 и SDI2.
ПРИМЕЧАНИЕ: Лля отображения изобл	пажений в цетыреуканальном. QIIAD(2SI) или делуканальном режиме выберите вход SDI1

## [СВЯЗЬ DP]

Выберите способ отображения входного сигнала на входной разъем DisplayPort1/DisplayPort2.

ОДИНАРНЫЙ	Установите входы DisplayPort1 и DisplayPort2 на соответствующий одинарный канал (один входной сигнал отображается как одно изображение).
ДВОЙНОЙ	. Сдвоенное отображение из входов DisplayPort1 и DisplayPort1.
ПРИМЕЧАНИЕ:	
Для отображения изображе	ний в двухканальном режиме выберите вход DisplayPort 1.

## [НАСТРОЙКИ ПИТАНИЯ]

ввод	НАСТР.	ОТОБР.	АЖ.	вкл.	ИНФ.	0/0
ПРЯМОЕ ВЫБОР А АВТО ВЬ ВЫКЛ ТА ПИТАН. S	ВКЛ. ПИТ ВТО ВКЛ ІКЛ. ПИТ/ ЙМЕР SLOT	ния • восс . пит. ания	выкл выкл выкл	L. L. L.		
ENTER :BE	ыБРАТЬ 411	EXIT : BUXC	)Д \$:	NEPEM.	Ф:ПЕРЕ СЛОЖН	EM. OE

## Включение функции прямого включения питания [ПРЯМОЕ ВКЛ. ПИТ.]

Функция автоматически включает проектор, когда кабель питания подключается к работающей электрической розетке. Это устраняет необходимость постоянно пользоваться кнопкой POWER на пульте дистанционного управления или корпусе проектора.

#### Включение проектора при обнаружении входного сигнала [ВЫБОР АВТО ВКЛ. ПИТ.]

При включении этой функции в режиме ожидания проектор автоматически определяет ввод синхронизирующего сигнала и проецирует его с выбранных разъемов.

ВЫКЛ...... Функция ВЫБОР АВТО ВКЛ. ПИТ. отключена.

HDMI1, HDMI2, DisplayPort1, DisplayPort2, HDBaseT, SDI1, SDI2, SDI3, SDI4, SLOT

ПРИМЕЧАНИЕ:

 Если вы хотите активировать функцию ВЫБОР АВТО ВКЛ. ПИТ. после переключения питания проектора в положение ВЫКЛ., то прервите сигнал от входных разъемов или извлеките компьютерный кабель из проектора, подождите более 3 секунд, а затем подайте сигнал от выбранного разъема.

#### Включение управления питанием [АВТО ВЫКЛ. ПИТАНИЯ]

Когда эта опция выбрана, можно разрешить автоматическое отключение проектора (через выбранное время: 0:05, 0:10, 0:15, 0:20, 0:30, 1:00), если сигнал отсутствует на всех входах или не выполняются никакие операции.

#### Использование таймера выключения [ВЫКЛ ТАЙМЕР]

- 1. Выберите подходящее время от 30 минут до 16 часов: ВЫКЛ., 0:30, 1:00, 2:00, 4:00, 8:00, 12:00, 16:00.
- 2. Нажмите кнопку ENTER на пульте дистанционного управления.
- 3. Отсчет оставшегося времени отображается в нижней части экранного меню.

#### 4. Когда отсчет закончится, проектор выключится.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Чтобы отменить предустановленное время, выберите для него значение [ВЫКЛ.] или отключите питание проектора.
- Когда до выключения проектора останется 3 минуты, в нижней части экрана появится сообщение [ПРОЕКТОР ВЫКЛЮЧИТСЯ ЧЕРЕЗ 3 МИНУТЫ].

### Настройка для дополнительной платы [ПИТАН. SLOT]

При использовании дополнительной платы, установленной в слоте, настройте следующие опции.

ВКЛ. ПРОЕКТОРА...... Данная функция включит или выключит питание дополнительной платы.

ВЫКЛ.: принудительно выключите питание дополнительной платы, установленной в слоте.

ВКЛ.: выключите питание дополнительной платы, установленной в слоте.

РЕЖ. ОЖ. ПРОЕК. ............ Данная функция автоматически включит или отключит дополнительную плату, установленную в слоте, когда проектор находится в режиме ожидания.

ОТКЛЮЧИТЬ: выберите данную опцию, чтобы отключить дополнительную плату в режиме ожидания проектора.

РАЗРЕШИТЬ: выберите данную опцию, чтобы включить дополнительную плату в режиме ожидания проектора.

#### Восстановление установок по умолчанию [ВОССТ.]

Функция ВОССТ. позволяет изменить регулировки и настройки на заводские настройки для источника (всех источников), кроме следующих:

	ввод	HACTP.	отображ.	вкл.	ИНФ.
•	НАСТРО	йки пита	ния • восст. •	-	6/6
	ТЕКУЩ ВСЕ Д/ ВСЕ Д/ СБРОС	ИЙ СИГНА АННЫЕ АННЫЕ (ВІ ВРЕМЕНИ	\Л КЛЮЧАЯ СПИСО 1 НАРАБОТКИ ⊄	К ВВОДА) ИЛЬТРА	
	ENTER :B	ЫБРАТЬ	ЕХІТ : ВЫХОД	≑:ПЕРЕМ.	<₽:ПЕРЕМ.
	O HDI	MI1			сложное

## [ТЕКУЩИЙ СИГНАЛ]

Возвращает настройкам текущего сигнала предустановленные заводские значения.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

• Настроенные значения сигнала, блокированного в СПИСОК ВВОДА, сбросить невозможно.

## [ВСЕ ДАННЫЕ]

Возвращает настройкам и параметрам всех сигналов предустановленные заводские значения.

Могут быть сброшены все параметры **КРОМЕ** [СПИСОК ВВОДА], [ГЕОМЕТР. КОРРЕКЦИЯ], [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ], [НА-СТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ], [МУЛЬТИЭКРАН], [ЯЗЫК], [ФИЛЬТРОВАТЬ СООБЩЕНИЕ], [ТИП ЭКРАНА], [РЕЖИМ ВЕНТИЛЯТО-РА], [ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО], [СТАТИЧЕСКОЕ СХОЖДЕНИЕ], [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], [РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА], [НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ], [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.], [БЕЗОПАСНОСТЬ], [СКОРОСТЬ КОММУНИКАЦИИ], [КОНТРОЛЬ ID], [СЕТЕВЫЕ НАСТРОЙКИ], [ФОН], [ВЕРСИЯ EDID], [НDCP VERSION], [SDI LINK], [СВЯЗЬ DP], [ВЫКЛ ТАЙМЕР], [НАРАБОТКА ИСТОЧНИКА СВЕТА], [НАРАБОТКА ФИЛЬТРА], [НАР. Р. НИЗ. СК. ВЕН.].

## [ВСЕ ДАННЫЕ (ВКЛЮЧАЯ СПИСОК ВВОДА)]

Сброс всех регулировок и настроек для всех сигналов, включая [СПИСОК ВВОДА], до заводских настроек, кроме [ГЕО-МЕТР. КОРРЕКЦИЯ], [СМЕШИВАНИЕ КРАЕВ], [НАСТРОЙКА ИЗОБРАЖЕНИЯ], [МУЛЬТИЭКРАН], [ЯЗЫК], [ФИЛЬТРОВАТЬ СО-ОБЩЕНИЕ], [ТИП ЭКРАНА], [РЕЖИМ ВЕНТИЛЯТОРА], [ССЫЛКА БАЛАНСА БЕЛОГО], [СТАТИЧЕСКОЕ СХОЖДЕНИЕ], [ССЫЛ. ПАМ. ОБ.], [РЕЖИМ АДМИНИСТРАТОРА], [НАСТР. ДАТЫ И ВРЕМЕНИ], [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.], [БЕЗОПАСНОСТЬ], [СКО-РОСТЬ КОММУНИКАЦИИ], [КОНТРОЛЬ ID], [СЕТЕВЫЕ НАСТРОЙКИ], [ФОН], [ВЕРСИЯ ЕDID], [НDCP VERSION], [SDI LINK], [СВЯЗЬ DP], [ВЫКЛ ТАЙМЕР], [НАРАБОТКА ИСТОЧНИКА СВЕТА], [НАРАБОТКА ФИЛЬТРА], [НАР. Р. НИЗ. СК. ВЕН.]. А также удаляет все сигналы, сохраненные в параметре [СПИСОК ВВОДА], и выполняет возврат к заводским установкам.

ПРИМЕЧАНИЕ: заблокированные сигналы в списке ввода не могут быть сброшены.

#### Сброс времени наработки фильтра [СБРОС ВРЕМЕНИ НАРАБОТКИ ФИЛЬТРА]

Сбрасывает время наработки фильтра на нуль. Выбор этой опции отображает подменю для подтверждения. Выберите [ДА] и нажмите кнопку ENTER.

При отгрузке [ВЫКЛ.] задано для [ФИЛЬТРОВАТЬ СООБЩЕНИЕ]. Когда выбрано [ВЫКЛ.], не нужно сбрасывать время наработки фильтра.

ПРИМЕЧАНИЕ: истекшее время наработки фильтра останется неизменным даже при выполнении [ВОССТ.] в меню.

## **3** Описания и функции меню [ИНФ.]

Отображает состояние текущего сигнала и использования светового модуля. Этот пункт включает десять страниц. Здесь содержится следующая информация:

ПОДСКАЗКА: при нажатии кнопки HELP на пульте дистанционного управления отображаются элементы меню [ИНФ.].

## [ВРЕМЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ]

	ввод	HACTP.	ОТОБР/	\Ж.	вкл.	ИНФ.	
•	время	использо	ВАНИЯ • ИС	точник	(1) 🕨		1/5
	НАРАБ. НАРАБС НАР. Р.	ИСТОЧН. ( )ТКА ФИЛЬ НИЗ. СК. Е	CBETA STPA BEH.	00000 00000 00000	(H) (H) (H)	/ 00000 / 00000	(H) (H)
	ENTER	зыход	EXIT :BUXO	д ‡:⊓I	EPEM	. •:ПЕ	PEM.
	О НО	MI1				слож	KHOE

[НАРАБ. ИСТОЧН. СВЕТА] (Ч) [НАРАБОТКА ФИЛЬТРА] (Ч) [НАР. Р. НИЗ. СК. ВЕН.] (Ч)

## [ИСТОЧНИК(1)]

	ввод	HACTP.	ОТОБРА	.ж.	вкл.	ИНФ.
•	время ис	СПОЛЬЗОВА	ния • <mark>ИС</mark>	гочник	(1) <b>&gt;</b>	1/5
	ВХОДНАЯ РАЗРЕШЕ ГОРИЗОН ВЕРТИКА ПОЛЯРН ( ТИП СКАН НАЗВАНИ NO, ПОЗИ	КЛЕММА НИЕ Т ЧАСТОТА ЛЬНАЯ ЧАС СИНХРОНИЗ НИРОВАНИЯ Е ИСТОЧНИ IЦИИ	тота ац ка	HDMI1 1024x7 48.58[I 62.13[I H:( - ) СПЛОШ 1024x7 1	768 kHz] Hz] V:( - ) IHAЯ PA3 768	ВЕРТКА
	ENTER :Bb	іход 🔳	хіт):ВЫХО,	д \$:П	EPEM.	
	— НДМ					СЛОЖНОЕ

ВХОДНАЯ КЛЕММА ГОРИЗОНТ ЧАСТОТА ПОЛЯРН СИНХРОНИЗАЦ НАЗВАНИЕ ИСТОЧНИКА РАЗРЕШЕНИЕ ВЕРТИКАЛЬНАЯ ЧАСТОТА ТИП СКАНИРОВАНИЯ NO. ПОЗИЦИИ

## [ИСТОЧНИК(2)]

	ввод	HACTP.	ОТОБРА	\Ж.	вкл.	ИНФ.	
•	источни	<mark>К(2)</mark> • ИСТ	ОЧНИК(3)	• ИСТО	ЧНИК(4)	•	2/5
	ТИП СИГН БИТОВАЯ ВИДЕО УР ЗД ФОРМ	НАЛА I ГЛУБИНА ≥ОВЕНЬ АТ		RGB 6[bits] ПОЛНЬ УПАКО	ІЙ ВКА КАДІ	POB	
	ENTER B	іход 🛛 🏾	ЕХІТ :ВЫХО	д 💠 П	EPEM.	⊕:ПЕР	'EM.
	💭 НОМ	11				сложн	IOE

#### ТИП СИГНАЛА ВИДЕО УРОВЕНЬ

БИТОВАЯ ГЛУБИНА 3D ФОРМАТ

## [ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ(1)]

	ввод	HACTP.	ОТОБРА	ж.	вкл.	ИНФ.	
٩	провод.	локал. с	ЕТЬ (1) 🛌				3/5
	СЕТЕВОЙ АДРЕС IP ПОД СЕТІ ВХОД АДРЕС M. DNS	ИНТЕРФЕ ЕВАЯ МАС АС	ЙС КА	LAN 192.16 255.25 192.16 01-02- 192.16	8.0.10 5.255.0 8.0.1 •03-04-0 8.0.1	15-06	
	ENTER :Bb	іход (	ЕХІТ :ВЫХО,	ц ≑:П	EPEM.	Interpretation →: The provide the second	PEM.
	🔘 ном	11				сложі	HOE

СЕТЕВОЙ ИНТЕРФЕЙС ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА АДРЕС МАС АДРЕС IP ВХОД DNS

## [ПРОВОД. ЛОКАЛ. СЕТЬ(2)]

ввод	HACTP.	отображ.	ВКЛ.	ИНФ.					
<ul> <li>провод</li> </ul>	. ЛОКАЛ. (	СЕТЬ (2) • VER	\$ION(1) •	ДРУГИЕ 🕨	4/5				
СЕТЕВО АДРЕС I ПОД СЕ ВХОД АДРЕС I DNS	Й ИНТЕРФ Р ТЕВАЯ МАІ МАС	ЕЙС НІ 15 СКА 25 15 10 15	DBaseT 02.168.1.10 05.255.0.0 02.168.1.1 0-20-30-40 02.168.1.1	)-50-60					
ENTER : B	ыход MI1	ЕХІТ :ВЫХОД	≑:ПЕРЕМ.	•≎:ПЕР Сложн	YEM. HOE				
СЕТЕВОЙ ИНТЕРФЕЙС ПОД СЕТЕВАЯ МАСКА									

ПОД СЕТЕВАЯ МА АДРЕС МАС АДРЕС IP ВХОД DNS

## [VERSION(1)]

	ввод	HACTP.	ОТОБРАЖ	. вкл	I. ИНФ	
•	провод.	локал. с	СЕТЬ (2) • VE	RSION(1)	• ДРУГИЕ	4/5
		_		~~		
	FIRMWARI	=	1	.00		
	DATA FIRMWARE2		1			
			1			
	ENTER :Bb	ход	<b>ЕХІТ:ВЫХОД</b>	<b>≑:</b> ΠEPEN	Λ. ●:Π	EPEM.
	🗢 ном	11			сло	жное
	ENTER BL	ход 11	<b>ЕХІТ</b> :ВЫХОД	¢:ΠEPEN	И. •н:П Сло	ЕРЕМ. ЖНОЕ

FIRMWARE FIRMWARE2 DATA

## [ДРУГИЕ]

	ввод	HACTP.	ОТОБР.	АЖ.	вкл.	ИНΦ.	
•	провод.	ЛОКАЛ.	СЕТЬ (2) • \	VERSION	√(1) • <mark>Д</mark> Р	УГИЕ 🛌	4/5
	ДАТА/ВР НАЗВАНИ MODEL N SERIAL N ID ОБЪЕН	EMЯ E ПРОЕК O. UMBER (ТИВА	TOPA	01/01/ PJ-01:	/2016 ПТ 23456789	00:00	
	ENTER :Bb	іход	EXIT : BUXC	)д 💠 П	IEPEM.	Image: Image: Image: weighted the second	EM.
		111				сложн	IOE

ДАТА/ВРЕМЯ MODEL NO. ID ОБЪЕКТИВА

## HA3BAHИЕ ПРОЕКТОРА SERIAL NUMBER

## [УСЛОВИЯ]

	ввод	HACTP.	ОТОБРА	\Ж.	вкл.	ИНΦ.	
•	условия	• HDBas	eT 🕨			(	5/5
	ТЕМПЕРА ТЕМПЕРА ТЕМПЕРА ТЕМПЕРА АТМОСФІ НАПРЯЖЕ	АТУРА НА АТУРА НА АТУРА НА АТУРА НА ЕРНОЕ Д СНИЕ АСІІ	А ВХОДЕ 1 А ВХОДЕ 2 А ВХОДЕ 3 А ВХОДЕ 4 АВЛЕНИЕ N	2.2°C / 3.1°C / 4.1°C / 5.1°C / 14[hPa 9[V] /	7 10.6°F 7 20.6°F 7 30.6°F 7 40.6°F 1] 7[V]		
	ENTER :BB	іход 111	ехіт:ВЫХО	д \$:П	EPEM.	Ф:ПЕРЕ СЛОЖН	EM. OE

ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 1 ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 3 АТМОСФЕРНОЕ ДАВЛЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 2 ТЕМПЕРАТУРА НА ВХОДЕ 4 НАПРЯЖЕНИЕ ACIN

## [HDBaseT]

ввод	HACTP.	ОТОБРАЖ	. вкл	. ИНФ.	
<ul> <li>услови:</li> </ul>	1 • HDBaseT	•	_	_	5/5
КАЧЕСТІ РЕЖИМ І СОСТОЯ СТАТУС	ЗО СИГНАЛА РАБОТЫ НИЕ СВЯЗИ НДМІ	, н н н н	OPMAЛЬH DBaseT DBaseT ET HDMI	DE	
ENTER :B	ыход 🛛 🗨	хіт :ВЫХОД	<b>≑:</b> ΠEPEN	1. ●:ПЕР	EM.
	vii1			СЛОЖН	IOE

КАЧЕСТВО СИГНАЛА СОСТОЯНИЕ СВЯЗИ РЕЖИМ РАБОТЫ СТАТУС HDMI

## 6. Подключение к другому оборудованию

Ниже приведен пример подключения к внешнему оборудованию.

Соединительные кабели не входят в комплект поставки этого устройства. Для подключения используйте подходящие кабели.



Для подключения к HDMI, DisplayPort, BNC и LAN используйте экранированный кабель.

Использование других кабелей может создавать помехи от принимаемых радио и телевизионных сигналов.



## (1) Кабель HDMI (в комплект поставки не входит)

- Используйте сертифицированный высокоскоростной кабель High Speed HDMI<sup>®</sup> или высокоскоростной кабель High Speed HDMI<sup>®</sup>, совместимый с Ethernet.
- При подключении Blu-ray проигрывателя к разъему HDMI 1 IN или HDMI 2 IN проектора уровень видеосигнала проектора можно установить в соответствии с уровнем видеосигнала Blu-ray проигрывателя. В меню выберите [HACTP.] → [ВИДЕО] → [ВИДЕО УРОВЕНЬ] и выполните необходимые настройки.

## (2) Кабель DisplayPort (в комплект поставки не входит)

• Используйте сертифицированный кабель DisplayPort.



### (3) Кабель BNC (в комплект поставки не входит)

- Используйте кабели 5С-FB или выше (5С-FB, 7С-FB и т.д.) или Belden 1694А или выше. Кроме того, длина кабеля должна быть не более 100 м.
- Допустимая длина кабелей может различаться в зависимости от сигнала.

#### ④ LAN-кабель (в комплект поставки не входит)

- Используйте экранированный кабель типа «витая пара» (STP) категории 5е или выше в качестве LAN-кабеля (продается отдельно).
- Порт HDBaseT проектора поддерживает сигналы HDMI (HDCP) от передающих устройств, управляющие сигналы с внешних устройств (последовательные, по локальной сети) и сигналы дистанционного управления (ИК команды).
- Максимальное расстояние для передачи по LAN-кабелю составляет 100 м (максимальное расстояние составляет 70 м для сигнала 4К)
- Не используйте другое передающее оборудование между проектором и передающим оборудованием. В результате качество изображения может ухудшиться.
- Не гарантируется работа данного проектора со всеми доступными в продаже передающими устройствами HDBaseT.

После включения питания устройства выберите вход в соответствии с соединительным разъемом.

Входной разъем	Кнопка на корпусе проектора	Кнопка на пульте дис- танционного управ- ления	Примечание
HDMI1/2 IN	HDMI	HDMI	При каждом нажатии выполняется переключение между HDMI1 и HDMI2.
DisplayPort 1/2 IN	DisplayPort	DisplayPort	<ul> <li>При каждом нажатии выполняется переключение между DisplayPort1 и DisplayPort2.</li> <li>Выберите DisplayPort1 для двухканального режима.</li> </ul>
SDI 1/2/3/4 IN	3G/HD/SD-SDI	AUX	<ul> <li>При каждом нажатии выполняется переключение между SDI1, SDI2, SDI3 и SDI4.</li> <li>Выберите SDI1 для четырехканального или двухканального режима.</li> </ul>
HDBaseT	HDBaseT	NETWORK	_

## 7. Техническое обслуживание

#### ПРИМЕЧАНИЕ

• Очистку внутренних деталей проектора должен выполнять дистрибьютор.

## Очистка корпуса

## <u> предупреждение</u>

• Не используйте распылитель, содержащий горючий газ, для удаления пыли, скопившейся в корпусе и т. д. Это может привести к пожару.

Перед проведением технического обслуживания проектора всегда обязательно проверяйте, выключен ли проектор и отключена ли вилка от электросети.

- Протирайте сухой мягкой тканью без ворса.
   Если корпус слишком грязный, протрите его хорошо выжатой тканью, смоченной в нейтральном моющем средстве, разведенном водой, а затем протрите сухой тканью.
   Если используется салфетка для пыли с химическими реагентами, следуйте инструкциям в прилагаемом руководстве.
- Не пользуйтесь растворителями, например разбавителем или бензолом. Покрытие может повредиться или отслоиться.
- Удаляйте пыль с вентиляционного отверстия с помощью пылесоса со щеткой-насадкой. Ни в коем случае не допускайте прямого контакта чистящего устройства без насадки и не используйте для чистки конические насадки.
- Регулярно производите чистку вентиляционного отверстия. Скопление пыли может вызвать нагревание внутри аппарата, что ведет к неполадкам в его работе. Периодичность процедуры может быть разной в зависимости от расположения проектора и составляет около 100 часов.
- Не царапайте корпус и не допускайте ударов по нему тяжелыми предметами. Это может оставить царапины на проекторе.
- Для получения сведений о чистке внутренних компонентов проектора обратитесь к дилеру/дистрибьютору.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

 Не допускайте попадания на корпус, объектив или экран средства от насекомых или другой летучей жидкости. Кроме того, не допускайте длительного контакта корпуса с любым резиновым или пластмассовым предметом. Покрытие может повредиться или отслоиться.

## Очистка объектива

Чистка объектива идентична чистке объектива фотоаппарата (с использованием доступной в продаже груши для продувания для фотоаппарата или очищающей бумаги для очков). Старайтесь не повредить объектив во время чистки.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не смотрите в источник света, когда проектор включен. Проектор излучает яркий свет, который может привести к нарушению зрения.
- Не используйте распылитель, содержащий горючий газ, для удаления пыли, приставшей к объективу и т. д. Это может привести к пожару.

## **А**ВНИМАНИЕ

 Перед очисткой объектива выключите проектор, убедитесь, что охлаждающий вентилятор полностью остановился, а затем выключите основной переключатель питания. Убедитесь в полном охлаждении устройства перед очисткой объектива.

## 🕄 Очистка воздухоочистителей

Воздухоочистители крепятся на вентиляционном отверстии проектора для предотвращения попадания пыли. Периодически очищайте воздухоочистители, чтобы поддерживать работу проектора.

## 🗕 предупреждение

- Пыль в воздухоочистителях будет препятствовать вентиляции проектора, вызовет повышение внутренней температуры и может привести к пожару или неисправности.
- Не используйте распылитель, содержащий горючий газ, для удаления пыли, скопившейся в фильтрах и т. д. Это может привести к пожару.

## **А**ВНИМАНИЕ

 Перед очисткой фильтра выключите проектор, убедитесь, что охлаждающий вентилятор полностью остановился, а затем выключите питание от сети переменного тока. Убедитесь в полном охлаждении устройства перед очисткой фильтра. Снятие крышки фильтра во время работы устройства может привести к ожогам или поражению электрическим током при контакте с внутренними деталями.

В устройстве используется двухслойный металлический сетчатый фильтр, установленный за крышкой фильтра. При регулярной чистке его можно использовать повторно.

При очистке воздухоочистителя очищайте всю его поверхность.

Вентиляционное отверстие (крышка фильтра/фильтр)



Вентиляционное отверстие (крышка фильтра/фильтр)

Воздуховыпускное отверстие

## Очистка воздухоочистителя

## 1. Снимите переднюю крышку воздухоочистителя.

Чтобы снять переднюю крышку воздухоочистителя, потяните ее в направлении стрелки.



## 2. Снимите воздухоочиститель.

(1) Нажмите кнопку стопора (в 2 местах).

(2) Потяните верхнюю часть воздухоочистителя на себя. Высвободив верхнюю часть воздухоочистителя, потяните его вверх по диагонали, чтобы полностью снять фильтр.

3. Поднимите воздухоочиститель в направлении стрелки и снимите его.

## 4. Снимите воздухоочистители.

(1) Сдвиньте верхний воздухоочиститель в показанном ниже направлении.



(2) Поднимите верхний воздухоочиститель в направлении стрелки и снимите его.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

 Не прилагайте чрезмерную силу и не пытайтесь поддевать, чтобы открыть. Это может деформировать фланец, вследствие чего установить крышку фильтра повторно будет невозможно.



## 5. Очистите всю пыль из фильтров с помощью пылесоса.

(1) Осторожно удалите пыль с крышек фильтров, а также с обеих сторон всех фильтров.



ПРИМЕЧАНИЕ

- При очистке фильтра пылесосом всегда используйте мягкую насадкущетку. Это защитит фильтр от повреждения.
- Не мойте фильтр водой. Это может привести к повреждению мембраны фильтра, а также к засорению.





6. Соберите различные детали фильтра вместе и закрепите их внутри крышки фильтра.



Фильтр грубой очистки

Фильтр тонкой очистки

Крышка фильтра

#### 7. Зафиксируйте фильтр внутри проектора.

- (1) Защелкните лапки крышки фильтра в прорезь проектора, чтобы закрепить его.
- (2) Установите положение воздухоочистителя, совместив его с вентиляционным отверстием.

**8. Прикрепите крышку переднего воздухоочистителя.** Чтобы установить крышку переднего воздухоочистите-

ля, сдвиньте ее в направлении стрелки.



Пазы

Пазы

#### 9. Очистите другие воздушные фильтры воздухозаборных отверстий таким же образом.

Очистите другие воздушные фильтры воздухозаборных отверстий таким же образом, как в шагах с (2) по (7).

ПРИМЕЧАНИЕ

- Перед включением питания убедитесь, что все крышки фильтра на месте. Если они не установлены должным образом, пыль может попасть внутрь проектора, что приведет к неисправности.
- Сбросьте время использования воздушного фильтра после очистки фильтров.

#### Обнуление времени использования воздухоочистителя

- 1. Включите питание проектора.
- 2. Выберите [ВКЛ.] → [ВОССТ.] и выполните [СБРОС ВРЕМЕНИ НАРАБОТКИ ФИЛЬТРА].

На этом обнуление времени использования воздухоочистителя завершено.

## Расстояние до проекции и размер экрана

С данным проектором можно использовать семь отдельных байонетных объективов. Просмотрите информацию на данной странице и используйте объектив, подходящий для условий установки (для размера экрана и расстояния до проекции). Установку и замену объективов должен выполнять дистрибьютор.

Числа, приведенные в следующей таблице, означают проекционное расстояние между поверхностью объектива и экраном.

### Типы объективов и проекционное расстояние

### 4 096 × 2 160 (соотношение сторон: 17:9)

ед. изм.: дюйм

ед. изм.: м

Размер	р Название модели объектива							
экрана	L2K-10F1	L4K-11ZM	L4K-15ZM	L4K-20ZM	L2K-30ZM	L2K-43ZM1	L2K-55ZM1	
100"	78,7	105,9–149,6	131,2–181,1	185,0–303,1	232,3–338,6	338,6–476,4	433,1–677,2	
120"	94,5	128,0-181,1	158,4–220,5	216,5–362,2	279,5–409,4	405,5–574,8	519,7-818,9	
150"	122,0	161,2–224,4	199,1–275,6	271,7–448,8	354,3–511,8	511,8–720,5	653,5–1 027,6	
200"	161,4	216,6-303,1	267,0-370,1	358,3–598,4	476,4–689,0	685,0–968,5	874,0–1 374,0	
250"	204,7	271,9–378,0	334,8–460,6	444,9–744,1	594,5-862,2	858,3–1 212,6	1 098,4–1 720,5	
300"	244,1	327,2–456,7	402,7–555,1	531,5–889,8	716,5–1 035,4	1 031,5–1 456,7	1 318,9–2 070,9	
350"	287,4	382,5–492,1	470,5–649,6	618,1–1 039,4	838,6–1 212,6	1 208,7–1 704,7	1 543,3–2 417,3	
400"	326,8	437,9–610,2	538,4–744,1	704,7–1 185,0	956,7–1 385,8	1 381,9–1 948,8	1 763,8–2 763,8	
500"	409,4	548,5–763,8	674,1–929,1	878,0–1 476,4	1 200,8–1 736,2	1 728,3–2 440,9	2 208,7–3 460,6	
600"	492,1	659,2–917,3	809,8–1 118,1	1 051,2–1 771,7	1 440,9–2 086,6	2 078,7–2 929,1	2 653,5–4 153,5	
800"	657,5	880,5-1 224,4	1 081,2–1 492,1	1 397,6–2 358,3	1 925,2–2 783,5	2 775,6–3 913,4	3 543,3–5 547,2	
1 000"	822,8	1 101,8–1 531,5	1 352,6–1 866,1	1 744,1–2 944,9	2 409,4–3 484,3	3 468,5–4 893,7	4 433,1–6 937,0	

Размер			Назва	ние модели объе	ктива		
экрана	L2K-10F1	L4K-11ZM	L4K-15ZM	L4K-20ZM	L2K-30ZM	L2K-43ZM1	L2K-55ZM1
100"	2,0	2,7–3,8	3,3–4,6	4,7–7,7	5,9–8,6	8,6–12,1	11,0–17,2
120"	2,4	3,3–4,6	4,0–5,6	5,5–9,2	7,1–10,4	10,3–14,6	13,2–20,8
150"	3,1	4,1–5,7	5,1–7,0	6,9–11,4	9,0–13,0	13,0–18,3	16,6–26,1
200"	4,1	5,5–7,7	6,8–9,4	9,1–15,2	12,1–17,5	17,4–24,6	22,2–34,9
250"	5,2	6,9–9,6	8,5–11,7	11,3–18,9	15,1–21,9	21,8-30,8	27,9–43,7
300"	6,2	8,3–11,6	10,2–14,1	13,5–22,6	18,2–26,3	26,2-37,0	33,5–52,6
350"	7,3	9,7–12,5	12,0–16,5	15,7–26,4	21,3–30,8	30,7–43,3	39,2–61,4
400"	8,3	11,1–15,5	13,7–18,9	17,9–30,1	24,3–35,2	35,1–49,5	44,8–70,2
500"	10,4	13,9–19,4	17,1–23,6	22,3–37,5	30,5–44,1	43,9–62,0	56,1–87,9
600"	12,5	16,7–23,3	20,6–28,4	26,7–45,0	36,6–53,0	52,8–74,4	67,4–105,5
800"	16,7	22,4–31,1	27,5–37,9	35,5–59,9	48,9–70,7	70,5–99,4	90,0–140,9
1 000"	20,9	28,0-38,9	34,4-47,4	44,3-74,8	61,2-88,5	88,1-124,3	112,6-176,2

#### ПОДСКАЗКА

• Расчет расстояния до проекции в зависимости от размера экрана

Проекционное расстояние объектива L2K-10F1 (м) = от  $H \times 0,93$ : 78,7 дюйма/2,0 м (мин.) до 822,8 дюйма/20,9 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-11ZM (м) = от  $H \times 1,24$  до  $H \times 1,73$ : 105,9 дюйма/2,7 м (мин.) до 1 531,5 дюйма/38,9 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-15ZM (м) = от  $H \times 1,52$  до  $H \times 2,10$ : 131,2 дюйма/3,3 м (мин.) до 1 866,1 дюйма/47,4 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-20ZM (м) = от  $H \times 1,98$  до  $H \times 3,34$ : 185,0 дюйма/4,7 м (мин.) до 2 944,9 дюйма/74,8 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-20ZM (м) = от  $H \times 1,98$  до  $H \times 3,92$ : 232,3 дюйма/5,9 м (мин.) до 3 484,3 дюйма/88,5 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-30ZM (м) = от  $H \times 2,71$  до  $H \times 3,92$ : 232,3 дюйма/5,9 м (мин.) до 3 484,3 дюйма/88,5 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-43ZM1 (м) = от  $H \times 3,91$  до  $H \times 5,52$ : 338,6 дюйма/8,6 м (мин.) до 4 893,7 дюйма/124,3 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-55ZM1 (м) = от  $H \times 4,99$  до  $H \times 7,82$ : 433,1 дюйма/11,0 м (мин.) до 6 937,0 дюйма/176,2 м (макс.) «Н» (по горизонтали) относится к ширине экрана.

\* Действительные значения могут на несколько процентов отличаться от значений, указанных в таблице выше, так как расчет является приблизительным.

Пример: проекционное расстояние при проецировании на экран размером 300" при использовании объектива L4K-15ZM:

Согласно таблице размеров экрана для 4 096 × 2 160 (соотношение сторон 17:9) (— стр. 149), Н (ширина экрана) = 265,4 дюйма/6,74 м.

Проекционное расстояние составляет от 265,4 дюйма/6,74 м × 1,52 до 265,4 дюйма/6,74 м × 2,10 = от 403,41 дюйма/10,24 м до 557,34 дюйма/14,15 м (из-за трансфокатора).

146

#### 3 840 × 2 160 (соотношение сторон: 16:9)

ед. изм.: дюйм

Размер			Ha	звание модели об	ъектива		
экрана	L2K-10F1	L4K-11ZM	L4K-15ZM	L4K-20ZM	L2K-30ZM	L2K-43ZM1	L2K-55ZM1
100"	82,7	111,5–157,5	138,2–192,9	192,9–318,9	244,1–354,3	354,3–500,0	452,8–712,6
120"	102,4	134,9–189,0	166,6–232,3	228,3–381,9	295,3–429,1	429,1–602,4	547,2–858,3
150"	126,0	169,8–240,2	209,2–291,3	283,5–472,4	370,1–539,4	535,4–759,8	689,0–1 078,7
200"	169,3	228,0-318,9	280,3–389,8	374,0–629,9	500,0-720,5	720,5–1 015,7	921,3–1 444,9
250"	212,6	286,3–401,6	351,3–488,2	464,6–783,5	626,0-905,5	901,6–1 275,6	1 153,5–1 811,0
300"	255,9	344,6–480,3	422,3–586,6	555,1–937,0	752,0–1 090,6	1 086,6–1 531,5	1 385,8–2 173,2
350"	299,2	402,8–559,1	493,3–685,0	645,7–1 090,6	881,9–1 271,7	1 267,7–1 791,3	1 622,0–2 539,4
400"	342,5	461,1-641,7	564,4–783,5	736,2–1 248,0	1 007,9–1 456,7	1 452,8–2 047,2	1 854,3–2 905,5
500"	433,1	577,5-803,1	706,4–976,4	921,3–1 555,1	1 259,8–1 822,8	1 818,9–2 563,0	2 322,8–3 637,8
600"	519,7	694,1–964,6	848,4–1 173,2	1 102,4–1 862,2	1 515,7–2 192,9	2 185,0–3 078,7	2 787,4–4 366,1
800"	692,9	927,1–1 287,4	1 132,5–1 566,9	1 464,6–2 480,3	2 023,6–2 925,2	2 917,3–4 110,2	3 724,4–5 830,7
1 000"	866,1	1 160,0–1 610,2	1 416,6–1 960,6	1 830,7–3 098,4	2 531,5–3 661,4	3 645,7–5 141,7	4 657,5–7 291,3

ед. изм.: м

Размер	Название модели объектива						
экрана	L2K-10F1	L4K-11ZM	L4K-15ZM	L4K-20ZM	L2K-30ZM	L2K-43ZM1	L2K-55ZM1
100"	2,1	2,8–4,0	3,5–4,9	4,9–8,1	6,2–9,0	9,0–12,7	11,5–18,1
120"	2,6	3,4–4,8	4,2–5,9	5,8–9,7	7,5–10,9	10,9–15,3	13,9–21,8
150"	3,2	4,3–6,1	5,3–7,4	7,2–12,0	9,4–13,7	13,6–19,3	17,5–27,4
200"	4,3	5,8–8,1	7,1–9,9	9,5–16,0	12,7–18,3	18,3–25,8	23,4–36,7
250"	5,4	7,3–10,2	8,9–12,4	11,8–19,9	15,9–23,0	22,9–32,4	29,3–46,0
300"	6,5	8,8–12,2	10,7–14,9	14,1–23,8	19,1–27,7	27,6–38,9	35,2–55,2
350"	7,6	10,2–14,2	12,5–17,4	16,4–27,7	22,4–32,3	32,2–45,5	41,2–64,5
400"	8,7	11,7–16,3	14,3–19,9	18,7–31,7	25,6–37,0	36,9–52,0	47,1–73,8
500"	11,0	14,7–20,4	17,9–24,8	23,4–39,5	32,0–46,3	46,2–65,1	59,0–92,4
600"	13,2	17,6–24,5	21,6–29,8	28,0–47,3	38,5–55,7	55,5–78,2	70,8–110,9
800"	17,6	23,5-32,7	28,8–39,8	37,2–63,0	51,4–74,3	74,1–104,4	94,6-148,1
1 000"	22,0	29,5-40,9	36,0-49,8	46,5-78,7	64,3–93,0	92,6–130,6	118,3–185,2

#### ПОДСКАЗКА

• Расчет расстояния до проекции в зависимости от размера экрана

Проекционное расстояние объектива L2K-10F1 (m) = om H × 0,99: 82,7 дюйма/2,1 м (мин.) до 866,1 дюйма/22,0 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-11ZM (m) = om H × 1,33 до H × 1,84 : 111,5 дюйма/2,8 м (мин.) до 1 610,2 дюйма/40,9 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-15ZM (m) = om H × 1,62 до H × 2,24 : 138,2 дюйма/3,5 м (мин.) до 1 960,6 дюйма/49,8 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-20ZM (m) = om H × 2,11 до H × 3,57 : 192,9 дюйма/4,9 м (мин.) до 3 098,4 дюйма/78,7 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L4K-20ZM (m) = om H × 2,89 до H × 4,19 : 244,1 дюйма/6,2 м (мин.) до 3 661,4 дюйма/93,0 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-30ZM (m) = om H × 2,89 до H × 4,19 : 244,1 дюйма/6,2 м (мин.) до 3 661,4 дюйма/93,0 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-43ZM1 (m) = om H × 2,89 до H × 4,19 : 244,1 дюйма/9,0 м (мин.) до 5 141,7 дюйма/130,6 м (макс.) Проекционное расстояние объектива L2K-43ZM1 (m) = om H × 2,33 до H × 8,34 : 452,8 дюйма/11,5 м (мин.) до 7 291,3 дюйма/185,2 м (макс.) «Н» (по горизонтали) относится к ширине экрана.

\* Действительные значения могут на несколько процентов отличаться от значений, указанных в таблице выше, так как расчет является приблизительным.

Пример: проекционное расстояние при проецировании на экран размером 300" при использовании объектива L4K-15ZM:

Согласно таблице размеров экрана для 3 840 × 2 160 (соотношение сторон 16:9) (→ стр. 149), Н (ширина экрана) = 261,5 дюйма/6,64 м.

Проекционное расстояние составляет от 261,5 дюйма/6,64 м × 1,62 до 261,5 дюйма/6,64 м × 2,24 = от 423,63 дюйма/10,76 м до 585,76 дюйма/14,87 м (из-за трансфокатора).

## Диапазон проецирования для различных объективов

## 4 096 × 2 160 (соотношение сторон: 17:9)



#### 3 840 × 2 160 (соотношение сторон: 16:9)



## Таблица размеров экрана

## 4 096 × 2 160 (соотношение сторон: 17:9)

Высота экрана

Размер экрана 17:9 (диагональ)

Ширина экрана

Размер (в дюймах)	Ширина экрана		Высота	экрана
	(в дюймах)	(см)	(в дюймах)	(см)
100	88,5	224,7	46,6	118,5
120	106,1	269,6	56,0	142,2
150	132,7	337,0	70,0	177,7
200	176,9	449,3	93,3	237,0
250	221,1	561,7	116,6	296,2
300	265,4	674,0	139,9	355,4
350	309,6	786,4	163,3	414,7
400	353,8	898,7	186,6	473,9
450	398,0	1 011,0	209,9	533,2
500	442,3	1 123,4	233,2	592,4
550	486,5	1 235,7	256,6	651,6
600	530,7	1 348,0	279,9	710,9
650	575,0	1 460,4	303,2	770,1
700	619,2	1 572,7	326,5	829,4
750	663,4	1 685,1	349,8	888,6
800	707,6	1 797,4	373,2	947,8
850	751,9	1 909,7	396,5	1 007,1
900	796,1	2 022,1	419,8	1 066,3
950	840,3	2 134,4	443,1	1 125,6
1 000	884,5	2 246,7	466,5	1 184,8

### 3 840 × 2 160 (соотношение сторон: 16:9)



Ширина экрана

Размер (в дюймах)	Ширина экрана		Высота экрана	
	(в дюймах)	(см)	(в дюймах)	(см)
100	87,2	221,4	49,0	124,5
120	104,6	265,7	58,8	149,4
150	130,7	332,1	73,5	186,8
200	174,3	442,8	98,1	249,1
250	217,9	553,5	122,6	311,3
300	261,5	664,1	147,1	373,6
350	305,1	774,8	171,6	435,8
400	348,6	885,5	196,1	498,1
450	392,2	996,2	220,6	560,4
500	435,8	1 106,9	245,1	622,6
550	479,4	1 217,6	269,6	684,9
600	522,9	1 328,3	294,2	747,2
650	566,5	1 439,0	318,7	809,4
700	610,1	1 549,7	343,2	871,7
750	653,7	1 660,4	367,7	933,9
800	697,3	1 771,0	392,2	996,2
850	740,8	1 881,7	416,7	1 058,5
900	784,4	1 992,4	441,2	1 120,7
950	828,0	2 103,1	465,7	1 183,0
1 000	871,6	2 213,8	490,3	1 245,3

### Диапазон сдвига объектива

Этот проектор оборудован функцией сдвига объектива для настройки положения проецируемого изображения при помощи кнопок СДВИГА ОБЪЕКТИВА (—> стр. 30). Объектив можно сдвинуть в приведенном ниже диапазоне.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

Не используйте функцию сдвига объектива при проецировании портретных изображений. Используйте ее, когда объектив находится в центре.

Обозначения: V «Вертикальное» относится к высоте экрана и Н «Горизонтально» относится к ширине экрана. Диапазон сдвига объектива выражается как соотношение высоты и ширины соответственно.



\* Диапазон сдвига объектива такой же для потолочной установки.

### 4 096 × 2 160 (соотношение сторон: 17:9)

Объектив	Номер і	рисунка
	12	34
L2K-10F1	8%H	27%V
L4K-11ZM	17%H	50%V
L4K-15ZM	17%H	50%V
L4K-20ZM	17%H	50%V
L2K-30ZM	8%H	27%V
L2K-43ZM1	8%H	27%V
L2K-55ZM1	10%H	31%V

(Пример расчета) При проецировании на экран размером 300 дюймов с использованием объектива L4K-15ZM Согласно таблице размеров экрана (→ стр. 149), H = 265,4 дюйма/674,0 см, V = 139,9 дюйма/355,4 см. Диапазон настройки в вертикальном направлении: проецируемое изображение можно передвигать вверх на 0,5 × 139,9 дюйма/355,4 см ≈ 70 дюймов/178 см, вниз – примерно на 70 дюймов/178 см (когда объектив находится в центральном положении). Диапазон настройки в горизонтальном направлении: проецируемое изображение можно передвигать влево на 0,17 × 265,4 дюйма/674,0 см ≈ 45 дюймов/115 см, вправо – приблизительно на 45 дюймов/115 см.

<sup>\*</sup> Действительные значения могут отличаться на несколько процентов от данных в примере, так как расчет является приблизительным.

### 3 840 × 2 160 (соотношение сторон: 16:9)

Объектив	Номер	оисунка
	12	34
L2K-10F1	12%H	34%V
L4K-11ZM	22%H	55%V
L4K-15ZM	22%H	55%V
L4K-20ZM	22%H	55%V
L2K-30ZM	12%H	34%V
L2K-43ZM1	12%H	34%V
L2K-55ZM1	14%H	37%V

(Пример расчета) При проецировании на экран размером 300 дюймов с использованием объектива L4K-15ZM Согласно таблице размеров экрана (→ стр. 149), H = 261,5 дюйма/664,1 см, V = 147,1 дюйма/373,6 см.

Диапазон настройки в вертикальном направлении: проецируемое изображение можно передвигать вверх на 0,55 × 147,1 дюйма/373,6 см ≈ 81 дюймов/205 см, вниз – примерно на 81 дюймов/205 см (когда объектив находится в центральном положении). Диапазон настройки в горизонтальном направлении: проецируемое изображение можно передвигать влево на 0,22 × 261,5 дюйма/664,1 см ≈ 58 дюймов/146 см, вправо – приблизительно на 58 дюймов/146 см.

 Действительные значения могут отличаться на несколько процентов от данных в примере, так как расчет является приблизительным.

## **О** Перечень совместимых входных сигналов

## HDMI/HDBaseT

Сигнал	Разрешение (точек)	Соотношение	Частота обновления (Гц)
		сторон	
VGA	640 × 480	4:3	60/72/75/85/iMac
SVGA	800 × 600	4:3	56/60/72/75/85/iMac
XGA	1 024 × 768	4 : 3	60/70/75/85/iMac
OP	1 280 × 720	16 : 9	60
WYCA	1 280 × 768	15 : 9	60
ADVIN	1 280 × 800	16 : 10	60
Quad-VGA	1 280 × 960	4 : 3	60
SXGA	1 280 × 1 024	5:4	60
FIANCEA	1 360 × 768	16 : 9	60
FWXGA	1 366 × 768	16 : 9	60
SXGA+	1 400 × 1 050	4 : 3	60
WXGA+	1 440 × 900	16 : 10	60
WXGA++	1 600 × 900	16 : 9	60
WSXGA+	1 680 × 1 050	16 : 10	60
UXGA	1 600 × 1 200	4 : 3	60
Full HD	1920 × 1080	16 : 9	60
WUXGA	1 920 × 1 200 *1	16 : 10	60 (сниженное бланкирование)
2K	2 048 × 1 080 *1	17 : 9	60
WQHD	2.540 4.440 *1	16 0	60
iMac 27"	2 560 × 1 440 *	16 : 9	60
WQXGA	2 560 × 1 600 *1	16 : 10	60 (сниженное бланкирование)
414	3 840 × 2 160	16 : 9	24/25/30/50*1/60*1
4K	4 096 × 2 160 *2	17 : 9	24/25/30/50*1/60*1
HDTV (1080p)	1 920 × 1 080	16 : 9	24/25/30/50/60
HDTV (1080i)	1920 × 1080	16 : 9	48/50/60
HDTV (720p)	1 280 × 720	16 : 9	50/60
SDTV (480p)	720/1 440 × 480	4:3 / 16:9	60
SDTV (576p)	720/1 440 × 576	4:3 / 16:9	50
SDTV (480i)	1 440 × 480	4:3 / 16:9	60
SDTV (576i)	1 440 × 576	4:3 / 16:9	50

## DisplayPort

Сигнал	Разрешение (точек)	Соотношение	Частота обновления (Гц)
		сторон	
VGA	640 × 480	4:3	60
SVGA	800 × 600	4:3	60
XGA	1 024 × 768	4:3	60
OP	1 280 × 720	16 : 9	60
	1 280 × 768	15 : 9	60
WAGA	1 280 × 800	16 : 10	60
Quad-VGA	1 280 × 960	4 : 3	60
SXGA	1 280 × 1 024	5:4	60
	1 360 × 768	16 : 9	60
FWXGA	1 366 × 768	16 : 9	60
SXGA+	1 400 × 1 050	4 : 3	60
WXGA+	1 440 × 900	16 : 10	60
WXGA++	1 600 × 900	16 : 9	60
WSXGA+	1 680 × 1 050	16 : 10	60
UXGA	1 600 × 1 200	4 : 3	60
Full HD	1 920 × 1 080	16 : 9	60
WUXGA	1 920 × 1 200	16 : 10	60 (сниженное бланкирование)
2K	2 048 × 1 080	17 : 9	60
WQHD	2560 × 1440	16 . 0	60
iMac 27"	2 300 X 1 440	10:9	60
WQXGA	2560 × 1600	16 : 10	60 (сниженное бланкирование)
416	3 840 × 2 160	16 : 9	24/25/30/50/60
45	4 096 × 2 160 *2	17 : 9	24/25/30/50/60
HDTV (1080p)	1920 × 1080	16 : 9	24/25/30/50/60
HDTV (720p)	1 280 × 720	16 : 9	50/60
SDTV (480i/p)	720/1 440 × 480	4:3 / 16:9	60
SDTV (576i/p)	720/1 440 × 576	4:3 / 16:9	50

## SDI

Сигнал	Разрешение (точек)	Соотношение сторон	Частота обновления (Гц)
HD-SDI (1035i)	1920 × 1035	16 : 9	60
HD-SDI (1080i)	1920 × 1080	16 : 9	50/60
HD-SDI (1080p)	1920 × 1080	16 : 9	24pSF
HD-SDI (1080p)	1920 × 1080	16 : 9	24/25/30
HD-SDI (720p)	1 280 × 720	16 : 9	24/25/30/50/60
3G-SDI (1080p)	1920 × 1080	16 : 9	50/60
3G-SDI (1080p)	1920 × 1080	16 : 9	24/25/30
3G-SDI (1080p)	1 920 × 1 080	16 : 9	24pSF
3G-SDI (1080i)	1920 × 1080	16 : 9	50/60
Quad SDI	3 840 × 2 160	16 : 9	24/25/30/50/60
Quad SDI	4096 × 2160 *2	17 : 9	24/25/30/50/60

## HDBaseT / DisplayPort 3D

Разрешение сигнала (точки)	Соотношение сторон	Частота обновления (Гц)	3D-формат
			Упаковка кадров
		23,98/24	Рядом (половина)
			Верх и низ
			Упаковка кадров
1 920 × 1080p	16 : 9	25	Рядом (половина)
			Верх и низ
		29,97/30	Упаковка кадров
			Рядом (половина)
			Верх и низ
		23,98/24	Упаковка кадров
			Рядом (половина)
			Верх и низ
			Упаковка кадров
1 280 × 720p	16 : 9	25	Рядом (половина)
			Верх и низ
			Упаковка кадров
		29,97/30	Рядом (половина)
			Верх и низ

## Последовательность кадров формата 3D

Разрешение сигнала (точки)	Соотношение сторон	Частота обновления (Гц)
4096 × 2160p	17 : 9	50/60
3 840 × 2 160p	16 : 9	50/60
1920 × 1080p	16 : 9	50/60
1 280 × 720p	16 : 9	50/60

\*1 HDBaseT не поддерживает этот сигнал.

\*2 Собственное разрешение

• На момент поставки проектор настроен на прием сигналов со стандартным разрешением экрана и частотой, но, возможно, их понадобится изменить в зависимости от типа компьютера.

## **Э** Технические характеристики

Название модели			PH3501QL PH2601QL				
Мето	л проекции		Метод 3-матричной DLP°				
Пане	<u>д проспали</u> ль DMD	Размер	1.38". соотношение сторон 17:9				
		Пиксели (*1)	8 847 360 (4 096 точек × 2 160 строк)				
Источник света			Лазерный диод				
Светс			35 000 лм (*3) / 40 000 лм (центр)	26 000 лм <sup>(*3)</sup> / 30 000 лм (центр)			
Коэф	фициент кон.		30 000-1 с линамическим контрастом				
(все б	белое/все чек	растиости					
Функ	ция регулиро	овки объ-	Механизированное перемешение объектива (ве	ртикальное/горизонтальное), механизированное			
ектие	a Ba		регулирование масштаба изображения, механиз	ированная фокусировка			
Внеш	нее управлен	ние	RS-232C (D-образный миниатюрный разъем,	Удаленный разъем (стерео мини-разъем) × 1			
			9-контактный) × 1	Порт Ethernet (RJ-45) × 1			
			Универсальный порт ввода-вывода (D-образный	Порт удаленной блокировки × 1			
			миниатюрный разъем. 37-контактный) × 1	······································			
			3D CTL (D-образный миниатюрный разъем,				
			15-контактный) × 1				
			Сервисный USB (тип А) × 1				
Напр	яжение источ	ника пита-	Разъем С1 (*5):	1			
ния			200–240 В перем. тока, однофазный, 50/60 Гц (пит	гание проектора + питание источника света)			
			Разъем С2 (*5):	······································			
			200–240 В перем, тока, однофазный, 50/60 Гц (пит	гание проектора)			
			Однофазный, 200–240 В перем. тока, 50/60 Гц (пи	тание источника света)			
Потр	ебляемая мо	шность (*4)	4 705 Вт	3 665 BT			
Вхолн	ной ток <sup>(*4)</sup>	4.10010	Разъем С1 (*5)				
рлод.			Питание проектора + питание источника света: 3	0 0 A			
			питапис проектора т питапис источника света. 50,0 A Разъем С2 (*5)				
			Питание проектора: 4.9 А				
			Питание источника света: 25.1 А				
Мето	лохлажлени	9	Система жилкостного охлаждения, система воздушного охлаждения				
VnoB	а охлаждени. Энь шума	n	Пенее 55 лБ	ушного охлаждения			
Устан			Размещение: настольное/перелнее, настольное/				
	obild		пистоприосластори переднее, настоприосл	אלא אלא אלא אלא אלא אלא אלא אלא אלא אלא			
Roc u	ΑΤΤΟ		169 кг (без объектира и блока IV)				
Разморы			697 mm (III) x 1 180 mm (Γ) x 455 mm (B)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
газмеры				0			
VCIIO		a (*4)		<i>)</i> .			
	sin yeranobia			414)			
			Влажность при хранении: от 20 ло 80% (без конли	енсации)			
				спеации			
Назва	ание модели		NP-LV01BD				
Цвето	опередача		10-разрядная обработка цвета (приблиз. 1,07 млр	од цветов)			
Часто	та строчной	Горизон-	15 кГц, от 24 до 153 кГц в соответствии со стандартами VESA				
разве	ертки	тально					
		Вертикально	24, 25, 30, 48 Гц, от 50 до 85 Гц, 100, 120 Гц в соотве	етствии со стандартами VESA			
Макс	. разрешение	экрана (го-	Цифровое 4 096 × 2 160				
ризо	нтально × вер	отикально)					
Входн	ные разъемы						
	HDMI	Видеовход	Разъем HDMI° типа A × 2				
			Глубокий цвет (глубина цвета): совместим с 8-/10-	-/12-разрядным сигналом			
			Колориметрия: RGB, YCbCr444, YCbCr422				
			Поддерживает HDCP (*6) и 4К				
	DisplayPort	Видеовход	DisplayPort × 2				
			Скорость передачи данных: 5,4/2,7/1,62 Гбит/с				
			Количество дорожек: 1/2/4 дорожки				
			Глубина цвета: 8, 10 бит				
			Колориметрия: RGB, YCbCr444, YCbCr422				
			Поддерживает HDCP (*6) и 4К				
	Ethernet/	Видеовход	RJ-45 × 1, 100BASE-TX				
	HDBaseT		Глубокий цвет (глубина цвета): совместим с 8-/10	-/12-разрядным сигналом			
			Колориметрия: RGB, YCbCr444, YCbCr422				
			Поддерживает HDCP (*6) и 4К				

	3G/HD/SD-	Видеовход	BNC × 4
	SDI		Входные сигналы: SMPTE292M, SMPTE424M
			Колориметрия: RGB, YCbCr444, YCbCr422
	SLOT		Для установки отдельно продаваемых плат
Вес н	етто		1,1 кг
Разм	еры		320 мм (Ш) х 220 мм (Г) х 81,5 мм (В)

\*1 Эффективное количество пикселей составляет более 99,99%.

- \*2 Это значение светового потока, получаемое при настройке параметра [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА] на [BЫC. ЯРК] и [НАСТРОЙКА СВЕТА] на [100%]. Если для [ПРЕДВАРИТ УСТАНОВКА] выбран какой-либо другой режим, яркость снизится.
- \*3 Указывает среднее значение при общей поставке изделия. Соответствие требованиям ISO21118-2012.
- \*4 Числовое значение с установленным блоком LV NP-LV01BD.
- \*5 Разъем С1 используется, если питание проектора и источника света подается по одному кабелю.
- Разъем С2 используется, если питание проектора и источника света подается по отдельным кабелям.

\*6 Если вы не можете просмотреть материал через вход HDMI, вход DisplayPort и вход HDBaseT, это не обязательно означает, что проектор работает неправильно. При внедрении технологии HDCP возможны случаи, когда определенное содержание защищено HDCP и может не отображаться по решению/намерению сообщества HDCP (Digital Content Protection, LLC). Видео: Deep Color (технология «Глубокий цвет»); 8-/10-/12-разрядный сигнал HDMI: поддержка HDCP 1.4/2.2 DisplayPort: поддержка HDCP 1.3 HDBaseT: поддержка HDCP 1.4/2.2

- \* Стандарт сертификации лазерных устройств описан в разделе «Важная информация» данного руководства.
- \* Технические характеристики и дизайн могут измениться без предварительного оповещения.

#### Дополнительную информацию можно найти на сайтах:

США: https://www.necdisplay.com/

Европа: https://www.nec-display-solutions.com/

По всему миру: https://www.nec-display.com/global/index.html

Информацию по нашим дополнительный аксессуарам можно найти на нашем веб-сайте или в нашей брошюре.

#### Дополнительный объектив (продается отдельно)

L2K-10F1	Приводной сдвиг объектива, приводная фокусировка (проекционное отношение 0,93:1, F2,5)
L4K-11ZM	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 1,24–1,73:1, F2,5/2,5)
L4K-15ZM	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 1,52–2,10:1, F2,5/2,5)
L4K-20ZM	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 1,98–3,34:1, F2,5/2,5)
L2K-30ZM	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 2,71–3,92:1, F2,5/2,5)
L2K-43ZM1	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 3,91–5,52:1, F2,5/2,5)
L2K-55ZM1	Приводной сдвиг объектива, приводное масштабирование, приводная фокусировка, поддерж- ка [ПАМ. ОБЪЕКТИВА] (проекционное отношение 4,99–7,82:1, F2,5/2,5)

## 4 Контурный чертеж

Единица измерения: мм (дюйм)



# Э Проецирование в портретной ориентации (вертикальная ориентация)

При вертикальной установке проектора возможно проецировать экраны с компьютера и других источников в портретной ориентации.

- Обязательно установите устройство так, чтобы сторона, на которой расположены соединительные разъемы и панель управления/индикаторная панель, была обращена вверх.
- Направление экранного отображения можно изменить в меню (меню, отображение источника и сообщения).

## 🔔 Меры предосторожности при установке

- Не устанавливайте проектор просто вертикально на полу или столе. Проектор может упасть, причинив травму, повреждение или неисправность. Также воздухозаборное отверстие может быть заблокировано, что приведет к повышению внутренней температуры устройства и станет причиной неисправной работы и риска возгорания.
- При установке в портретной ориентации воздухозаборные отверстия должны находиться вверху и внизу. Для обеспечения потока воздуха к нижнему воздухозаборному отверстию необходима стойка для поддержки прибора. Обратитесь к техническому специалисту по установке (за отдельную плату) для изготовления индивидуальной стойки для портретного проецирования.
- При установке в портретной ориентации проектор можно отклонить вперед и назад

в пределах ±10°. Отклонение проектора вперед или назад за пределы этого диапазона или его отклонение вправо или влево может привести к неисправной работе.







 Для обеспечения воздушного потока необходимо оставить пространство 60 см/23,6 дюйма между воздухозаборным отверстием и установочной поверхностью.

(ПРИМЕЧАНИЕ) На рисунке справа присутствует достаточно пространства сзади, сверху и с каждой стороны проектора.



## **О** Схема расположения выводов и имена сигналов основных

## разъемов

## Разъем HDMI1/2 IN (тип А)



Контакт №	Сигнал	Контакт №	Сигнал
1	Данные TMDS 2+	11	Экран синхроимпульса
			TMDS
2	Экран данных TMDS 2	12	Тактовый сигнал TMDS—
3	Данные TMDS 2—	13	CEC
4	Данные TMDS 1+	14	Отсоединение
5	Экран данных TMDS 1	15	SCL
6	Данные TMDS 1—	16	SDA
7	Данные TMDS 0+	17	Заземление DDC/CEC
8	Экран данных TMDS 0	18	Электропитание +5 В
9	Данные TMDS 0—	19	Обнаружение горячей
			вилки
10	Тактовый сигнал TMDS +		

## Разъем DisplayPort1/2 IN



Контакт №	Сигнал	Контакт №	Сигнал
1	Линия главного канала 3—	11	Заземление 0
2	Заземление 3	12	Линия главного канала 0+
3	Линия главного канала 3+	13	Конфигурация 1
4	Линия главного канала 2—	14	Конфигурация 2
5	Заземление 2	15	Дополнительный канал +
6	Линия главного канала 2+	16	Заземление 4
7	Линия главного канала 1—	17	Дополнительный канал —
8	Заземление 1	18	Обнаружение горячей
			вилки
9	Линия главного канала 1+	19	Возврат
10	Линия главного канала 0—	20	Электропитание +3,3 В

## Порт HDBaseT (RJ-45)



Контакт №	Сигнал			
1	TxD+/HDBT0+			
2	TxD-/HDBT0-			
3	RxD+/HDBT1+			
4	Отсоединение/HDBT2+			
5	Отсоединение/HDBT2-			
6	RxD-/HDBT1-			
7	Отсоединение/HDBT3+			
8	Отсоединение/HDBT3-			

### Порт USB (тип А)



Контакт №	Сигнал
1	V <sub>ШИНА</sub>
2	D-
3	D+
4	Заземление

### Разъем RS-232C (управление ПК) (9-штыревой D-Sub)



Контакт №	Сигнал		
1	Не используется		
2	Данные передачи		
3	Данные приема		
4	Подключение/контакт 6		
5	Заземление		
6	Подключение/контакт 4		
7	Не используется		
8	Не используется		
9	Не используется		

## Разъем GP I/O (внешнее управление) (37-штыревой разъем D-sub)



Контакт	Название сигнала	Вход/	
Nº			
		ход	
1	зарезервировано	ВХОД	
2	зарезервировано	ВХОД	
3	зарезервировано	ВХОД	
4	зарезервировано	ВХОД	
5	EXT_GPIN1+ (управление)	ВХОД	
6	EXT_GPIN2+ (управление)	ВХОД	
7	EXT_GPIN3+ (управление)	ВХОД	
8	EXT_GPIN4+ (управление)	ВХОД	
9	GPOUT1+ (выходной контрольный	ВЫ-	
	сигнал внешнего Л/П 3D +)	ход	
10	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
11	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
12	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
13	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
14	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
15	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
16	зарезервировано	ВЫ-	
		ход	
17	NC (не подключен)		
18	GND	ПИТА-	
		НИЕ	
19	GND	ПИТА-	
		НИЕ	

Контакт	Название сигнала	Вход/
Nº		вы-
		ход
20	зарезервировано	ВХОД
21	зарезервировано	ВХОД
22	зарезервировано	ВХОД
23	зарезервировано	ВХОД
24	EXT_GPIN1- (управление)	ВХОД
25	EXT_GPIN2- (управление)	ВХОД
26	EXT_GPIN3- (управление)	ВХОД
27	EXT_GPIN4- (управление)	ВХОД
28	GPOUT1- (выходной контрольный	ВЫ-
	сигнал внешнего Л/П 3D -)	ход
29	зарезервировано	ВЫ-
		ход
30	зарезервировано	ВЫ-
		ход
31	зарезервировано	ВЫ-
		ход
32	зарезервировано	ВЫ-
		ход
33	зарезервировано	ВЫ-
		ход
34	зарезервировано	ВЫ-
		ход
35	зарезервировано	ВЫ-
		ход
36	NC (не подключен)	
37	GND	ПИТА-
		НИЕ



#### Использование управления GP I/O

Моментальный импульс «ВКЛ.» позволяет управлять проектором. Для включения импульса «ВКЛ.» нажимайте на него не менее 300 мс. Удерживайте «ВЫКЛ.» не менее 300 мс перед «ВКЛ.». (→ стр. 161) Лалее приведен список функций для управления проектором при помощи порта GP I/O

	Фушкция
далее приведен список функции для управ	ления проектором при помощи порта от 1/0.

Оптическая пара вкл./выкл.		DINJI.	Функция	
8-27	7-26	6-25	5-24	Следующие функции применяются в зависимости от сочетания входных
				разъемов.
ВЫКЛ.	выкл.	ВЫКЛ.	ВКЛ.	Питание включено
выкл.	выкл.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	Питание выключено
ВЫКЛ.	выкл.	ВКЛ.	ВКЛ.	Затвор закрыт
ВЫКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ.	Затвор открыт
ВЫКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВКЛ.	Выбрать HDMI1
ВЫКЛ.	ВКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	Выбрать DisplayPort1
выкл.	ВКЛ.	ВКЛ.	ВКЛ.	Выбрать SDI1
ВКЛ.	выкл.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ.	Выбрать SDI2
ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ.	ВКЛ.	Выбрать SDI3
ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	Выбрать SDI4
ВКЛ.	выкл.	ВКЛ.	ВКЛ.	Выбрать HDBaseT
ВКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВЫКЛ.	Выбрать SLOT
ВКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	ВКЛ.	Выбрать HDMI2
ВКЛ.	ВКЛ.	ВКЛ.	ВЫКЛ.	Выбрать DisplayPort2
ВКЛ.	ВКЛ.	ВКЛ.	ВКЛ.	зарезервировано

Пример для установки затвора в закрытое положение: вход ВКЛ. на 6-25 и 5-24, когда 8-27 и 7-26 ВЫКЛ.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Рабочая команда, исходящая из порта GP I/O, будет отменена, когда проектор обрабатывает другие задачи.

• Установите все другие контакты, кроме используемых, на «ВЫКЛ.».

Рабочая команда выполняется при продолжительном вводе импульса «ВКЛ» в течение приблизительно 300 мс.

## Временная диаграмма управления GP I/O Пример для выбора HDMI1



## Разъем 3D-изображения (15-контактный D-sub)

Предназначен для подключения к проектору системы 3D-изображения.



Обзор контактов гнезда

Контакт №	Название сигнала	Вход/ выход	Функция
1	+12V	ПИТА- НИЕ	Обеспечивает питание (+12V) системы 3D-изображения
2	GNDC	GND	Заземление
3	GNDC	GND	Заземление
4	зарезервировано	вход	
5	зарезервировано	выход	
6	зарезервировано	выход	
7	CONN_SYNC+	выход	3D L/R переключение тактового сигнала (+) (подключается к коллектору транзистора вывода оптронной пары внутри проектора)
8	зарезервировано	вход	
9	+12V	ПИТА- НИЕ	Обеспечивает питание (+12V) системы 3D-изображения
10	зарезервировано	ВХОД	
11	зарезервировано	ВХОД	
12	зарезервировано	ВХОД	
13	зарезервировано	выход	
14	CONN_SYNC-	выход	3D L/R переключение тактового сигнала (–) (подключается к эмиттеру транзистора вывода оптронной пары внутри проектора)
15	N/C	-	Не используется

## 🕢 О команде управления ASCII

Это устройство поддерживает общую команду управления ASCII для управления нашим проектором и монитором. Для получения более подробной информации об этой команде посетите наш веб-сайт. https://www.nec-display.com/dl/en/pj\_manual/lineup.html

## КАК ВЫПОЛНИТЬ ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ВНЕШНЕМУ УСТРОЙСТВУ

Существует два способа подключения проектора к внешнему устройству, такому как компьютер.

1. Подключение через последовательный порт.

Для подключения проектора к компьютеру с помощью последовательного кабеля (кабеля прямого подключения).

2. Подключение через сеть (LAN/HDBaseT)

Для подключения проектора к компьютеру при помощи кабеля LAN.

Обратитесь к системному администратору за консультацией относительно типа кабеля LAN.

### ИНТЕРФЕЙС ПОДКЛЮЧЕНИЯ

1. Подключение через последовательный порт.

Протокол связи

Информация
115 200/38 400/19 200/9 600/4 800 бит/с
8 бит
Нет контроля четности
1 бит
Нет
Полный дуплекс

#### 2. Подключение через сеть

Протокол связи (подключение через LAN)

Пункт	Информация
Скорость коммуникации	Наст. автоматически (10/100 Мбит/с)
Поддерживаемый стандарт	IEEE802.3 (10BASE-T)
	IEEE802.3u (100BASE-TX, автоматическое согласование)

Использование порта ТСР номер 7142 для передачи и приема команды.

Протокол связи (подключение через HDBaseT)

Пункт	Информация
Скорость коммуникации	100 Мбит/с
Поддерживаемый стандарт	IEEE802.3u (100BASE-TX, автоматическое согласование)

Использование порта ТСР номер 7142 для передачи и приема команды.
## ПАРАМЕТРЫ ДЛЯ ЭТОГО УСТРОЙСТВА

#### Входная команда

Входной разъ-	Отклик	Параметр
ем		
HDMI1	hdmi1	hdmi1 или hdmi
HDMI2	hdmi2	hdmi2
DisplayPort1	displayport1	displayport1 или displayport
DisplayPort2	displayport2	displayport2
HDBaseT	hdbaset	hdbaset или hdbaset1
SDI1	sdi1	sdi1 или sdi
SDI2	sdi2	sdi2
SDI3	sdi3	sdi3
SDI4	sdi4	sdi4
СЛОТ	slot	slot или slot1

#### Команда состояния

Отклик	Ошибка состояния
error:temp	Ошибка по температуре
error:fan	Проблема с вентилятором
error:light	Проблема с источником света
error:lens	Проблема с объективом
error:system	Системная проблема

## 3 Изменение фонового логотипа (Virtual Remote Tool)

Эта функция поможет выполнять такие операции, как включение и выключение проектора, а также выбор сигнала через локальную сеть. Также ее можно использовать для отправки изображения на проектор и его сохранения в качестве логотипа проектора. После сохранения изображения есть возможность зафиксировать логотип, чтобы не допустить его изменения.

#### Функции управления

Включение/выключение питания, выбор сигнала, фиксирование изображения, выключение изображения, передача логотипа на проектор и дистанционное управление на ПК.

Экран виртуального пульта дистанционного управления



Окно пульта дистанционного управления

Virtual Remote Tool можно скачать на нашем веб-сайте: https://www.nec-display.com/dl/en/index.html

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

- Окно пульта дистанционного управления недоступно для изменения фонового логотипа.
   Способ отображения панели управления см. в меню «СПРАВКА» программы Virtual Remote Tool.
- Для логотипа (графического изображения), который можно отправить на проектор с помощью Virtual Remote Tool, существуют следующие ограничения: (Только через последовательное соединение или подключение по локальной сети)
  - \* Размер файла: не более 512 Кб
  - \* Размер изображения: в пределах разрешения проектора
  - \* Формат файла: PNG (полный цвет)
- Логотип (изображение), отправляемый с помощью Virtual Remote Tool, будет отображен в центре экрана, а фон вокруг будет черным.
- Чтобы поместить «Логотип NEC», использующийся по умолчанию, обратно в логотип фона, необходимо зарегистрировать его в качестве логотипа фона с использованием файла изображения (\Logo\NEC\_logo2018\_4096x2160.png), содержащегося на диске, поставляемом с проектором NEC.





```
Панель инструментов
```

## **9** Поиск и устранение неисправностей

Прежде чем заявлять о необходимости ремонта, еще раз проверьте соединение, настройки и работу аппарата. Если неполадку не удается исправить, обратитесь к дилеру/дистрибьютору для получения инструкций или выполнения ремонта.

Неисправность	Проверьте следующее
Не удается включить проектор.	<ul> <li>Проверьте, обеспечивается ли подача переменного тока к проектору.</li> <li>Убедитесь, что переключатель питания проектора и переключатель питания источника света приведены во включенное положение.</li> <li>Проверьте, активирована ли функция блокировки клавиш панели. Если она активирована, кнопки управления аппаратом заблокированы и не функционируют.</li> <li>Не слишком ли высокая температура внутри аппарата? Если температура внутри аппарата слишком высокая, защитная функция не позволяет включить проектор. Подождите некоторое время, а затем включите аппарат.</li> <li>Вставлен ли ключ администратора? Проектор не будет работать без вставленного ключа администратора.</li> </ul>
Проектор отключается	• Убедитесь, что функция [ВЫКЛ ТАЙМЕР], [АВТО ВЫКЛ. ПИТАНИЯ] или [ТАЙМЕР ПРОГРАММЫ] выключена. (— стр. 117, 131)
Не удается проецировать изображение.	<ul> <li>Проверьте, выбран ли подключенный вход.</li> <li>Проверьте, правильно ли подсоединен кабель к входному разъему.</li> <li>Установлен ли параметр [ПИТАНИЕ ЗАТВОРА ВКЛ.] в экранном меню на [ЗАКРЫТ]?</li> <li>Проверьте, не нажаты ли кнопки SHUTTER (затвор объектива), ИСТОЧНИК СВЕТА или AV MUTE (изображение выкл.).</li> <li>Проверьте, не нажаты ли кнопки SHUTTER (затвор объектива), ИСТОЧНИК СВЕТА или AV MUTE (изображение выкл.).</li> <li>Проверьте, правильно ли настроены все параметры.</li> <li>Если вход HDMI1/2 IN или сигнал DisplayPort1/2 IN не отображаются, выполните следующие действия.</li> <li>Переустановите драйвер для видеокарты, установленной на компьютере, или используйте обновленный драйвер. Для переустановки или обновления драйвера см. сопутствующее руководство пользователя для компьютера или видеокарты или свяжитесь с центром технической поддержки производителя компьютера. Устанавливайте обновленный драйвер или OC под свою ответственность. Мы не несем ответственность за любые нарушения и ошибки, вызванные данной установкой.</li> <li>Сигналы могут не поддерживаться в зависимости от передающего устройства HDBaseT. ИК и RS232C также не могут быть использованы в некоторых случаях.</li> <li>Также см. страницу 167.</li> </ul>
Изображение искажено.	• Проверьте, правильно ли установлен угломер.
Изображение размыто.	<ul> <li>Убедитесь, что объектив правильно сфокусирован.</li> <li>Проверьте, под соответствующим ли углом установлен экран и проектор.</li> <li>Проекционное расстояние может превышать диапазон фокусировки.</li> <li>Может быть, сдвиг объектива превышает допустимый диапазон? (→ стр. 150)</li> <li>Проверьте, нет ли конденсации на объективе или других деталях. Если проектор включается в теплом помещении после пребывания в холодном, на объективе и других оптических компонентах внутри аппарата может появиться конденсат. В таком случае подождите несколько минут, пока конденсат не исчезнет.</li> </ul>
Возникают помехи на видео.	• Проверьте, не отсоединился ли подключенный к проектору сигнальный кабель.
Не работает пульт дистанционного управления.	<ul> <li>Вставьте новые элементы питания. (→ стр. 13)</li> <li>Убедитесь, что между пультом и проектором нет никаких препятствий.</li> <li>Встаньте на расстоянии 42,21 фута (15 м) от проектора. (→ стр. 14)</li> </ul>
Индикатор светится или мигает	• См. индикатор POWER/STATUS/LIGHT/TEMP./SHUTTER/KEY LOCK. ( $\rightarrow$ стр. 168, 169)
Отображается код ошибки.	<ul> <li>Обратитесь к дилеру/дистрибьютору для получения инструкций.</li> </ul>

#### Неисправности и пункты проверки

#### Если изображение отсутствует или отображается неправильно.

• Питание подается на проектор и ПК.

Убедитесь, что проектор и ноутбук подключены друг к другу, когда проектор находится в режиме ожидания, прежде чем включить питание ноутбука.

В большинстве случаев сигнал, выходящий из ноутбука, не включается, если в момент подключения к проектору ноутбук был включен.

ПРИМЕЧАНИЕ: можно проверить горизонтальную частоту текущего сигнала в разделе «Информация» меню проектора. Если там указано «О кГц», это означает, что сигнал с компьютера не подается. (—> стр. 135 или перейдите к следующему шагу)

• Активация внешнего экрана компьютера.

Отображение изображения на экране ноутбука еще не означает, что сигнал передается и на проектор. На портативном компьютере, совместимом с ПК, предусмотрено сочетание функциональных клавиш, включающее или отключающее внешний экран. Обычно включение и выключение внешнего экрана производится нажатием клавиши «Fn» вместе с одной из 12-ти функциональных клавиш. Например, в портативных компьютерах марки NEC для переключения между внешними экранами используется сочетание клавиш Fn + F3, а в портативных компьютерах марки Dell – Fn + F8.

• Вывод нестандартного сигнала из компьютера

Если выходной сигнал ноутбука не соответствует отраслевому стандарту, проецируемое изображение может отображаться неправильно. Если такое происходит, то во время использования экрана проектора отключите ЖК-экран ноутбука. Как было описано в предыдущем шаге, каждый ноутбук имеет свой способ включения и отключения ЖК-экранов. Для получения подробной информации см. документацию к своему компьютеру.

• Изображение отображается неправильно при использовании компьютера Мас

Если используется компьютер Mac, установите двухпозиционный переключатель адаптера Mac (не входит в комплект поставки проектора) в соответствии с разрешением проектора. Выполнив эти установки, перезапустите компьютер Mac, чтобы они вступили в силу.

При установке режимов изображения, не поддерживаемых компьютером Мас и данным проектором, изменение положения двухпозиционного переключателя на адаптере Мас может привести к легкому колебанию изображения или к отсутствию изображения вообще. Если такое происходит, установите двухпозиционный переключатель в фиксированный режим «13 дюймов», а затем перезапустите компьютер Мас. После этого установите двухпозиционный переключателя и ображения и снова перезапустите компьютер Мас.

ПРИМЕЧАНИЕ: для продукции марки MacBook, в которой отсутствует миниатюрный 15-штырьковый разъем типа D, требуется кабель видеоадаптера производства компании Apple Computer.

- «Дублирование» изображения на MacBook
  - \* При использовании данного проектора с компьютером MacBook для исходящего сигнала нельзя установить видеорежим 4 096 × 2 160, если на MacBook не отключено «дублирование». По вопросу дублирования обратитесь к руководству по эксплуатации, поставленному с компьютером Mac.
- На экране Мас скрыты папки или иконки

Папки или иконки могут быть не видны на экране. Если такое происходит, выберите [View] ([Вид]) → [Arrange] ([Упорядочить]) в меню Apple и упорядочите иконки.

## 🛈 Показания индикаторов

Этот раздел поможет решить проблемы, которые могут возникать при подготовке к работе и в процессе эксплуатации проектора.

### Индикатор POWER (ПИТАНИЕ)

Индикация		Состояние проектора	Порядок действий
Выключен		Питание выключено.	-
Мигает	Зеленый (короткие импульсы)	Подготовка к включению питания или ох- лаждение основного блока Когда проектор находится в режиме ожида- ния, прошивка готова к обновлению	Немного подождите.
Зеленый (два раза за цикл)		Прошивка готова к обновлению	-
	Зеленый (длинные импульсы)	Таймер выключен (доступен) Таймер программы (включено время вы- ключения)	-
	Оранжевый (длинные импульсы)	Таймер программы (включено время вклю- чения)	-
Горит	Зеленый	Питание включено	-
	Оранжевый	Режим ожидания	-

#### Индикатор STATUS (СОСТОЯНИЕ)

Индикация		Состояние проектора	Порядок действий
Выключен		Нет проблем	-
Мигает	Зеленый (короткие импульсы)	Затвор закрыт	-
	Зеленый (длинные импульсы)	Питание включено (све- товой модуль выключен).	-
Оранжевый		Нажата кнопка, когда про- ектор находился в режи- ме блокировки панели управления	Кнопки проектора заблокированы. Чтобы работать с про- ектором, данную настройку необходимо отменить. (→ стр. 36, 120)
		Идентификаторы про- ектора и пульта дистан- ционного управления не совпадают	Проверьте контрольные идентификаторы. (→ стр. 121)
		Охлаждение проектора	Немного подождите.
	Красный	Произошла ошибка	Обратитесь к дистрибьютору или сервисному персоналу. Сообщите нам, что отображается на жидкокристаллической индикаторной панели.
Горит	Зеленый	Питание включено	-
	Оранжевый	Режим ожидания	-
	Красный	Ошибка, требующая сер- висной поддержки	Обратитесь к дистрибьютору или сервисному персоналу по вопросу ремонта. Сообщите нам, что отображается на жидкокристаллической индикаторной панели.

#### Индикатор LIGHT (CBET)

Индикация		Состояние проектора	Порядок действий
Выключен		Световой модуль выклю-	-
		чен.	
Горит	Зеленый	Световой модуль горит	-

#### Индикатор ТЕМР. (ТЕМПЕРАТУРА)

Индикация		Состояние проектора	Порядок действий
Выключен		Нет проблем	
Мигает	Красный	Проблемы с температурой	Температура окружающей среды выходит за пределы ра- бочей температуры. Проверьте отсутствие препятствий для потока воздуха вблизи выпускного отверстия.
Горит	Красный	Высокая температура окружающей среды	Высокая температура окружающей среды. Понизьте температуру в комнате.

#### Индикатор SHUTTER (ЗАТВОР)

Индикация		Состояние проектора
Выключен		Затвор открыт.
Мигает	Зеленый	Выполняется калибровка объектива.
	Оранжевый	Запрос на выполнение калибровки объ-
		ектива.
Горит	Зеленый	Затвор закрыт.
	Оранжевый	Экран отключен

#### Индикатор KEY LOCK

Индикация		Состояние проектора	
Выключен		[БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] [ВЫКЛ.]	
Горит	Оранжевый	[БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] [ВКЛ.]	



#### ЗАДНИЙ СИД

Если для параметра [ЗАДНИЙ СИД] в меню [УСТАНОВКИ УВЕДОМЛЕНИЙ] установлено значение [ВКЛ.], проектор будет работать, как показано ниже. Если установлено значение [ВЫКЛ.], задний светодиод всегда выключен.



#### Если сработала защита от перегрева

Если температура внутри проектора поднимается слишком высоко, то световой модуль выключается, а индикатор температуры мигает.

Может произойти так, что защита от превышения допустимой температуры активируется сразу, и питание проектора выключится.

В таком случае выполните следующие действия:

- Отсоедините кабель питания от сети энергоснабжения.
- Не используйте проектор при высокой температуре окружающей среды, переместите проектор в другое, прохладное место.
- Если в вентиляционных отверстиях скопилась пыль, почистите их. (→ стр. 141)
- Подождите около 1 часа, чтобы снизилась внутренняя температура проектора.

## • Контрольный перечень для устранения неисправностей

Перед тем как обратиться к своему дистрибьютору или сервисному персоналу, сверьтесь с данным перечнем, а также обратитесь к разделу «Поиск и устранение неисправностей» руководства пользователя, чтобы убедиться, что существует необходимость ремонта. Приведенный ниже перечень поможет нам более эффективно решить проблему. \* Для использования при проверке рекомендуется распечатать эту и следующую страницы.

Частота случаев 🔲 всегда 🗌 иногда (Как часто?	) 🗌 другое ()
Питание	
<ul> <li>Нет питания (индикатор POWER не горит синим цветом). См. также «Индикатор состояния (STATUS)».</li> <li>Вилка кабеля питания вставлена в электрическую розетку до конца.</li> <li>Питание не включается даже при нажатии и удержании кнопки POWER.</li> <li>Главный переключатель питания находится в положении «ВКЛ. (I)».</li> </ul> Видео и аудио	<ul> <li>Прибор выключается в процессе работы.</li> <li>Вилка кабеля питания вставлена в электрическую розетку до конца.</li> <li>Функция [АВТО ВЫКЛ. ПИТАНИЯ] отключена (только в моделях, в которых предусмотрена функция [АВТО ВЫКЛ. ПИТАНИЯ]).</li> <li>Функция [ВЫКЛ ТАЙМЕР] отключена (только в моделях, в которых предусмотрена функция [ВЫКЛ ТАЙМЕР]).</li> </ul>
<ul> <li>По-прежнему отсутствует изображение, несмотря на то, что сначала проектор был подключен к ПК, а затем запущен ПК.</li> <li>Обеспечение подачи исходящего сигнала с ноутбука в проектор.</li> <li><i>Включить и отключить внешний дисплей можно с помощью сочетания функциональных клавиш. Обычно внешний дисплей включается и выключается сочетанием клавиши «Fn» с одной из 12-ти функциональных клавиш.</i></li> <li>Отсутствует изображение (фон синий или черный, нет отображения).</li> <li>По-прежнему отсутствует изображение, несмотря на то, что нажата кнопка АВТО НАСТРОЙКА.</li> <li>По-прежнему отсутствует изображение, несмотря на то, что выполнена функция [ВОССТ.] в меню проектора.</li> <li>Вилка сигнального кабеля вставлена во входной разъем до конца</li> <li>На экране появляется сообщение.</li> <li>(</li></ul>	<ul> <li>Ура свля насти нооранскими.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что нажата кнопка АВТО НАСТРОЙКА.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что выполнена функция [BOCCT.] в меню проектора.</li> <li>Изображение смещено по вертикали или горизонтали.</li> <li>Горизонтальное и вертикальное положения компьютерного сигнала от- регулированы правильно.</li> <li>Разрешение и частота источника входящего сигнала поддерживаются проектором.</li> <li>Некоторые пиксели не светятся.</li> <li>Изображение мерцает.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что нажата кнопка АВТО НАСТРОЙКА.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что выполнена функция [BOCCT.] в меню проектора.</li> <li>Изображение мерцает или наблюдается смещение цветов компьютерного сигнала.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что значение параметра [PEXKIM BEHTUЛЯTOPA] изменено с [BЫСОКИЙ] на [ABTO].</li> <li>Изображение разъмьто или расфокусировано.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что проверено разрешение сигнала.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что значение параметра [PEXKIM BEHTUЛЯTOPA] изменено с [BЫСОКИЙ] на [ABTO].</li> <li>Изображение разъмьто или расфокусировано.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что ороверено разрешение сигнала на ПК и изменено на собственное разрешение проектора.</li> <li>По-прежнему нет изменений, несмотря на то, что фокусировка отрегулирована.</li> </ul>
после коррекции параметра [ТРАПЕЦИЯ]).  Прочее  Не работает пульт дистанционного управления.  Отсутствуют препятствия между сенсором проектора и пультом дистанци- онного управления.  Проектор установлен рядом с источником флуоресцентного света, спо- собным вызвать помехи в работе инфракрасных пультов дистанционного управления	<ul> <li>Не работают кнопки на корпусе проектора (только в моделях, в которых предусмотрена функция [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.])</li> <li>Функция [БЛОК. ПАНЕЛИ УПРАВЛ.] в меню не включена или отключена.</li> <li>Проблема сохраняется, даже когда кнопка КЕҮ LOCK на корпусе проектора нажата более 1 секунды.</li> </ul>

Элементы питания новые, и при их установке полярность была соблюдена.

В отведенном ниже месте подробно опишите возникшую проблему.

#### Информация о способе применения и условиях, в которых используется проектор

(часы):		
тали	[	] кГц
ли	[	] Гц
H 🗌 (+)	□ (−)	
V 🗌 (+)	□(-)	
🗌 Отдел	ьная 🗌	] Композитная
🗌 Синхр	он. по зе	лен.
🗌 Оранх	кевый [	Зеленый
[ ]	циклов	
го управле	ения:	
	(часы): італи ли Н — (+) — Отдел — Оранх [ го управле	(часы): італи [ іли [ Н — (+) — (—) V — (+) — (—) — Отдельная — — Синхрон. по зе — Оранжевый [ [ ] циклов го управления:



Проигрыватель Blu-ray

#### Сигнальный кабель

Стандартный кабель производства NEC или другого изготовителя? Номер модели: Длина: дюйм/м Усилитель-распределитель

Номер модели:

Переключатель

Номер модели:

Адаптер

Номер модели:

Условия	установки		
Размер экра	ана:	дюймов	
Тип экрана:	<ul> <li>Белый матовый</li> <li>Широкоугольный</li> </ul>	Пузырчатый 🔲 Поляризация ] Высококонтрастный	
Расстояние	до проекции:	футов/дюймов/м	
Ориентация	а: 🗌 Монтаж на потолке	🗌 На столе	
Подключен	ие к электрической розет	Ke:	
🗌 Включ	чение непосредственно в	электрическую розетку	
Подключение через удлинитель или иным образом (количество подключенного оборудования составляет)			
🗌 Подкл образ	пючение через катушку ка юм (количество подключе )	беля питания или иным енных устройств составляет	

Компьютер
Изготовитель:
Номер модели:
Ноутбук 🗌/Настольный ПК 🗌

Собственное разрешение:

Частота обновления:

Видеоадаптер:

Прочее:

#### Видеооборудование

Видеомагнитофон, Blu-ray-проигрыватель, видеокамера, видеоигровое устройство или другое

Изготовитель:

Номер модели:

# Лицензии на программное обеспечение GPL/LGPL

Продукт включает программное обеспечение, лицензированное GNU General Public License (GPL), GNU Lesser General Public License (LGPL) и прочими.

Для получения дополнительной информации о каждом программном обеспечении см. файл «readme.pdf» в папке «about GPL&LGPL» на компакт-диске, входящем в комплект LV.

## В ЗАРЕГИСТРИРУЙТЕ ВАШ ПРОЕКТОР! (для жителей Соединенных Штатов, Канады и Мексики)

Пожалуйста, найдите время, чтобы зарегистрировать ваш новый проектор. Это приведет к активации ограниченной гарантии на детали, работу и сервисную программу InstaCare.

Посетите наш веб-сайт по адресу www.necdisplay.com, щелкните на центр поддержки/регистрация продукта и отправьте форму, заполненную в режиме онлайн.

После получения мы вышлем письмо-подтверждение со всеми деталями, которые будут необходимы для того, чтобы воспользоваться преимуществом быстрого и надежного гарантийного обслуживания и сервисными программами от лидера индустрии NEC Display Solutions of America, Inc.

# NEC